آخر الأسبوع مع العدد

AL-ASWAO JORDANIAN BUSINESS WEEKLY AMMAN 7-13 June 1993 NO. 70 VOL. 2-

مطبوعة أردنية أسيوعية غير محفية أوسياسية متخصصة في حركة الأسواق

الاربيان ١٧ ١٤٠ محرم ١٤١٤هـ المرافق ٧- ١٣ تموز ١٩٩٣م العدد ٧٠ السنة الثانية

الشقق السكنية تدخيل مرحلسة الركود وانخفاض الاسعار (ص٣)

الأسواق تجري تقييما رقميا للوضع المالي والنقدي

🖵 ١٥٠ ملسيسون دولار كليفية الصفيقية النميونجية البتسي وقعيها الاردي مسع نبيدي لنبين للدائنيين

احتياطي المركزي من العملات الاجنبية يزيد عن ٩٠٠ مليون دينار ونسبة النمو في الناتج العام لهذه السنة ٦٠٠

لمحرر البنوك:

🖼 بحساب تقريبي فإن اجمالي كلفة الصفقة التي توصل الدِيا الاردن مع تَادي نندن بنهايَّة الاسنبوع الماضي، تصل الى حدود (١٥٠) مليون بولار ، وهي صفقة اعتبرتها المراجع المالية الدولية من الحضل ترتبيات اعادة جدولة الديون بين دول العالم بعا في ذلك الترتبيات التي نفذت مؤخرا مع البرازيل والارجنتين

فَفَى أَعَقَابُ يُومَينَ مِنَ الْمُعَاوِضَاتِ مِع لَجِنَة التَّوجِيه المثلة للبنوك الدائنة ، قادها من الاردن وقد المالية برئاسة الوزير السيد سامي قموة وعضوية محافظ البنك المركزي د. سحمد سعيد النابلسي ، تم التوصل يوم الخميس الماضي الى اتفاق لاعادة جنولة بيون الاردن التجارية مع حوالي

٨٠ ينكا دوليا والبالغة قرابة (٧٠٠) مليون دولار اضافة الى الفوائد المتنخرة وللقدرة يُحُولُي (١٨٠) مليون دولار . الترتيبات التي تم التوصل اليها ، تركت للبنوك الدائنة الاول وهو خيار القبول بخصم ٣٥٪ من قيمة الدين

واصدار سندات بالباقي لدة ٣٠ سنة مع دفع نصف الفائدة ألمتاخرة واعادة جنولة النصف الباقي باقساط نصف سنوية على مدى (١٢) عاما من ضمنها ٣ سنوات فسترة

 الخيار الثاني وهو القبول باستاد لمدة ٣٠ سنة تعادل قيستها قيمة الدين لكن تخضع لفائدة مخفضة مقدارها ٤٪ في السنوات الاربع الاولى ثم ترتفع لتصل ٦٪







المسزاد العا

نتبت سلام الشوا

🕿 علمت الأسسواق أن قسرارا وياتي هذا القسرار بمد فسرصسة اخسيسرة للعسائدين للتخليص على سياراتهم قبيل أتخسأذ الإجسراءات القسانونية

وفي اثناء ثلك ، فإن عمليات بيع السيارات بالمزاد العلني في دائرة الجمارك ستظل مستمرة إذ ستعرض السيارات التي تنطيق عليها الشروط وفقآ نقانون الجمارك .

 ٩٠٠ سيارة كويتية تحمل لوحات سوداء بدا عرضها للبيع بالمزاد العلني يوم الأربعاء الماضي القانونية عليها وهي مرور

إلا أن مسعدرا مسسؤولا في دائرة الجمارك اكد لـ الأسواق أن صحاحب السحيارة ممن ستعرض سيارته للبيع بالمزاد العلني بسبب تطابق الشروط

التمويس وشركات التبغ والمهربون يطرحسون سجائر جديدة

كتبت كاتيا مجدلاوي

يَّ تسبب تفاوت في وجهات النظر حول التسعيرة التي ستباع بها سَجَائِر التَّمُوينُ مِن نُوع Vicroy إلى تأخير طرح هُذَا النُوعَ من السجائر الذي تستورده وزارة التموين لأول مرة . ولا تزال كسية ٣٥٠ كرتونة من هذا النوع محتجزة في مستودعات الوزارة

ووفقا لمصادر وزارة التعوين فإن شحنة سجائر جديدة وصلت البلاد بحرا السبت الماضي وتتضمن ٢٥٠ كرتونة كنت ديلوكس و٥٠ كرتونة 'مارلبورو لايت' ، ويجري طرح هذه الكمية الجديدة

اسبباب الارتفاعات الطبيعية المتتابعة باسهم البنوك

"الأسواق" تصنف الشركات الأغلى والأرخص بالسوق المالية

بإحدى الطرق الثلاث: التقدم

بطلب عاجل لمركز جنمرك عصان

بالقويسمة بالتخليص عليها

وفقا للرسوم الجمركية

الاعتبادية ، أو اختراجها

■ سببان رئيسيان ، اتفقت معظم التحليلات على انهما يقفان وراء الارتفاعات المتتابعة في اسعار قطاع البنوك على مدى الاسبوع الماضي حيث كانت تغلق يوميا على الليمت اب

- السبب الأول مربَّه إلى النشائج التي حققتُها البنوك في النصف الأول من العام الحالي ويضاف إلى ذلك أن ثلثي هذه البدول طرح أو سيطرح اسهم اكتتاب لزيادة رأس المال وثلك

- السبب الثائي وهو أن محافظ البنوك تحتوي كميات كبيرة من أسهم الشركات الصناعية والخدمانية وبالتالي فإن اي تحسن في اسعار اسهم تلك القطاعات ينعكس فورا على محافظ البنوك وبالتالي على أسعار الأسهم المصرفية .

في السوق بالاسعار المعتادة .

🛭 تمكن عسسيد من المواطنين الاردنيين الذين

بحورتهم كميات كبيرة من ملايين الليرات اللبنانية

من استبدال هذه الكميات بأوراق جديدة من فئة

وكانت اعداد كبيرة من المواطنين اللبنانيين قد

قامت باستبدال ما لديها من أوراق نقدية من قئة

الإسواق اللبنانية نظراً للتعنى الكبير في قيمتها

التشرة ألاف ليرة التي صدرت حديثا

فترة التخزين البالغة ثلاثة

اشبهراء ويعد النشير عنها في

الجنزيدة الرسمينة ، سا زال

بإمكانه اخراج سيارته ونلك

■ حقق الديثَّار العراقي ارتفاعا طفيفا في س صرفه في السوق الاردني بلغ في متوسطه ثلاثة فلسنات حيث ارتفع من (٩ - ١٢ فلسنا) اردنينا لكل بينار عراقي مصور فيسا ارتفع الدينار الملغي السويسري إلى خمسة فلوس بدلا من حوالي

هذا ويتوقع أن تستانف اليوم مفاوضات وفد

خلل فني يحكم اغلاق زجلجات الشروبات الغازية

ردا على استفسارات عدد من المستهلكين عير الإسواق عن اسباب التصاق اغطية رجاجات للبيبيسي والسفن أب من الصحمين الكبيس والصغير ، بانها اسباب فنية وليست لها إي اثار

وصف السيد / مروان شرفان المدير الغني اشركة شكيب خرفان ولخوانه للمشرويات الغازية

للمنطقة الحرة لبيعها أو إعادة

تصنيرها ، وإسا التخليص

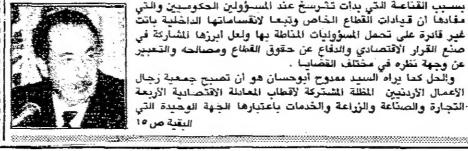
عليها كقطع غيار يعد قص

الشاصيه علماً بأن صاحب

بعد اعترافات عصفور بالخلافات بين اطراف القطاع الخاص

 القضية التي كانت الاسواق قد اثارتها ومنذ اعدادها الأولى والتي دعت أنذاك لضرورة الجاد مظلة مشتركة لقيادات القطاع الخاص في ضوء الانقسام الذي تشهده هذه القيادات نتيجة لتضارب مصالح القطاعين التجاري والصناعي .. هذه القضية بدات تاخذ بعدا جديداً حين اعترف السيد محمد عصفور ، رئيس غرفة تجارة عمان ، على نحو صريح وعنني بالخلافات الحادة بين القطاعين .

والمطلة المشتركة التي دعت إليها الأسواق اخنت اهميتها تتزايد



علىمدى سكاعات الليك وللنهاد فحالعطل والإعياد وبعدالاغلاق في متفاول بين الآن تلبي لاعتماع إرا لطائة و تختصرا لمهد والعقت وتؤفرتكم أقصمت درجاست الراحة والأماس متاحة لحاملي بضاقة الخيمامث الفورية وبطامات الغيراس بنك الخيعامت الربادية المصرفية أول بنك بُنامل في الأرونسي (حدمات مصرفية : تجارية واستثمارية)

فسى تسسوال كبسلس الموزراء

■قرر مجلس الوزراء في جلسته التي عقدها برئاسة الدكتور عبد السلام المجالي. رئيس الوزراء. بناء على تنسيب السيد وزير الإعلام الموافقة الشركة الاستثمار الإعلامي

ويرأس تحرير الصحيفة اليومية الزميل الاستاذ مصطفى أبولبدة وستكون صحيفة

الأسواق ستستمر في الصدور اسبوعيا بشكلها الحالي إلى ان تكتمل ترتيبات

في حديث لـ "الانسواق"

الاقتصادي الدولي بات اكثر من

سها قيمته ٥٥ مليون دينار خلال

العنام الماضي أي بما تسبيته

الأردنية وقدفرت إلى المرتب

واعلن عن زيادة ملحوظة ا

الاقبال على تسجيل الشركات

الثلث الأول من العام الحالي

كدق فياص (ص٥ - ص١٢)

قطاع الطيران والشحن الجوي يطالب بتغييرات جذرية

المسؤولون والوكسلاء يتحساورون عسبر "الأسسواق"

الركاري و مطاور ونطقة حرة في الطار

لقضاة : المنطقة الحرة في مطار الملكة علياء هذا الصيف

الروك و وطاروب وطالة القطاع الشمون العالم العالم العالم والعالم والعال

بلقز : نعمل دائما على تحسين اداء الملكية الاردنية

جويير : الملكية الاردنية هي المسؤولة للأن عسن تنظيم الشحن الجوي

د. اللوزي : المطلوب استعار شحن اقل وخطوط اكثر انتظاماً

ريد المثل المنها عنه من الهنس اطبي على و والكها

سِنك المؤسسَّة العربية المصرفية (الأدن)

المفدمات الفورية

Aviation

Air Freight

القطاع الصناعي ، وقد صناعة الادوية وحدها صدرة

إصدار مطبوعة صحفية سياسية يومية باسم الأسواق تصدر باللغة العربية.

سياسينة اقتصادية احتماعية شاملة .

 قال الدكتور بسام الساكت ـ وزير الصناعة والتجارة - أن قطاع الصناعة بأت يمثل قيمة

انتآجية هائلة في الاقتصاد

الوطنى إذ بلغت قيمة الانتاج

الصناعي خلال العامين الماضيين

والبحث عن اسواق جديدة لأن

والمساعدات العربية ، ولم يبق

له سوى القاعدة الثالثة وهي

المسادرات والأسواق الجديدة،

والشحن الجوى

١.٧ ملياًر بينار اربني

و الإين: ١٠٠ قلس، و لينان: ١٠٠ قلس، و لينان: ١٠٠ قلس، و العولى: ٢ تنافير، و البحرين: ١٠٠ قلس، و التعويية ٥ ريالات، و قطي : ، أريالات، و قطي : ، أريالات، و الكويت: ١٠٠ قلس، و الادارات: لا براهم و عمان: ١٠٠ يييسة، و البعن: ١٠٠ قلس، و الإدارات و المنافير، و البحرين: ١٠٠ قلس، و الادارات و المنافير، و البحرين: ١٠٠ قلس، و الادارات و المنافير، و المنافير، و البحرين: ١٠٠ قلس، و الادارات و المنافير، و المناف

S. P.

🐞 د. ابیب حداد

على المام واسع بالعسم

خاص وموسع .

وعلى موظفي البنوك أن يكونوا

الصحيحة التي يكثر تداولها في

تعرضا للتربيف النولار الامريكي

وخاصة الطباعات السابقة لطبيبة

١٩٩٠ ، ولذلك سنتطرق لها بشكل

وفي الولايات المتحدة توصيل

الفيراء لوضع خصائص جديدة

- للعملة الإمريكية خاصيتانًا

امنيتان جديدتان ، الخيط الإمني والمايكو وطباعة للحماية ضدة

استعمال ناسخات الالواق

– اورد مكتب الرسم والطباعـــة

التأبع لوزارة المالية الامريكينة

الخصائص أولا في سلطة عام

١٩٩٠ من الاوراق المَّالية فئة (أَهُ

بولار) و (۱۰۰ بولار) . سيجزي

اصدار اوراق مالية عن مُثَاثًّا

خمسة اعوام عدا ورقة الدولار

- أن الشيط الامني هو عبارة عِنَ

سلك من البولياستير مدمج في الكان الكائن بين ختم الاحتيامة

الغييرالي وطرف الورقة التقدية

تطبع القيمة مثلا "USA50" أوَّ

"ŪSA 100 في عمودي عدة مرأت

ويمكن أن ترى من الامسام أو

الامني تمكن رؤيته تحت الضوء

فإنه لا يرى عادة ولا تمكن اعلاق

– المايكرو طياعة تتضمن عبارة

الولايات المتحدة الاسريكيبة

مطب وعسة مكررا على أطراقً الصورة الكائنة على وجه الورقَّةِ بدون عدسة مكبرة لا تمكن قرآءة

العبارة . انها تبدو للعين المجردة

كحُطُ مماثل ليساقي الخطوطَّ:

حجم الطباعة لا يستمح باعادةٍ

شارك بها ٢٢ متدربا من مُحْتَلَقُّ

المصبارف المحليسة ضبمن خطة العبهد للعبام الحبالي ١٩٩٣ وَتَيْ سياسته الرامية الى رفع كفاءة

واداء موظفي الجبهار المصرقي

النسخ في صورة واضحةً . ويأتى عسقد هذه الدورة التبي

انتاجه يضوء الناسخات المعكونين 🗱

الخلف . وبالرغم من أن الخــ

اخرى بنفس الواصفات خلال

الواحد لقلة تعرضها للتروير

المتطورة والمطايع لاغراض تزييق

العملة لردع التربيف منها:

الاسواق ومن اتحشر العسلاة

أخطاء اقتصادية اصحت شائعة

بقلم عودة سليمان الصويص

■ يبدو ان سبرعمة تجماوينا مع موجمات الإصطلاحمات الاقتصادية التي تبنتها اجهزة البنك الدولي وصندوق النقد الدولي ، واستعمالها المتكرر لهذه المصطلحات ، وكذلك طريقة تعاملنًا اليوم معه ويرفعة تطبيقها على الطريقة "الصندوقية" قد افقد العديد من هذه المسطنحات معناها العلمي وجردها من بعدها الاهتصادي المنحيح ، فالخلل الاقتصادي الداخلي نراه قد ارتبط ارتباطا عضويا بتخفيض العجز في الوازنة العامة من خلال زيادة الضرائب غير المباشرة على وجه التحديد ، والخلل الاقتصادي الضارجي هو الاخر قد ارتبط بتحسين اوضساع مبيسان المدف وعبات وبالذات في المسساب الجساري والحساب الراس مالي لَهِذَا الْمُيْزَانَ ، وكذَّلْكُ الحال ، فإنَّ انهاءً الدعم الحكومي أو تخفيضه أصبح توجيها ، لا بل ثابتًا من ثوابت السياسة الاقتصائية باعتبارة يصب في النهاية في قناة انهاء العجر أو تخفيفه في الموارثة العامة .

وازاء ذلك فعقد اخستى التعمامل مع هذه الاصطلاحسات والمفاهيم بعيدا عن مراميه العلمية واهدافه الحقيقية ، فالخئل الاقتحسادي الداخلي لا يكون تجاوزه بزيادة انضرائب غير المناشرة وتخْفيض الْعَجِنَّ محاسبياً في المُوارْنَة العامة ، ذلك ان تجاوز مسالة الخلل الاقتصادي الدلخلي امر ينسحب على الاداء التنموي برمته ، ويرتبط اشد الارتباط بالهياكل الاقتصادية القائمة وبطبيعة القاعدة الانتاجية لهذه الهياكل وكذلك انماط الاستهلاك السائدة ومعابلة الانخار والاستثمار والاستهلاك وان تخفيض عجرُ الموارنة محاسبيا انما هو اجراء قصير المدى يوهم بالتوصل الى حالة تجاوز الاختلال الداخلي ، بينما هو يعمق منها ويزيد من اثارها السلبية على المدى البعيد

وتحذلك الحنال فينما يتعلق بالحنساب الجناري لمينزان المدفوعات ، فالاصل في هذا الحساب أن يمثل الانخار الخارجي للاقتمناد الوطئي وانَّ يعكس اداء هذا الْأقتصاد ، والاصلُّ فيَّ هذا الحسبات من الناحسة الاقتصادية الا يتضمن المساعدات المالية فيتم التعامل معه قبل اخذ المساعدات بعين الاعتبار ، أما أن ينخفض عجر هذا الحساب نتيجة زيادة حجم المساعدات المَقْبُوضَةُ أَوْ جُراء اعادة جِدُولُة فُوانَدُ القَّرُوضُ الْخَارِجِيةِ ، أَوْ ان يتسمسن وضع حسساب راس المال جسراء زيادة الاقتتراض الخارجي أو أعادة جدولة الاقساط الخارجية المستحقة فهو ما

لا علاقة له بتجاوز الاختلال الخارجي . وبالمثل فإن التعلق بسياسة انهاء الدعم أو تقليصه يون أن تكون هناك براسة علمية موضوعية لكلف الانتاج الحقيقية للسلعة أو الخدمة الحكومية بحيث يتم استبعاد أثر الترهل الإداري وانشفاض كفاعته وكذلك اثر البطالة المقنعة أو عدم وجود مثل هذه الدراسة مع الاصرار على سياسة أنهاء الدعم أنَّما يكون كسمن ينقل الدعم من دعم من الخسرينة إلى دعم من جِيوبِ المواطنين انفسهم لهذه السلعة او الضَّمة الحكومُية

وعليه ، فعلينا أن نتعامل مع المصطلحات والتوجهات الاقتصابية وفق علميتها وعلى أساس ابعادها الاقتصابية الحقيقية وان نخسرج في هذا الشعبامل عن نطاق النظرة للحاسبية الضيقة الى افاق أرحب من العمل الاقتصادي فيكون تحقيقنا للهدف هو ارساء جاد وتصويب صحيح لسارات اقتصانية وليس تعاملا سطحيا لتجميل ظاهرة اقتصانية.

مزيران للاضي بلغت ٢٦٠٤١٧،٦٤٠ دينار .

٣٥,٧٪ الزيادة في تحصيلات ضريبة الدخل خلال حزيران الماضي

اعان السبيد منصور حدادين ، مبير عام دائرة ضربية الدخل أن مجموع الحصيلات الدائرة

شاكل شبهر حزوران الماضي بلغت ١١٥ ٣٣٣ ؟ بينار في حين بلغت التحصيبات شاكل ماسي الشبهر من العام للماضي ١٩٩٢ (٤٠٦٥ ٤٠٨) دينار ويلك تكون الزيادة في الحصيلات الدائرة

وأوضح السب حدادين أن مجموع تحصيلات قدائرة منذ بداية العام الصالي وحش مهاية

وبعا السيد حدادين المكلفين إلى صُروّرة دفع المدائخ المترثبة عليهم في المواعية للحددة لهم تجنبا لتراكم الغرامات والإضافات التي رتيها القانون على المتخلفين وهي يواقع * ١٥ من قدمة

كما بما السيد الكلفين النبن لم يقوموا بتقديم الكشف عن عام ١٩٩٢ إلى ضرورة تقديمه

للدائرة للأهمسة وتلافينا نقيبام النشرة بتقمير بخولهم لداريا وتجنيبا للمريد من الغرامات

والإضافات للتي رثيبها للقانون على المتحلفين عن تقبيع للكليف وهي يواقع آ٪ شهريا ويحد

خلال حزيران من العام الحالي ٢٥٧ / ١٦٥ ؛ بينار أي ما تشكل نسبتها ٢٦ (٢٥٠ .

أدوات التزوير

■ حذر الدكتور انيب حداد عميد معهد الدراسات المصرفية من مغبة تزايد عمليات تزوير الوثائق والمستندات وتزييسفها على الصعيدين المحلى والدولي والدكستسور حسداد الذي قسام

بافتتاح ندوة بالمعهد في مطلع الاسبوع الحالي لموظفي ألجهاز المصسرقي والمائي حسول تزوير الستندات وتزييف العملات اكد على اهمية أيجاد طرق للوقاية من هائين الجـــريمتين وســـ

كتبت سلام الشوا:

وجريمة التزوير حسب تعريف تسانون العسقسوبات الأردنى خو الشحريف المفتعل للصقيقة في للوقسائع والبسيسانات التي يراد إتبائها بمك أو مخطوط بما يُنجّم عنه ضُهرر منادي او معنوي

أو اجتماعي . وكما أوضح الدكتور حداد فان طرق التروير الشائعة في الاردن والمعسروفسة لدى القسائمين على الجهاز المصرفي حنانية همآ طريقستان: التسروير بالمحسو

والتزوير بالإضافة . واوضح ايضا أن مرتكبي جسرائم التسروير يلجساون الى الطريقية الاولى لته يبيس اسم المستفيد أو قيمة المبلغ المدون والمتفق عليه فيمآ يلجاون للطريقة الثانية لاضافة جزء أو لجزاء الي مضمون الوثيقة لم تكن مثبتة قبل التوقيع عليها وبدون علم احد أطراف الاتفساق ، ألا أن خسيسراء كشف التزوير يمكنهم كشف هذه الجرائم بعدة طرق بسيطة أو معقدة كالفحص الضوئي

الضوء الكيميائي لازالة حبر الكتابة . غير أن الخبراء قد توصلوا لوسائل سريعة في كشف جسرائم التسزوير اذ يكون ألجسزم الذي تعرض للمحو اكثر نفاذا للضوء عن باقي أجراء الوثيقة ويمكن للمسوظف المصرفي من خلال العسسة المكبرة رؤية بعض الداف الورقية بارزة أو بعض

فيبها الضبير المصرفي الدكتور سامى الخوالدة حسب ما اوضح الدكتور حدادهي تعليم سوظفي الجهاز المصرفي الاردني على اساليب وطرق كشف التزوير في

طرق كشف التزوير

ولنعل من أبرز هذه الطرق التدقيق في التوقيعات وخلافا للاعتقاد ألشائع الخاطيء بان توقيعات الشخص الواحد يجب ان تكون متطابقة آلا أن الخسراء المصسرفسيين يؤكسنون بأن تنوع توقيعات الشخص الواحد في ظاهرة طبعيعية بل ودلالة من

والوات التزوير هي غالبا اما ان تكون ممصاة أو ألة حسادة أو

مخلفات اجزاء الكتابة المزانة . واهمسة الندوة التي يصاضر المميزة للتوقيعات الصحيحة

الدلالات اللتي تعسرر صسحسة هذه

التوقيعات وصدورها من يد واحدة فيما تعتبر التوقيعات غير صحيحة اذا فقدت ظاهرة التنويع الطبيعي لإنها تشعارض في هذه الحسالة مع نظرية فسربية آلخط ويعكن كشف التوقيعات المزورة

التزوير الشائع اما بالمحو أو الاضافة والخبراء بمكنهم كشفه

معمد الدراسات المصرفية يعقد ندوة حول تزوير الوثائق والعملات

من خلال دراسة جراتها الكتابية والتعرف على مقدار ما تتمتع به هذه الجرات من عناصر الطبيعة لأن التقليد والمصاكاة يتطلبان اعسسال الارادة الواعسيسة في السيطرة على حركات البد الكاتبة لتحريكها بالإنجاهات الماثلة لنظائرها الصحيحة الامر الذي ينعكس اثره على جــرات التوقيعات المزورة ويسلبها الطبيعية وشي احدى السمات

ويدعو الخبير المصرفي الدكتور خوالدة الى ضرورة فعص جرات التوقيع لدى الفحص والمضاهاة لمعرفة مدى طبيعيته وعما اذا كانت البدقد سارت بحرية وطلاقة ام انها كانت تعمل على تقليك ومحاكاة والى ضرورة تقديم ومقارنة المستوى الكتابي اضافة الى مقارنة الميزات والخصائص الخطبة كعسسار القلم وتكوين

الاحبرف واتصنالاتهنا وتنقيط

وكذلك نجد الالوان متداخلة مع يعضها البعض بالعلامات الصحيحة وهذا ما لم نجده بالعملات المزيقة وانكر على سبيل ألمثال تزييف ورقة العشرين دينار

الاردنية في أواخر عام ١٩٩٠ . ٤- يجب ملاحظة العلامات المائية والبَّحْثُ عنها في الجِـرْء الذي يصنوي على رسوم أو تقوش أو رَّحْسَارِفَ وَفِي الْغَسَالَبِ يَكُونَ ذُو الوان حُفيفة لا تعوق رؤية العلامة المائية . وليكن معلوما بأن العلامة إلائلة لا تتاثر بالتداول ، وترى بالضُّوء النافذ وتضتَّفي في

الضوء المناشر . ٥- سلك الضنفان : وهو خنيط الدولستر أو القضة وغيرها من اللدائن منموج في عجينة الورقة ويرى جيدا عند تعريض الورقة

٦- الشعيرات الحريرية الملونة وهي بالوان مختلفة مضافة الى عجينة الورقة اثناء الصناعة وتعتاز بالوانها الثابتة وترى

ترتیب ثابت . ٧- الأقراص الملونة : وهي اقراص ملونة بالوان مختلفة تشبه قشور السعك وتوضع بعجينة الورقة اثناء الصناعة ومن العملات التي تحستسوي على هذه الاقسراص

العوامل التي تساعد على كشف تزييف العملات هو معرفة التسروط التي يجب توضرها في العملة الورقية الصحيحة وهي: ١- نوع الورق: أن يكون جــــ الصنع ويعتاز بمصيرات الرونة

تزييف العملات

وتحدث الدكتور حداد عن اهم

والقبوة وتحسفل الثثي والشبد

وبعلمس خاص تحسنه اليد

وتستطيع ان تغرق بينه وبين

الاوراق الاخرى وانكر على سبيل

جنيهات للصرية والمائة ليرة

ستورية ابان العنوان الشلاثي

حيث ساعد ملمس الورقة ، بل كأر

سببا مباشرا في اكتشاف العملة

المزيفة رغم دقة التزبيف وخطورته

٢- الرَّحْارِف والنقوش: يجب أن

بالحظ الموظف المصرفي دفية

الزخارف والنقوش الموجودة على

سطح الورقة من عدمه حيث يجب

ان تجمع بين النقسة والوضوح

والتحديد ، ولو ثنيت العملة بأي

اتجاه يجب أن تلتقي خطوط

الزخارف والنقوش لتكمل بعضها

البعض بأشكال مختلفة ولكنها

٣- الالوان المستعملة : يجب أن

تعتساز بشبساتهما وعسم تافرها

تمتاز بالدقة والربط.

في الحالتين .

المثنال كشف تزييف الضمس

للضوء التافذ .

مبعثرة على سطح الورقة وبدون

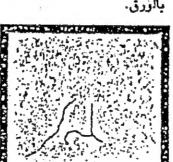
الماركات الإلمانية والدولار الكندي .

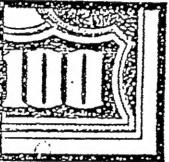
بالضوء والعرق وكثرة الاستعمال المنقوط وتدرجها . الخبراء يضعون خصائص امنية جديدة للعملة في الولايات المتحدة

خلافا للاعستقاد الخاطىء فان تنوع التوقيعات للشخص الواحد أمر طبيعي

الناف

حسراء وزرقاه صغيرة مدمجة بالزرق.





قيمة الورقة في الاركان كما على

ختم المالية.

کتب زکي سعيد

■ قدر شجراء زراعيون

الخسسائر التي تعيرض لها

مسرارعسو البندورة مسؤخسرا في

الأغوار بنصو ١٠٠ دينار للدونم

الواحد ، وهي حسارة تعادل ما

نسبته ٥٨/من الخسائر التي

كما قبر الخبراء الكميات

تسويقية في اليوم الواحد

باكثر من ٤٠٠ طن من مجموع

١٧٠٠ طن (مسعسدل الانتساج

اليومي للبندورة) والذي يتوزع

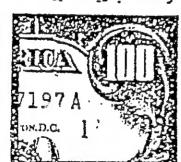
ما يين مصصنع رب البندورة

وسوق الخضار الركزي بنسبة

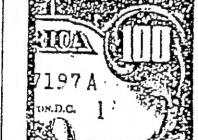
نتجت سابقا عن الصقيع.

ON.D.C.

الطرف خطوط دقيقة غير متقسطسة



ومنداخلة بطريقة متميزة،



ونظرا لأهمية الموضوع وتزآيد الطلب عليه سيتم عقد هذه النورة في مقر البنك المركزي الاردني في مدينة اربد خلال الاسبوع القادة

مفعول واضح

الوكسلاء ENANDALBEN TENAY = TETTOT emps ercento:

هذا ومسا زال مسحمنع رب البندورة التابع اشركة تصنيع وتسويق المنتجات الزراعية (وهي شركة حكومية) في دير

علا يشهد طوابير من الشاحنات متوسطة الحجم المصطفة على جانبي الطريق ويصل عسدها إلى مئات الشاحنات بانتظار أفراغ خمولتها من محصول البندورة مقابل سعر تشجيعي يقدر به ٥٠ دينارا للطن الواحد ، ينخفض في غالب الاحيان إلى ٣٥ دينارا بعد تقدير نسبة التالف والذي يتراوح ما بين ١٠

المراقبون الرراعيون يرون أن هذا السعس (٣٥ بينارا) قبريب جدا من سعس الطن في سوق عمان المركزي ، ويقدر المراقبون كمية البندورة الجوردة يوميا

منشات الأطنان من محبصول البندورة تتلف بوميسا

وسوق عمان المركزي للخضار ـ ٥٠ قلسا أجور عمال (الحسية) بحوالي ١٢٠٠طن ، ـ ٧٠ فلسا عمولات وكمسيون . ويبساع سسعس كسيلو البندورة المستهلك ما بين ٥٠٠ - ١٣٠ فلسا) وتشير نشرة التسويق الزراعي إلى أن كمية البندورة

> يوميا إلى نحو ٤٥٠ طنا وتهنط في أيام العطل إلى أقل عن ٢٠٠ من ناحية أخرى ، فإن كلفة انتاج صندوق البلسترين الولحد المستخدم لتعبئة انتاج البندورة (سعة ٨ كغم) تصل

إلى 12 قرشا على النحوالتالي

المطروحة في الأسسواق تصل

- ۱۰۰ فلس شتل ومياه واسمدة ويذلك تصل كلفة الكيلو غرام الواحد على المزارع حبوالي ٥٠ فلسنا وهو منعندل منطقي على ضوء ارتفاع استعار الأسمدة وأجبور النقل وتزايد نسبة التسالف من البندورة بسبب

ارتغساع درجسات الحسرارة .. ونتسيجسة لكل تلك العوامل يضطر الزارع لبيع محصوله متحملا حسائر تصل إلى ٣٥٪ لأنَّ البِديلِ الأحْسِرِ هُو أَتَلاف ـ ١٢٠ فلسا ثمن الصندوق المحمنول في الأرض وهذا يعني

سجل ادنى سعر له في حزيزان الماضي عندما وصل سعر الكليو الواحد إلى ٣٠ فلسا فقط. من ناحية اخرى ، فإن الكمنيَّات الكبيرة التي تتلف يوميا أمن المصنع على استبعانها أسكا إلى توجه النيئة من قبيل المسؤولين نحو توسعة المصنع

الحالي والذي يستوعب اكثرافان

الف طن يوسيا ، والعسرم على

ويرى المراقبون الزراعيون إن

التراجع مع نهاية شهر رمضيان

الماضى ومنذ شهر نيسان وحيي

الأن تراوح السعر صابين (مِهِ .

١٣٠ فلساً للكيلو الواحد) وقِد

عسار البندورة بدات في



AN AIR CONDITIONED RESTAURANT

الأربعاء ١٧ ـ ٢٣ محرم ١٤١٤هـ الموافق ٧ ـ ١٣ تموز ١٩٩٣م العدد (٧٠)

هامش الربح يضيق وديون البنوك تستحق سوق الشقق السكنية يدخيا مرحلة الركود وانخفاض الاسعار

🗖 المستثمرون الجدد يخرجون من السوق وحركة البناء تتباطأ

تعطي مسهلة عسام من تاريخ

الحصول على القرض للسداد

وبعدها تضطر لبيع العقار

المرهون لصالحها لاسترداد

وأشار السيد سدر إلى أنه لا تتوفر احصائية دقيقة لعدد

الستثمرين الجدد في القطاع

العقاري لأن عندا كبيرا منهم

يعمل بشكل فردي دون تاسيس

شركات متخصصة أو الانتساب

إلى جمعية المستثمرين في

القطاع الاسكاني علاوة على ان

قسما منهم يعمل من وراء اسماء

اخرى . واكد اخسيرا على أن

المؤشرات تجمع على أن قطاع

الاستثمار الاسكاني سيتباطأ بعض الشيء لاستسصاص

الفائض المعروض ومن ثم تعود

المهندس محمد خير

الكيلاني

المهندس محمد خير الكيلائي

لهذا العمام إذا مما قمورنت

بمثيلتها للعام الماضي ١٩٩٢

فإنا تسجل تراجعا كبيرا لكننا

تعلم أن عبام ١٩٩٢ كيان عباميا

متعيزا النسبة لقطاع الاسكان

من حيث من الطلب كبيرا جدا

بسبب حرب الخليج وعودة عدد

كبيس من الحوثنا المقيمين

بالخليج ، والمنطق يقتضي أن

نقارن العام الحالي ١٩٩٣ بالاعوام السابقة وهي اعوام

المقارنة بهاتين السنتين فإن

النتيجة تظهر تقدما في سوق

وحول بخول المستثمرين

الجدد لهذا القطاع قال: إن

دخول مستثمرين جيد قطاع

الاسكان الأردني هو أمر ايجابي

وخاصة إذا ما تمتع هؤلاء

المستثمرون بالخبرة السابقة

سواء على المستوى المهتى أو

الغنى كالمهندسين مثلا لأن وجود

اعدأد من اصحباب الكفاءات

العلمسيَّة والمُسبِسُرات له اثر

ابجابي على مستوى الخدمات

التي تقدم على النهج العلمي

والأداري في معرفة متطلبات

ركود لا كساد

ويخصوص تقديراته لأعداد

الشقق المتوفرة واسعارها ابدى

المهندس الكيلائي استغرابه من

ان بعض الجهات الإعلامية تذكر

ارقاما غير منطقية عن وجود

شنقق جناهزة وغيير مباعة

والسواقع هسو أن السقنطاع

العقار ولا تظهر تراجعا أهيه

١٩٩١ و١٩٩٠ وإذا مسد

له عافيته السابقة

للمحرر العقاري

🗷 تشهد سوق الشقق السكنية في الأردن حسالة من الركسود قياسا بحالة الفورة التي شيهدها في هذا الوقت من العام الْمَاضي، كما يشهد سوق الإسمنت ومواد البناء حالة مُعَاثِلَة تِتَمِثُلُ فِي تُوفِر كَمِيات كبيرة من الأسمنت ومواد البناء في الاسواق والتي كانت تشهد ظُلِّيا كثيفًا في العام الماضي أدى إلى ارتفاع طن الاسمنت في السبوق السوداء إلى اكتر من شبعين سينارا مع أحتناقات في وَقَرَة موك البناء الأخرى .

معدال بالسخان الدريد الاستواق تابعت الموضعوع معدد من معدد من معدد من الاستواق ومترتباته مع عدد من المعنيين النين وصف وا مسا إلى الصالة الطبيعية التي يسقت فسورة العسام الماضي وأكدوا وجود حالة عرض اكثر بكشيس من الطلب على الشبقق السكنيسة الامسر الذي يعني البُّحْقَاضًا في اسعارها وَبِالتَّالِيُّ هَامش الربيح مع خــــروج الكثيرين من المستثمرين الجدد مِن سبوق العبقبار على ضبوء الألتزامات المالية التي ترتبت عليهم للبنوك وصعوبة سدادها نَتْ يَجِهُ لَعَدِم تَمَكَنَّهُم عَنَّ بِيعِ عِشَارِيعِهِم الاسكانية في الوقت

أورار محنب اسرساء والطبياعية

سأبع لورارة للانب الاسريفية

مستسالمين أولا في سنسلة عناو

١٩٩ من الأوراق المساء عن الر

رلار؛ و ۱۰۰۱ شولار، سیجر

سدار اوراق مسابية برفيتان

المراي بعفس المواصفان خاا

سعسسة الموام عدا ورقة الدوارأ

واحد نفاء تعرصها للتزوير

خيدوسي وطرف النورعة النقيبة

طيسوعت مدراعس أطرأل

صورة الدائب غلى وجه الورثة

،**ون عد**سية بحيرة لا يعش قرآة

هيارة . إنها تندو لبعين المورة

ملاحقا هماكان للساقي الشطوة

نعسخ في صورة واصحة

مجع المشتاعة لايسمح باعالة

داء مونفقي الجمهاز المصرار

ارمنس وتنظرا الصمية الموضوع والأم

ي مغر البنك المركري الاراشي أ

ليفة أربد خلال الاسبوع القأد

مسار البندورة بدأته

مراجع مع نهابة شهر رمض

اضعي ومنذ شهر نيسان وه

بن تواوح السعر ما بين (^١٠)

١٢ فلسا للميلو الواهدا فيه

جل ادنى سعر له في حزيها

اضم عندما وصل سنر الخيا

من ناحية أخرى ، قال الكتا

عبيرة الني تتلف بوسام

بندورة بسيب عشرقية

ى توجه السيت س ت

استغرولين نحق توسعة الدا

حالي والذي يستوعب انثراء

ب مل يوسيا . ولعزه اد

يُمْلِمُا بِمَ لِمُنْافِعُ وَضَمِيمُ وَلَمْنَا

Jelet dimm

١٢ تمين ١٢/١م العدد (٠

AN Al

واحد إلى ٣٠ فسا فلط

عرق و هناه اندو، د ا

ر ووفقا للمهندس منير الخواجا فإن دخول المستثمرين الجدد ومعظمهم غيي مسجلين كمقاولين في سوق الشقق السكنية أدى الله زيادة المعروض من الشقق إلسكنية على الطلب الذي شهد أَنْخُواصًا هَذَا العَامَ . وتوقع ألمهندس الضواجسا ركسودا في إنشناء الشبقق السكنية العبام المقبل باعتبار أن الشقق المطروحية للبسيع حساليها هي بأعداد ليست قليلة ، وتوقع أنْحْفَاضًا نُسبِته تتراوح بين ٥٪ إلى ١٠٪ هذا العسام مسقسارنة بأسعار العام الماضي لاسعار عه انخىفاض في فامش الربيع من ٢٠٪ إلى مـــا يتراوح بين ١٢ - ١٥٪ عن العام الْمُأْضِي ، وهذه الأمور مجتمعة التي يتسبوقع ان تؤدي إلى القَتَصَارَ الاستثمار العقاري على المقاولين النين لهم خبرة طويلة ولنيهم قدرة على المنافسة في شُئُوق عاد إلى حجمه الطبيعي ، وهذا الأمر أكده أبضيا السيد طيلال سنر الذي توقع ايضا

خروج الكثيرين من المستثمرين الجسند من السبوق على ضبوء الشقلص الواضح في حسركسة العمران الذي سيشهده العامان القادمان ، ونوه إلى أن يعض ما الستثمرين الجدد استطاع النجاح إلا أن معظمهم ارتكب الخطاء فالحة ومكلفة .

وبخصوص توقعاته لأتجاه الأسعار قال: إذا أخذنا بعين الاعتبار ارتفاع أسعار الأراضى والتي زانت بما نسبته ١٠٠٪ فطارنة مع عامي ۸٩/٨٨ واسعار الحواد الداخلة في البناء مسثل الحصمة والاسمنت والجديد والحجر وكذلك الارتفاعات التي ومترات على المواد المستسوردة عَلَاحظ أن الكلفسة زادت بشكل كبير وعند اضافة هامش ريح ولو بسيط نجد أن اسعمارها أرتفعت إلى وضعه الصالي ولا فعسقل بالتمالي أن تبساع هذه التعلقة باقل من سعر التكلفة أي عال من الأحوال .

-وحسول تقسيراته لنسسه اللست تعرين القترضين من البنوك قال أنها نسبة تزيد عن وهؤلاء عسب إعستقاده وهؤلاء يواجهون مازق الفوائد البنكية

رالتني تنصبل إلى ١٢.٥٪ قبي الآوقت الذي سستسرداد فسيسه يمسكلتهم سوءا إذا لم يتمكنوا يعن البيع وبقي موضوع الطابق الزابع معلقا ، علما بأن البنوك





كتب فيصل الشبول ■ قال الدكتور بسام الساكت ـ وزير الصناعية والتبجيارة . أن قطاع الصناعة بأت بعثل قيعة

انتاجية هائلة في الاقتصاد واعلن في حديث لـ الأسواق في أول حدَّيث مسحفي له منَّدُ تشكيل الحكومة الحالية أن قيمة الانتاج الصناعي خلال العامين الماضيين زادت عن ١٠٧

مليار نينار اردني . واوضح أن إطار التسمسويل الاقتصادي في الاردن شهد المتلالا واضحا خلال السنوات الشلاث الأخسيرة ، إذ فسقدنا تقريبا قاعدتين تمويليتين أساسيتين حيث شحت تحويلات العاملين في الشارج وتوقفت المساعدات العربية ولم يبق سوى قباعدة وحبيدة وهي

الصادرات . وأشاد بالأداء الاستصادي الأردني الذي تحولت فيه المناعبة من قطاع بسيط في حجم العمالة والقيمة الانتاجية إلى قطاع متنوع ومشارك مع التقنية الخارجية .

الإسكاني لا يعاني من الكساد

وإنعا يعانى بعض الستثمرين

من بعض الركود ولفئة معينة

من الشعق ، وبالتالي فليس

هناك عرض كبير مقابل طلب

قليل كما يتصور البعض يؤدي

أو سيؤدي إلى نزول الاسعار ،

اضافة إلى أن هناك ارتفاعا

كبيرا في كلفة الانشباء وفي

استعار الاراضي وفي اتعاب

التصميم والاشراف عما كانت

عليه في سنوات سابقة مما

يتعكس غلى ارتفاع استخار

الشقق ، وهذان امرآن يفسران

سبب ارتفاع وليس هبسوط

ويخصوص قبروض البنوك

قال : إن البنوك ابتداء لا تقرض

مبالغ بنسب مشوية كبيرة

ونسبة الاقراض لا تتجاوز عادة

٤٠٪ من الكلفة الكلية للمشروع

بما فيه كلفة الأرض وهي نسبة

ليست مرتفعة وبالتالي فإن

المستثمر يستطيع او باع ثلث

مشروعه ان ينهى علاقته مع

البنك ، ولكن يبقى هناك الخوف

على بعض المستثمرين الجدد

النين لخلوا بخبرة بسيطة

وخناصة التسبويقينة منها

ولحسأوا للبنوك ، لا شك أن هذه

الشريحة قد تتعرض لبعض

الأذى وأجسرم أن نسسبسة هذه

الشريحة من المستثمرين قليلة

وبالمناسية فإن تأخير قرار

ترخميص الطابق الرابع اضر بالستثمرين اضرارا اكبر من

من ضرر الاقتراض حيث اصابت

المستشمرين الجند والقدامي

والمقترضين وغير المقترضين كمآ

اصابت المواطنين انفسهم ،

ونامل أن يتحسس المسؤولون

مُـــثُلُ هَذَه الأمـــور واثارها السلبية على الاقتصاد الأردني

عامة ، ونشكر بالمناسبة مواقف

البعض منهم وعلى راسهم أمين عسمان لتـفـهـمـه الكامل لهـدًا

وحسول تقسديره لعسد الذين مخلوا الاست شامار في قطاع

المستشمرين يربو على مائتي

مستثمر اضافة إلى الستثمرين

الأقراد والذين يعتملون بشكل

متقطع وهؤلاء اعدادهم كبيرة

وحول حركة بناء الشعقة.

واتجاهاتها المقبلة قال: إن

الاعتوام ٩١ ، ٩٢ شبهدت طفرة

كبيرة في بناء الشقق ولكن مع

يداية العام ١٣ بدأ التراجع في

التمــو في البناء وهذا إن دل

على شيء فأنما يدل على وعي المستشمرين في هذا القطاع

وتجاوبهم السريع مع متطلبات

الاسكان قــال: إن عــ

ولا يمكن حصرهم .

إلتناذ

أنواع

مواد

اسعار الشقق

وأشار إلى أن صناعة الأدوية مىدرت وجدها بما قيمته ٥٥ مليون دينار خلال العام الماضي اي منا يعادل ١٣٪ من اجتمالي المسادرات واصبحت هذه

بعد التعدينُ . وقال أن هذا الرقم يسجل لأول صرة إذ زادت صادرات الأدوية عن صادرات الشضار والقواكه على سبيل

انداً لا تستطيع أن نغفل طبيعة التسامل الاستصادي الدولي المسائد اليوم ، فهذا التعاملُ اصبح اكثر من اي وقت مضى يعتمد على المصلحة المتبادلة وقسال: إن المؤشسرات الستقبلية تدل بشكل واضح على أن المساعدات الاقتصادية والتدفقات النقدية انسهلة بشروطها وحجمها ستتناقص وأن دولا كشيرة في العبال تَنَافُسِنَا عَلَى هَذَهِ الْسِاعُداتِ كَمَا أن الدول المائحة للمساعدات باتت تبتعد بل وتعارض منح

هذه المساعدات .

ومن هنا يأتي الدور الجسديد

د. الساكت لـ "الأسـواق":

واضاف :وفي ضوعتل نلك فأن التصدير سيكون هو الأساسوالبديل اضافة إلى جنب الاستثمار الخارجي ما امكن. وقسال : وفي ضنسوء كل هذه الحقائق الصعبة ياتي دورنا في وزارة الصناعة والتجارة التي هي وزارة خسمات منظمة ومضى السيد الوزير بقوله ومسحفسرة للقطاعين العسام

والخساص . ومسضى يقسول : وضسمن الاطار الذي نؤمن به وهو التنمية من خلال التصدير الوزاري التوجه نصو مساعدة القطآع الصناعي والقطاع المصدر اجمالا للتوجه نصو الاسواق الضارجية . كسا سنساعد المستثمرين المحليين وضيوف الاستثمار الخارجيين وشركاعنا في التنمية أن تبني تسراكة مسيئيسة على المصلحسأ المتعاملة .

٧ امليار دينارقيمة الانتاج الصناعي الاردني خصلال العاميس الآخيريس

التعامل الاقتصادي الدولى يعتمد على المصلحة المتبادلة والمساعدات الدولية تتناقص

شركات جديدة رؤوس اموالها ١٤٠ مليون دينار نصفها في قطاع الصناعية

هيلات جديدة للمستشمرين المحليين وضيوف الاستثمار الاجانب

والمتنامى لمؤسسة تنعسية الصادرات الجديدة ومؤسسة المراكس التجارية لاشهار الصناعـة الأربنيـة ، وكـنلك دورها الاسساسي في مسجسال تسهيل العمليات الاستثمارية وخطوات اتخساذ القسرار والتسهيلات في مجال ترخيص الاستحداد بحيث تقلل من المعاملات الروتينية ما أمكن

الأربنية المتعاقبة تعمل وفق مسؤولية اقتصادية سيا البرنامج التنموي الذي يرتبط بمصلحة اقتصادنا بصرف النظر عن الحقية الزمنية ،

ولذلك فيإن اي حكومة تواصل العمل من النّقطة التي انتهت إليسها الحكومة السأبقة ولا تجسري تغييسرات جندرية في

السباسة الإقتصابية العامة وردا على سيؤال أخسر أعلن السيد وزير الصناعة والتجارة أن مسجمة وع رؤوس أمسوال الشسركسات التي سسجلت في الوزارة خسلال الثلث الأول من العام الحالي بلغت ١٤٠ مليون سينار وشو رقم كبير مقارنة بما سبجل خيلال نفس الفيتيرة من العام الماضي حيث بلغ مجموع رؤوس الأموال أنذاك تحمو ٩٠

مليون دينار.

وقال أن ما نسبته ٤٨٪ من

الشركات الجديدة المسجلة خلال

الثلث الأول من العسام الحسالي

واكسد السسيسد الوزير على

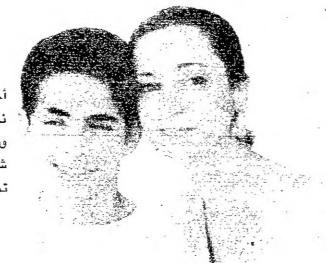
كانت في قطاع الصناعة .

وردا على سؤال قال الدكتور دسيام الساكت أن الحكومات مبتنابعة وكل منها تنفد

ضرورة البحث عن علاقات اقتصادية جديدة مع الدول الشقيقة والصديقة يتم فيها تجاوز العلاقات القسمة القائمة على توازن الميسزان التسجساري



طارق الياس أبو ياغي طالب في الصف الثامن، وهو من الطلاب الأوائل، وقد فاز مرتين، المرة الأولى: عندما فاز بمعدل دراسي قددره ٩٨، والمرة التانية عندما فاز بجائزة بنك الإسكان الشهرية الكبرى وقدرها:





أم طارق تقول " لقد قعت بفتح حسابي توفير لطارق وشقيقه نطة لدى بنك الإسكان/فرع السلام منذ عدة سنوات وكنت أنا وزوجي حريصين على توفير مبالغ رمزية لهما في نهاية كل شهر، إلى أن فاز طارق بهذه الجائزة الكبرى التي سوف تساعدنا في ضمان مستقبل مشرق له.

بنك الاسان ادُذر لنفسدَ وبندَ السدان يكافند هاتف المواطن ١٨٩١١ في خدمتكم



الأربعاء ١٧ ـ ٢٢ محرم ١٤١٤هـ الموافق ٧ ـ ١٣ تموز ١٩٩٢م العدد (٧٠)

، فعقد ارتفع الرقم القبياسي

القطاع الجُنمات ٣٠٣ نقطة ، أي

ما نسبته ٢٠٠٠ ولقطاع التامين

٢,٠ نقطة ، اي ما نسبته ٢.٠

ولقطاع البنوك والشسركات

المانية ١,١ نقطة أي ما نسبته

أراد أما الرقم ألقاباسي
 المناع المناعة فقد انخفض

بعقدال ٢.٦ نقطة اي ما نسبته

ولدى مقارنة استعار الاغلاق

الائتمانية التي ضخت باتجاه

السبوق وتعلينمناته الأخسيرة

بتخفيض حجم هذه التسهيلات

بضمانات الأوراق المالية من

٧٠٪ إلى ٥٠٪ والتي لم تستطع أن توقف من حركة الصعود في

التحليل الأسبوعي لنشاط سوق عمان المالي

القطاعية لحجم التداول ، فقد

احستل قطاع الصناعية المرتبية

الأولى ، حيث حقق ما مقداره

١٩,٩ مليسون دينار وينسسيسة

٣٠٠٦٪ من حسجم التسداول

بحجم تداول مقداره/ ١٦. مليون

سنار وبنسسه ۱۹۹۸ ، تلاه

قطاع الخسمات بحجم تداول

للمجرر المالي: 🗷 ارتفع حجم التداول في سوق عمان ألمالي خلال هذا الأسبوع إلى ٤١.٩ مَليون بينار مقارنة مع حسجم تداول للاستبسوع الاجمالي ، واحتل تطاع البنوك السَّابِقُ وَالْبِالْغُ ٢٩٠٥ مَلْيِـوْنُ والشَّرِكَاتُ الْمَالِيةُ الْمُرْتِبَةُ الثَّانِيَّةِ دينار ، اي ما نسبته ٢٠٦١٪ اما عبد الأسهم المتداولة التي سبجلها السبوق خيلال هذا الاسبوع الله بلغت ٣٠ ١٠ مليون مسقسداره ٢٠٩ مليسون دينار سهم نقلت من خلال ٨٩٨. ٤ عقد وبنسبة ١٠١٠٪ واخبيرا قطاع ، فقد بلغ المعدل اليومي لحجم تداول هذا الأسبوع حوالي ٨.٤ ٣.٣٪. مليون دينار سنجلت على مدار خمسة أيام تداول ، مقابل ٧.٤ مليون دينار للأسبوع السابق

والتي سجلت على مدار اربعة

للشركات المتداولة اسهمها خلال ، وحول معدلات التداول اليومية التامين بحسجم تداول مقداره هذا الأسبوع والبالغ عددها أأ ۱٫٤ ملوین دیشار وینسسیسة اما عن مستويات الأسعار، فقد اظهر الرقم القياسي العام الاستعبار الاستهم الإغبالاق هذا

شركة مع أسعار أغلاق الاسبوع السمابق ، فسقمد تبين بان ٤٩ شىركة قد اظهرت ارتفاعا في اسعار اسهمها بينعا انخفضت استعار استهم ٤٠ شتركة في حين استنقرت استعبار الأستهم

الاسبوع ثباتا مقارنة بإغلاق الأسبوع السابق مسجلا ١٦٨.٤

وعلى مسميسد الحسركسة تقطة ، وعلى المنعيد القطاعي

صعود السوق المالي في النصف الأول لعام ٩٣ أعلى من صعود النصف الأول لعسام ٩٢ ٥٤٠ مليون دينار حجم التداول وبنسبة نمو ٣٧%

كتب على اسعد

أيام تدنول .

🗷 شبهد سوق عمان المالي خلال النصف الأول من العنام الصالي تطورا ملحسوظا ونشطا أعلى بكثير مما كأن عليه في النصف الأول من العام الماضي .

فقد بلغ حجم التداول فيه ٥٤٠ مليون دينار مقارنة بـ ٣٩٣ مليون دينار أي بزيادة مقدارها ۱٤٧.٢ مليـون دينار وينسـيـة نمو ٣٧٪ خلال الفترة .

وعير مؤشر لنخفاض عدد الأسهم المتسداولة وينسبه (-٩.٧٪) في ظل ارتفاع احجام التداول عن ارتفاع الرقم القبياسي السعار الأسهم على المساهمين من قبل الشركات وارتفاع قيمتها السوقية عن القطأعنات بـ ٢.٦منزة فنارتفع الرقم القياسي منذ بداية العام وحستى التصف الأول بنه ۲۹٬۹۲٪ وكسانت اعلَى نس ارتفاع في اسعار الاسهم بقطاع البِدُولُ الَّذِي حسقَق لرتضاعا في رقمه القياسي بـ ٢٤٠،٦٤٪ ، تلاه

> كما عيرت نسية ارتفاع عند العشود بنسية ١٢٠٥٪ خلال النصف الأول من العنام الحنالي

عن نفس القستسرة من للعسام الماضي عن حسيوية وضاعلية ونشاط السوق ، وارتفع مؤشر الارياح للوزعة إلى القيمة السبوقيية + ٢٠٠٧ مبرة كيان اعسلاها في قطاع التامين ٣.٧ وفي الصناعة ٢٠٣ مرة .

السوق إلا ليومين فقط . وغيرت خسائر للضاربين على ولعبت عبوامل عسنيدة في نشاط وفاعلية السوق خلال الدينار العراقي اتجاء جرء من النصف الأول من العام الحالي المستشمرين وللضاربين في السبوق النقدي باتجاء سوق عمان ألمالي لتأكنهم بأنه اكثر النشاط الاقتصادي الإجمالية للاقتصاد الأردني للعام الماضي أمنا على استثماراتهم . كما أن توقعات الكثير من واستمرار رحم هذا النشاط في النصف الأول من العام الصالي

المستثمرين ورجالات الأعمال لسبار المقاوضيات في للنطقة وبوتائر أعلى . فقد الت توزيعات الارباح ووقعها الاقتصادي والاستثماري باتجاء مزيد من

النشاط والفاعلية حال التوصل عن السنة المنتهية وخلال شهري تحسيدا في جرى الحنيث يا . وترافق علاقاته الخارجية باتجاء خدمة الاستحساد الأربني وتنشيطه

وق ، رغم ادراك البنك

إلى حل نقع السسو	ايار وحزيران الماضيين توفير
نشطة وصناعدة و	سيولة تقدية اضافية لدئ
شهر حريران الذي ح	المتعاملين في السوق المالي ،
خـــلاله عن أن التــ	اضافة إلى حجم التسهيلات
الاتفاقات اصبح قري	الاكتسانية المقدمة من البنوك
معالك قدية الأرد	. (3) 3 11 - 2 - 2 12

حقق برنامج التصحيح بعض ــه وتوصيل الأردن إلى جسولة بيونه وتحسيدا بيون المركزي لاحجام التسهيلات نادي لندن مؤخرا .

لنشرة الرسمية لاسعار صرف العملات الاجنبية الرئيسية الصلارة عن البنك المركزي

بيے	شراء	العملة	بيع	شراء	العملة
. 1737	• , 788.	الين الياباني	٠,۲٧٠	797.	الدولار الأمريكي
٠,٣٦٦.	.,77.87	الجلدر الهولندي	1	1EV0	الجنيه الإسترليني
*,-4.V	-,,-9.7	الكرونا السويدية	٤١١.		المارك الألماني
200		اللير الإيطالي*	V//3	2042	الفرنك السويسري
.,-1944	1844	الغرتك البلجيكي	1710	17.1	الفرنك الفرنسي

Healf	الدولار الاميركي	الجنيه الاسترليني	المارك الإلماني	الين الياباني	القرنك القرنسي	القرنك السويسري
ينار الكويتي	, 4.14	,£eAY	. 0,0AY	T07,4	14,41	\$,4YV :
يال السنعودي	4, Vo	0, ٧٠١	,114.	P7, A7	1,014	,£.
م الإمارات	7,77	0,0A.	,toll	79,79	1,007	, E · AY
ينار البحريني	,۳۷۷	,0777	1,177	. TAO, T	10,11	T,4VA
بال العماني	TAE	, eata	£, 4740	1, • 47	. 15,48	4.4-4
بال القطري	7,75	0,071	,£777	. 79,00	070,1	,114.
رة اللبنانية	177-	Y17. T	1.77,7	17, ·Y	4.4.0	1107,7
نبه المري	٣,٣٥	0,.97	, ,0.77	77,11	1,7-1	,££YY
ينار العراقي	.4110	,£V74	0,2.7	Tio,T	14,14	£,410

			1457				
اننىسعر	اعلىسعر	: 1/14	1/14	1/1.	Y/1	Y/Y	نن
TTV,0.	TAA, TO	. 770,00	777	774	YA	YAA, YO	
4,50	۰,۳۸	8,84	4,13	£,eY	1,01	1,41	i
1770	- 017	TA1,1.	TAE, 0.	۲۸0,۷۰	YA0,0.	740,Ve	ئين

	Q.				•	(g)		
	Ų	سليم ۴ اشر	5			١٩٩٣ (تسليم غوري)		· Hunar
₹/₹٨	7/14	1/1.	٧/١	٧/٢	1/14	1/Y1 1/Yr V/I	Y/Y	للعتن
1777	1778,0	1445.0	174.	1471	1704	1707 171E,0 17A1,4 1710 1771 1779,0	1970	نداس (جنبه) الومنيوم (دولار)

حنا أبو عيطة - قبرص

■ استمار الدولار الإماريكي في الشعامل داخل مجالات مَدْتَلُكُهُ مِنَّالِ مِعْظَمِ العَمَلاتُ الرئيسَةَ فِي الْعِالِمِ حَيثُ تَرَكُّلُ اهتمام (فتعاملين على الوضع المستقبلي للاقتصاد (الأمريكي ، اضافة إلى الاحجاء الستقبلي لنسب الفوائد الأوروبية : ففن الحنية ، فإن التوقعات بشأن تخفيض تسب الفوائد الأوروبيسة تضع المارك الألماني ، الجنيسة الاستحرابيني والعملات الأوروبية الاشرى ثنت ضغوط البيع مقابل الدولار ، ومن ناصية اخرى ، فيان القلق حيال الادام المستقبلي للاقتصاد الأمريكي تحد من امكانية ارتفاع سعر النولار يقوة اكبر مقابل هذه العملات .

يوم الخد يس الماضي ١٣٨١/١ ، اعلن البنك المركسوي الالماني عن تضغيضه لنسبة الخصم بعقدار ده تقطة أساسية لتصل إلى ٧٥. ٦٪ ، وايضاً ، تَخْطَيض نُسِيَّة لوم بارد بمقدار ٢٠ نقطة اسماسية لتصل إلى ٢٠ ٨٪ ، وأوضح ركيس البثك المركري اللنائي أن التسغياؤل الشبيد بخصوص المنطط الحكومي لتخفيض العجر في القطاع العام وايضًا الدلالات عنى أنَّ الاقتصاد الالماني قد وصل إلى أيني مستوى ، جميعها أسباب نعبت دورها في الثَّادُ البَتِكِ

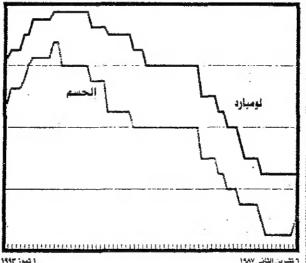
المركزي قرأر تخفيض نسب الفوائد الرئيسة . في الولايات المتسعدة الاصريكينة ، يقسيت التوقيعيات الاقتصابية متقلبة ونلك تناعا لصنور معلومات اقتصأبية ضعيفة . فغي الخميس الماض ١٣٨١/١ ، صدوت نسبة البطالة في الولايات المتحدة وقد حققت ارتفاعا بمعدل ١٠٠٠٪ لتصل إلى ، ١٠٪ خلال شبهر حزيران الماضي ونك بسبي خسارة ١٠٠١ وظيفة في مجال الصناعة ، ومنذ شهر شباط للاضي بلغ عند الوظائف التي حُسرت في مجال المساعة

ما تعادل ۱۸۷۰۰۰ وظنفة . فيما يلي اسعار الاقفال التقريبية اليومية للبولان الامريكي في سوق نيويورك المللي:

غزت سوسري	هيه استريب	يل يفادي	مارك (لماني	التاريخ
1.640.	1 : 100	1-1.10	1.111	(c) 14 (c) 15
1.016	3.1410	1.V	1.864	(5)1.
1.011.	1.0.4.	1.4.6.	1,7400	(4) T

تقلبات اسعار الفائدة الالانية

حركة رفع وخنفض اسعار الفائدة الإلمانية من ٦ تشرين الثاني عام ١٩٨٧ وحتى ١ تموز ٩٣ ، عندما خفض البنك المركزي الالماني (بوندزينك) سعر الحسم بنسبة ٥٠٠٪ الى ٢٥٠ وسعر قَائِدةً وَلُومُ بِالْدِهِ يُنسِينَةُ ٢٥. ١٪ إِلَى ٨٠٢٥٪ ، علما أن هذا هو الجُفْض الرابع في اسعار الفائدة الألمانية المهمة هذا العام



أسعار الفائدة الاوروبية على العملات الدولية الرئيسة

	IY	يام	4	ر	4333	اسهر
الغملة	عن	اللي	من	الى	من	الى
الدولار الاميركي	٣	T, 170	٣,٠٦٢	T, 14V	Y, 14Y	,517
الجنبه الاسترليني	7,40	7,770	0,440	7	9,417	,177
الين الياباني	4,144	7,717	. 4,140	4,40	7,170	07,
للأرك الإلماني	V. 011	Y, WY	V,0.	Y, 170	V, T17	. 277
القرنك القرنسبي	Y, 277	Y, PTY	Y, 770	Y,00	7,577	, . 77
الغرنك السويسري		0,140	£,977	0, . 17	\$,AYO	•
الليرة الإيطالية	4,774	4,40	4,770	4,40	4,00	,770

۳۰سنة	۱۰ سنوات	ه سنوات	٣سئوات		نائدة سندات
1.0,098	1.7,7ET	100,717	11,741 £,74	السيعر العائد	الخزينة الامريكية

	14	195	السعر ا	
تسليم	السابق	V/Y	- Remires	
اب	TYA	770,7	سکر (جنیه)	السلح
ايلول	-	410	بن (بولار)	
أيلول	V14 -	VY.	كاكاو (جنيه)	1.41
أيلول	1.7,17	1.7,1	قمع (جنيه)	ويس
تشرین-۲	105,50	1.47,7	اشعير (جنيه)	
أب	108	YOF	صوبا (جنبه)	
نيسان	A. 7A	44.5	بعالطة (حنيه)	

الخام			1447		
4	474	V/1	1/1.	7/14	1/YA :
نبى	12,00	12,40	10,00	10,1.	10,50
مزيج برنت	17,50	17,7.	14,40	17,70	14,00 "
غرب تكساس	14,40	14,00	14,10	11	14,40

اجتماع الدول الصناعية السد

الذي ساعد على استقرار ودعم

اسعار النولار وبات من المؤكد

اعداد : تاصر الجندي

 حافظت اسعار صرف الدولار على مستوياتها المرتفعة النسبسوع الماضي في النسواق المالية العالمية بالرغم من تراجع مؤشر البطالة الأمريكية لشهر حزيران وكذلك خيبة الأمل التي مسانت معظم اجبواء الاسواق المالية بقيام البوننز يثك بتخفيض نسبة فائدة الخصم منسبة ٢٠١٪ وابقياء استعال الفائدة على المارك كما هي عليه عكس ما كان متوقعا وبقيت استعبار النولار متحتصبورة في محال ۱.۷۸ إلى ۱.۷۲ مارك ، ومن جهة أخرى ، قامت كل من

قيام البتك البريطاني بتخفيض أسعبار الفائدة على الجنيه الاستسرليني عمما قسريب وارتفعت اسعار الدولار امام الين الياباني نتيجة توقعات بتخفيش شروط الاقتراض ، اضسافسة إلى تطورات احسداث الفضائح السياسية في اليابان . ومن الجدير بالذكس ارتفاع أسعار الذهب والغضبة لأعلى مستوى لهما منذ عام 1991

قرارات بخمسوص مستوى صرف العملات الأحسبة. ويرى الدولار من الناحب الفنية فإن حواجن الدعم كما ياسي: ١٠٦٠٠ /١٠٠٠ 7777, 1 \ 0477, 1 \ .777. B وإن حواجز المقاومة كما يلي 1. V. 7. / 1. V. TO / 1. 744. هذا ومن المستجعد أنَّ يتخذ الدولار أتجاها واضحا الأسبوع

الكبسرى والذي سسيسقد في

طوكيو يوم ٧ من الشهر الحالي

/ ۲۶۲۰ مارك . / ۱٬۷۲۱۰ / ۱٬۷۲۱۰ مارك .

حيث يعزى ارتفاع اسعار النهب إلى زيادة الطلب عليه واعتزام القالم إلا أنه من للرجح أ الستثمر السير جيمس جولد تيقى اسعار الدولار في مجال سسيت مواصلته بشراء النهب . فرنسا وسويسرا بتخفيض القائدة على عملتيهما الأمر ويتطلع المتعاملون إلى نتائج ١٠٧٦ إلى ١٠٧٢ مارك . Source Housing Bank DATE BUY SELL 13-Jun 0.687 0.689 0.7 14-Jun 0.687 0.689 0.698 15-Jun 0.687 0.689 0.696 16-Jun | 0.69 0.692 0.694 17-Jun | 0.691 0.692 0,695 0.697 0.69 22-Jun 0.697 0.699 0.688 23-Jun 0,698 0.7 0.686 0.698 0.684 26-Jun 0.695 0.697 0.682 27-Jun 0.695 0.697 28-Jun 0.695 0.697 29-Jun 0.694 0.696 30-Jun 0.694 0.696 C1-Jul 0.697 المسطر صرف الدوائر الأمريكي مقابل الدوائر الثرائي حسب تسعيرة البنك المركز بن 0.698 | 0.696 | 0.698

RETTER HOPLT CHISE RATER DEV 0.6416/23 EF 0.2056/59 0.1055/57 13.91097 0.2638/34 RATES AT CLOSE FRE CHF -WORLS HALAY 4 HOW 1.53 1.54 1,44 1 42 du! -98 AL:

WORLD BOURSES All but three of the stockmarkets in our table were in bullish mood this week. Paris was the most bouyant, rising by 2.8% on hopes of interest-rate cuts. Zurich continued to rise, up by 1.6% to another record high. Wall Street edged up by 0.6%.

			007					.00.
			993 low	one week	year	necond high	Dec 31st in local	1992 in 5
	hen 25th	high	W#		,		currency_	terms
Canada	3963.2	3991.8	3275.8	+ 0.7	+ 17.0	- 3.6	+18.3	+17.5
France	542.7	547.4	471.2	+ 2.8	+ 4.8	- 3.9	+12.0	+ 8.5
Germany	1708.3	1717 4	1516.5	+ 0.6	- 2.5	-13.2	+10.6	+ 5.8
Holland	227 8	228 5	198.6	+ 0.3	+ 10.7	- 0.3	+15.7	+10.2
Italy	535.4	559.2	446.3	+ 1.4	+ 17.9	-41.0	+20.0	+15.0
lapan	19543.4	21075.0	16287.5	nil	+ 22.5	-49.8	+15.5	+34.6
Spain	258 0	264.9	215.6	- 2.6	÷ 8.3	-21.5	+20.4	÷ 6.8
Sweden	-1077.9	1098.2	879.1	+ 0.2	+ 18.1	-21.5	+18.7	+ 7.6
Switzerland	2371.4	2371 4	2049.5	+ 1.6	+ 27.9	กษี	+12.5	+ 9.9 .
UK	2886.0	2957.3	2737 6	- 0.7	+ 145	- 2.4	+ 1.4	+ 0.7
USA	3518.9	3554.8	3242.0	+ 0.6	+ 6.0	- 1.0	+ 6.5	+ 6.6
World:	563.6	576 3	488 6	+ 1.9	+ 13.8	- 2.2	+13.4	÷13.4

MONEY AND INTEREST RATES Italy's narrow-money growth quickened to 2.2% in the year to May; its broad measure expanded by 6.1%. Belgian banks cut their prime-lending rates by 50 basis points, to 10.5%, while French banks cut theirs by 20 basis points, to 8.4%.

	mener	1 SLD	oly‡				interest n	ates % p.a. (N	ne 29th 19	993)		
	% rise on year ago				money market		commercial banks		bond yields		ентоситтелсу	
	narrow (M1)		broa		overnight	3 months	prime lending	deposits 3 months	gov't long-te	corporate	deposits 3 months	bonds
Canada	+13.1	+	7.2	May	4 25	4.52	6.00	4.40	8 16	8 97	4.56	7.74
France	- 2.0	_	3.8		7.50	7 00	8 40	6 90	6.91	7.17	6.94	5.19
Germany	+ 9.6		80	-	7 BQ	7 50	10 00	6 83	6 70	6.63	7 50	6.32
Holland	+ 5.9		6.5		7 16	6 57	9.25	6.57	6.42	7.27	6.56	6.23
Italy	+ 22		61			10.06	11 88	na	9 88	10.58	9.69	9.71
lapan	+ 40		1.5			3.21	4 00	3 03	4.39	5.34	3 19	4,47
Spain	- 22	-	7.1			10.86	12 25	8.00	10 22	10.75	10.88	10.20
Sweden		_	54	_	8.75	8.52	10 50	8 50	8.56	9.20	8.55	7.70
Switzerland	na		58	-	5 38	5.25	7 25	4.75	4.55	4.96	4.94	4.63
UK	+ 3.3	-	39		5.63	5.94	7 00	5 84	8.06	9.15	5 94	7 16
UK	+ 3,3		0.3		3 00	3.26	6.00	3.20	5.57	7.37	3 25	5 24

الطبيران والشدن الذوي

AVIATION & AIR FREIGHT





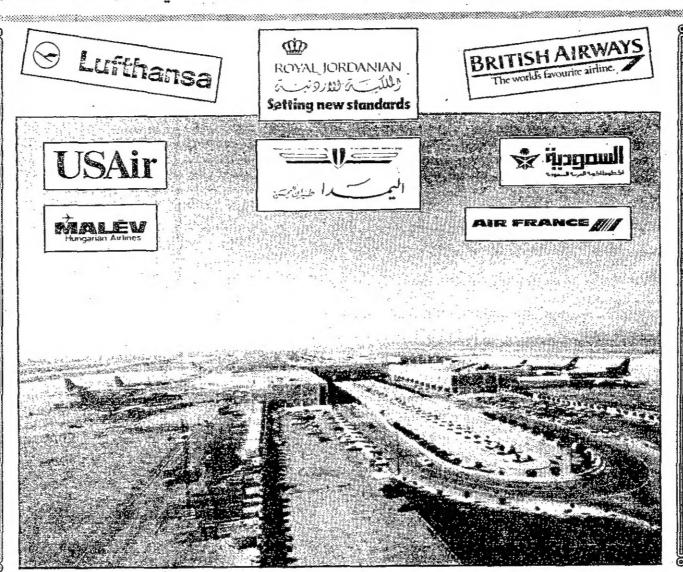
المسؤولون والوكلاء في حوار عبير "الأسواق"

قطاع الطيران والشحن الجوي يطالب بتغييرات جنزية

ا مظلة لوكلاء الشحن 🗆 تخفيذ القيود 🗀 فتح المناطق الحرة 🗅 تاهيل العاملين في القطاع 🗇 اجتماع سنوي للوكلاء والمعنيين بالشحن الجوي



- ♦ جرائد للسياحة والسفر.
 - الشرقية للخدمات .
- 🗨 اكسبرس العالمية (تي . ان . تي)
- الشركة العربية الأمريكية للنقل
 السريع (أرامكس) .
 - ویم را • شرکة جوردان اکسپرس .
 - 🛭 شركة أمين قعوان وأولاده.
 - USAir 🏶
 - البتراء للسياحة والسفر .
 - 🗷 اليمدا (طيران اليمن).
 - 🗣 رواد الشحن الجوي .
 - **البيا**در للسياحة والسفر .





القرن هيئة مشتركة لسلطات الطيران المدي قيام الدني فواجهة تحدي قيام التختلات الإهليمية.

■ جويبر: إنصالات لتوسيع الشبكة النوليسة لخطوط الملكيسة

الأردنية . ■ القنضاة : منطقة حرة في مطار الملكة عليساء في النصف الأول من العام القبل .

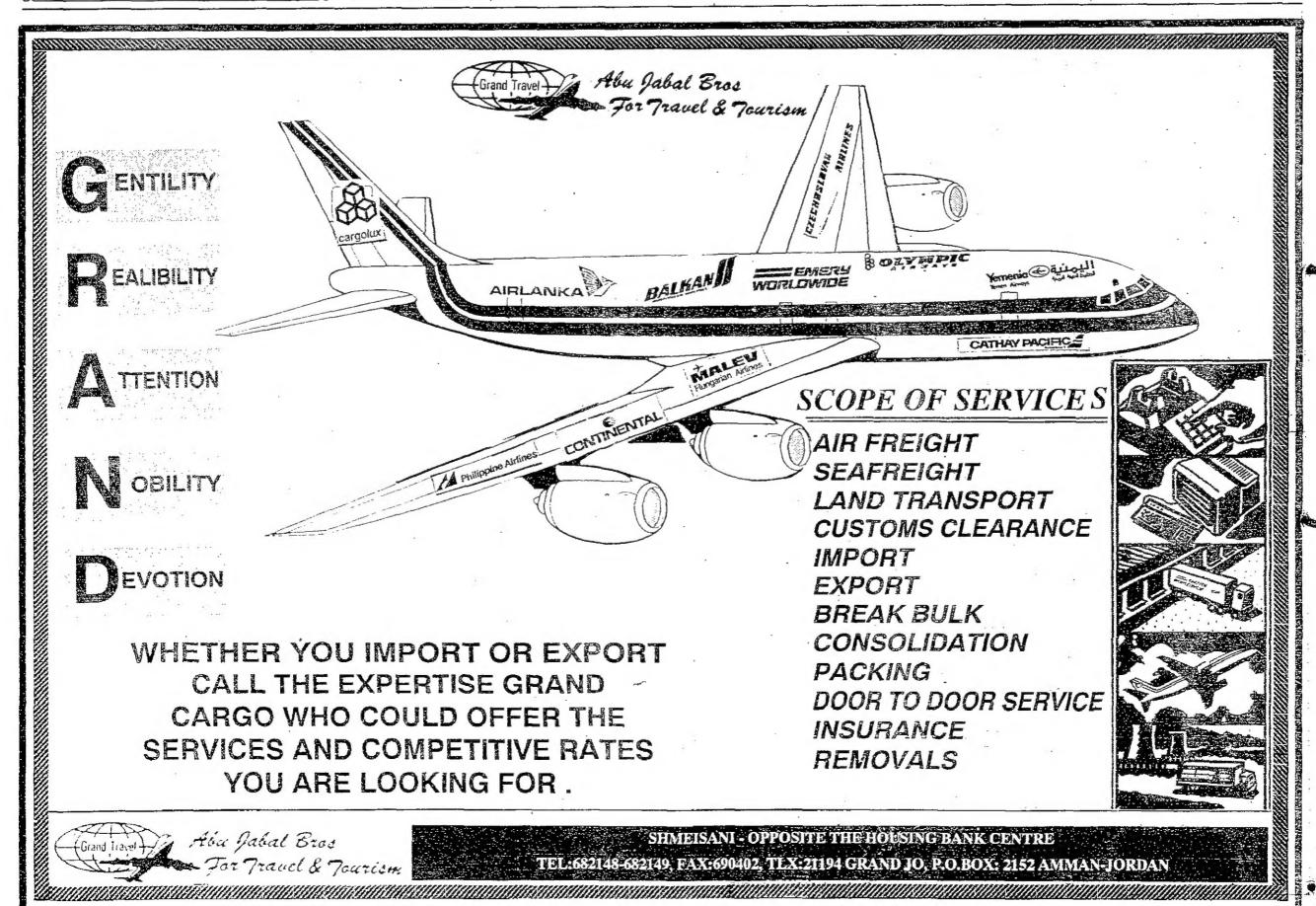
 اللوزي: المطلوب أستعار شيحن اقل وخطوط بقل أكثر انتظاما

مطالب وكلاء الشندن الجوي في الأردن
 فعيف ملتهب في الصراع بين شدركات

الطيران الأمريكية والأوروبية ١٧ شركة طيران عالمية عملاقة عام

سوق الطيران المؤجر يعاود الإنتعاش
 الحدر .

● ناقلة جوية عملاقة مطلع القرن الجديد



تطور حسركسة

and the second s

اتصالات عربية لاقامة هيئة مشتركة لسلطات الطيران المدنى لمواجعة تحدي

اندماج شركات الطيران الاوروبية يخفض التكاليف ويوسع الاسواق ونظام الافضلية في المطارات الاوروبية بدا يؤثر على حركة الطيران العربي

المسافرين وشحن البضائع عبر الملكية

ت وصل عدد المسافرين عبر الملكية الارتنية لعنام أأ حبوالي ۸۹۲,۸۹۲ مستأفيرا مستارنة بـ ١٠٢٥ مليسون مساقر لعام ۱۹۸۸ ، کیمیا بلغت حركة شحن البضائع حسوالي ٤١,٩٣١ الف طنآ لعسام ٨٩ منقسارتة بـ ٤٩.٩

مليون طن لعامي ٨٩/٨٨ . وكان التراجع في حركة المسافرين وشحن البضائع عبر الملكية لعام ٩١ عن الأعوام السابقة بسبب ازمة الخليج الصادة التي عكست بظلالها وبقدوة على العبلاقيات الخيارجيية

الاقتصادية الاردنية ونتيجة لتحسن علاقات الأردن الاستسمسادية مع العالم الشارجي ابتدأء من ئهساية عسام ١١ ، والتي عكست نفسها عل تحسن أداء الاقتصاد الأردني لعام ۱۲ وينمسو ينسسية ١١.١٪ واستمرار رخم تحسن الاداء للعسام الحسائى ولمخسئلف القطاعات الاقتصادية ومن ضمنها قطاع النقل ، فأن المراقبين يرون تحسن حركة النقل الجنوي الأرنني وعبر الملكية تحسيدا رغم عسم توفر ارقام تشير إلى حركة

المسافرين وشحن البضائع عبر الملكية للعام الماضي والعام الحالي . ارتفاع حتركة المغادرين جسوا ويرا ويحسرا من ٥, ٧٨٧٥ إلى ٤٠٨٣،٧ مقانر وارتفاع حركة القادمين من ٢٠٢١،٦ إلى ٢٣٣٠،٢ قيالم خلال العامين ٩٢/٩١ يشير

ويؤكسه بوضوح تحسن

حبركة النقل الأردنى بشكل

 معا لإشك قده ان صناعة 🗷 كشف السيد / محمود جمال النقل الجوي تشهد الان تغيرات بلقر المدر العام الرئيس التذفيذي للملكية الاربنية عن مسحاولات جادة تجري الان لايجاد مرجعية غربية عن طريق تأسيس هيئة مشتركة لسلطات الطيران للدني العسريي يمكن أن تكون نخليسرا للتكتلات الاقليمية الاخرى. ونبه الى أن التنفسيسرات للهيكلية والتطورات المتسارعة الثي تشهيدها صناعية النقل

> على الوضع التنافسي لشوكات وقال إن قيام اوروبا الموحدة بدأ يؤثر على سسوق الطيسران

الجوي على مستوى دولي ستؤثر

العسربي وسسيسرداد تأثيسره في

وتوه الى ان الظروف الصعبة التي تحيط بصناعة النقل الجوي قد تُسببت خُلال السنوات الدُلاثُ . للاشية بخسائر يصل مجموعها الى ١١ مليسار بولار وقد كسانت لللكية الاردنية واحدة من هذه الشبركات ، واستعاد في حديث لجرته معه "الاسواق" الدور الذي قامت به الملكية خلال ازمة الخليج بصفتها وسيلة الاتصال الوحيدة التى ظلت تربط الاردن بالعسالم الخارجي بعد توقف جميع خطوط الطيران الاخترى عن تستييس

رحلاتها من الاردن واليه . وقيما يلي حديث السيد /

بلقر للاسواق: • مطروح قيام جبهة طيران عربية وأحدة في مرحلة تشهد قيام اسراق طيران كبرى في العالم كالسرق الاوروبية التي تشهد حالة دمج وتنسيق لاخذ اكبر حصة معكنة من سوق الطيسران العبالي ، منا هو تصنوركم لامكان التعاون في سوق الطيران

العربى ويما يحفظ أشركات الطيران العربية حصتها ني سوتها رني الاسواق الاخرى ؟

هيكلية وتطورات متسارعة ستؤثر لسلطات الطيران المني العربية عاجلا ام اجلا على وضع شركات ونامل ان تتكلل هذه الجهود الطيران العربية التناقسي في الاسواق المشتلفة . كما أن قيا التكثألات الاثليمية يشكل تحديا للشركات للعربية التي ما زالت تعمل بشكل منفرد ، المطلوب الإن

هو تعماون شمركمات الطيران وسلطات الطيران المنني العربية من لجل ايجاد مرجعية عربية في مجال النقل الجوي تستطيع أن تصافظ على صقوق الشركات العربية يشكل يمكنها من تحسين موقفها التفاوضي والحفاظ على حصتها من السوق ، ولا شك ان هناك مجالا واسبعا لمتعاون

الشركات العربية بهدف تحسين

• عل بدأ قيام السوق الاوروبية الواحدة يلتى بأثاره على حركة سوق الطيران وفي أي انجاء أثر أو تترقعرن له أن يؤثر على الاسراق التي تتواجد فيها شركتكم ؟

* مع بدایة عــام ۱۹۹۳ اصبحت أوروبا الموحدة حقيقة واقسعسة ومع أن الإجسراءات الاوروبية في حقل النقل الجوي مسا زُالت في بداياتهسا نظرا لصعبوبة تطبيق الإجسراءات الوحدوية في هذا الحقل ، بسبب خصوصيته وعلاقاته المتشابكة الا أن من المتسوقع أن تتساثر الشركات العربية يما فيها لللكية

الجوي بحيث تتولى بالنيابة عن منها والاجدى اقتصاديا ونضع المجموعة الاوروبية التفاوض على حسقسوق النقل الجسوي مع الاطراف الاخسرى ، ومن الواضيح طبعا انه ما لم يكن هنالك حيثند تكتل عربى مقابل فإن الشركات العربية ستعاني من ضعف

ر ١١ مليل دولار خسائر صاعة النقل الجوى خلال ٢ سنوات مضت

 عانت معظم شركات الطيران في العالم من خسائر كبيرة خلال السنوات للاضية الاسر الذي اضطر الكثير منها الى اعادة الهيكلة الادارية والتشغيئية بهدف التقليل من الخسائر ، ما هي الاجراءات التي اتضنتها

نصب اعيننا زيادة معدلات تشغيل عناصر الانتاج وتعظيم الايرادات الكليسة ، والتسوسع المدروس القسسائيم على أسس اقتصادية كأهداف رئيسة في المرحلة القادمة كل ذلك مع الحدّ موقفها وستضطر الى قبول الامر من النفسقسات وبعا لا يوثر على

السلامة ونوعية الخدمة . تقوم شركات الطيران بابتكار انكار تسريقية لتشجيع حركة السغر على خطوطها وقد قامت عدة شركات طيران عالمية توصف بأتها من اكثر الشركات محافظة بتطبيق منل هذه الافكار مسؤخرا ، مسادًا عن برامج التسريق والاستقطاب لدى شركتكم

لترجمة هذا الشعار الى حقيقة سواء فيما يتعلق بالشدمة ويطريقة التعامل مع المسافر على الأرض أو في الجو. تواجدكم ني السوق الاردني

عل من في طريقه لحجمه السابق لازمة الطليج ؟ وما هي ترقعاتكم للمرحلة المقبلة خصوصا وإن التقديرات تشير للي أن الاردن مسرشح لدور أقليمي مركزي اقتصادي وتجاري وسياحي ؟ • مع بدء ازمـــة الخليج تاثرت حسركة السبغير من والى الاردن بشكل كسيس اذ اختفت الحركة السياحية تماما ، الا انتا

٠ محمود بلقر

لشبركات الطيران الاخرى سواء

في مجال التدريب أو الصيانة

وقد اصبحت ايراداتنا من هذه

الخدمات تشكل مصدرا هاما من

١٩٩٣ فالهدف التشغيلي

اوضاعناً في الاسواق الصالية

يعسد التسوسع الذي طرا على

خطوطتا في عام ١٩٩٧ ، وقد قمنا

بزيادة رحملاتنا الى كراتشي الى

رحلتين وسنعبود ان شاء الله

لَلْتَ شُدِيلَ إِلَى شَدِيكَا عُسِو فَي

العشرين من شبهس أيار ١٩٩٣

بمعدل رحلتين اسبوعيا لتلبية

احتياحات الحركة التزايدة الي

الولايات المتحدة الامريكية وخدمة

للجَـاليـة الإربنيـة هناك . ومن

ناحية اضرى فإننا سنواصل

جهودتا الرامية الى تسويق

الامكانات والتسبهيلات المتوفرة

في مجالات الصيانة والتدريب

والتموين والخدمات الاستشارية

للشركات الاخرى والاستمرار في

ضيط النفقات يما لا يؤثر على

مع وزارة السبياحة في تسويق.

الاردن سياحيا عن طريق المشاركة

في العارض النولية وعقد

التنوات وحلقسات البسحث

واستضافة وكلاء السياحة

والمهتمين يشؤون السفر وانتاج

الافسلام والنشسرات التي تروج

الموقدرة على ليجاد السيل لحل

الاشكالات الماليسة المتسرتيسة على

في أجراء الدراسات المتعلقة

بالتخاصية اي اشراك القطاع

استرة الملكيتة الاربثي

واحتياجاتهم تحتل مكانة بارزة

فى جدول اولوياتنا ونحن نعمل

على تحسين اوضاعهم بشكل عام

من جميع النواحي لما في ذلك من

صردود ايجابي على المؤسسة

الأردنية بتامين وسائل النقل

اللازمة ولكن نحن نقير وضع

ويعتقد الدكتور اللوزي بان

هذه المشكلة لا تحل إلا إذا كمان

هناك مزارع لا تتعرض للظروف

الجوية وبالتالي سيكون هناك

تعاقدات مع الملكية الأرينية

لتأمين طائرات خاصة بالشحن

وتحن أنذاك كمؤسسة سنحاول

جساهدين مع الملكية الأردندة

لتخيفض أسعار الشحن لكي

نستطيع للنافسة خارج الأربن وخاصة أن المنافسة حادة حدا

اما عن الأسواق الخارجية

فقد اكد الدكتور سالم اللوزي

على اهميه وجهد استواق

خارجية جديدة خاصة بعد أن

الملكية الأربنية دوما

ومما لا شك فيه أن أمور أفراد

الديون القديمة وكذلك الاستم

الخاص بعلكية المؤسسة .

كما ونعمل حاليا مع الحكومة

وستستمر جهودنا بالتعاون

السلامة والجودة .

اللاردن سياحيا

الإساسي يتمثل في تثبي

اما من حيث خططتا لعادة

مصابر الدخل .

ومع نهاية الازمة قعنا بسلسلة من الاجسراءات للاسسراع في استعادة ما فقدناه ، وسرعان ما عادت حسركة سسقسر المواطنين الاربنيين الى سابق عهدها الا أن استعادة الحركة السياحية استغرقت اكثر من عام وقد عانت هذه الحسركة الآن الى اقبرب منا

تكون الى حجمها السابق . أما من حيث الرحلة المقبلة ، فنحن مستعدون كما كنا دائما للقيام بدورنا لخدمة الاسرة الاربنية بكآفة قطاعاتها ودعم الاقتنصباد الوطئي بمضتلف الوسائل ونحن تحرص بالتاكيد ان تكون عونا للاقتصاد لا عبدًا عليه وسنستجيب لاية تغيرات أيْجَابِيَّة في الظُروفُ الْمحيطة بنا

قور حدوثهاً . ما هي اهم انجازات شركتكم

لعام ٩٢ وابرز خططها لعام ٩٢ على اصعدة الادارة والتشغيل والتسويق؟ * لقد استطاعت الملكسة

الاربنية خلال عام ١٩٩٢ ان تحقق نتائج قياسية على مختلف الاصعدة ، فعلى صعيد عمليات التشبغيل قمنا باغتتاح خطوط جنيدة الى جكرتا وبرلين وعنن واعتنا تسيير رحلاتنا ألى اثينا وزينا عبيد الرجيلات على بعض الخطوط الاخرى استجابة للطاب المتنامي على حبركة السفير الي

هذه النَّقَــاط، وقـــد تمت هذه الانجازات نون اي زيادة على عدد طائرات الاسطول مما ادى الى زبادة معدلات تشغيل الطائرات التي وصلت الى اعلى مستوى لها منذ تاسيس الشركة وينطبق ذلك على معاملات الجمولة ، أي نسب الامتلاء التي وصلت ايضاً الى مستوى قياًسى ، كما ان ايراداتنا التشغيلية قد ارتفعت

يشكل ملموس محققة فأنضا تشغيليا يقارب ٣٥ مليون ديتارا ، وقد استطعنا كنلك أن نحقق قفزة توعيه في الشدمات المقدمة وعلى الموظفين انفسهم.

مدير عام مؤسسة التسويق الزراعي يقحنت عن دور الشحن الجوي في التسويق

 اولت اللكيــة الارسيــة دائما اهتماما خاصا لنشاطات

التسويق والترويج نظرا لاعتماد الاردن على السياحة كمصدر هام من مسصسائر الدخل القسومي ولتدرصنا المستعر علىجث

المسافرين الى طائراتنا والمحافظة عليهم كريائن دائمين . اما على الصعيد السياحي فالملكية الاردنيسة تقسوم بالتسرويج الدآئم للاردن في المعسارض والمؤتمرات والأجتماعات في بقاع العالم المختلفة لجذب للجعوعات السيساحسية الى الادين ، وبهذا الصدد فإننا نقوم بدعوة وكلاء السياحة والسقر والصحفيين والمصسورين والمهستسمين يالاثأر للحضور الى الاردن بالتنسيق مع

معتمدة كممثل لوزارة السياحة ، ويقوم محراؤنا ومسوظفونا ووكلاؤنا العامون بنور فاعل في طريق توزيع النشسرأت والاسلام وتنظيم الندوات والمحساخسرات لهذا الغرض .

وزارة السياحة ، كما أن مكاتب

الملكيسة الاردنيسة في الخسارج

اما من حيث المسافر الذي هو اغلى ما تملك فإن همنا الاول هو رضاه ، وذلك عن طريق تحسين مستويات الخيمة بشكل مستم والارتقاء بمستوى التسهيلات المقدمة له ، وفي هذا العام طرحنا شعارا ينادي بالانتزام بالجودة وقد قسمنا ببعض الاجسراءات

■ بلغ حجم الصادرات الأردنية

من الخصار والفواكه للدول

الأوروبية (فرنسا والدنمارك

ويريطانينا والنمسنا وهولندا

والْمَانْيَا ويلجيكا والسويد) عام

١٩٩١ ما يقارب ٢٩٨٠ طنا وفي

عسام ۱۹۹۲ (۱۳۱۷) طنا حسيث

تأثر الانتاج في العام الماضي

بموجات الصقيع المتتالية التي

سأدت المملكة خيلال الفترة من تشرين ثاني ۱۹۹۱ وحتي شهر نيسان ۱۹۹۲

هذا ما اوضحة النكتور سالم

اللوزي - صدير عمام موسسة

التسويق الزراعي ، مشيرا أن

حجم الصادرات الأردنية من

الخضار والغواكه خلال الربع

الأول من هذا العام بلغت (٤٠٥)

أطنان علما بان جميع الكميات

المنكورة جرى شحنها عن طريق

الجو والغالبية العظمى منها

شحنت على متن طائرات الملكية

الجدير بالذكر أن مؤسس

التسويق الزراعي بدات تصدير

الخضار والفواكه إلى اوروبا

بشكل منتظم في الموسم

الزراعي ٨٨/٨٧ حسيت كسانت

تكلُّفَــةُ النقل بواسطة الناقل

الوطني (الملكية الأردنية) اقل

بكثير مما هي عليه الآن ، فقد

 لقد عمت الظروف الصعبة صناعة الطيران المنثى باكملها نتيجة لعوامل عديدة ، بعضها ناتج عن مسرحلة النمسو التي وصلها هذا القطاع والتي اقتضت تجديد الاساطيل وأعادة ألنظر في

ويعضها الاخر ناتج عن الظروف الاقتصادية العامة والكساد الذي اثر على مختلف مناطق العالم في فترات متلاحقة . أضبافية الى التطورات السياسية في بعض المناطق من العالم والتي أثرت سلبا على نعو حركة النقلّ الجوي ، وقد بلغت خسائر شركات الطيران التحاربة في العالم خلال السنوات الثلاث

السياسات الاستراتيجية

المأضية ما مجموعه ١١ بليون تولار والملكية الاردنية واحدقهن الشبركات التي عبانت من هذه الظروف المُتلفة . ولا يضفى على احد ما مرت

به الملكية الاردنية خلال ازمة الخليج وما بذلته من جهد من الاستراتيجي باعتبارها ألناقل الوطني الْارْدُنِي ، واسْتَطاعت انَ تكونَ خَسلال قسمة الازمـة صلة الوصل الوحسيسدة بين الاردن والعبالم الضارجي ، وقد اثرت الازمة بشكل قاس على اقتصادات التشغيل نتيجة لنقص حاد فى الإيرادات وزيادة نفقات التامن وتكلفة الوقود ضلال هذه الفترة ولكئنا الان نمر بمرحلة مراجعة مقسيقة وذلك عن طريق دراسة الندائل المتاحة واختيار الانسب

ومن المتنوقع انه يحلول عنام

التنافسية لهذه الشركات . ١٩٩٨ ستلجد المفوضية الاوروبية الدور الرئيس في مفاوضات النقل

يؤدي الى ترشيد شبكة الخطوط وتحسين الإداء . في الوقت المساضس هنالك محاولات جادة لايجاد المرجعية العربية التي يمكن أن تكون نظيرا للتكتلات الأقليمية الاخرى ونلك عن طريق تأسيس هيئة مشتركة

موقفها التنافسي عن طريق زيادة الكفاءة التشغيلية وتحسين الاداء شركتتُّكم أو هي بصديَّها في هذه الظروف الصعبة التي يمر بها السوق واليزات أأتى تتدمونها لمستخدمي ن خامية فيما يتعلق بخفض الاردنية بهذه الوحدة مع تسارع

الارشة كانت خلال ازمة الخليج وسيلة الاتقال الجوي الوحيدة التي تربط الاردن بالعالم وتعمل على تحسين لالثما النفقات ورفع معاملات الحمولة ، تطيسيق هذء الاجسراءات والواقع اننا بدأنا نشعر بهذا الاثر مع وهناك الكثير من الحقول يؤدي غيها التعاون الى تخفيض تكلفة

والتسدريب والتسموين وتضادي تَحْفَيضَ فَي الْنَفْقَاتُ وَتُحْسِنُ فَي الإداءً مما يؤدي الى تعاظم القوةً

ظهور المعاملة التقضيلية التشغيل مثل الشراء المسترك للشسركات الإوروبيية في المسوق الاوروبي ومنصها حرية الحركة للطائرات والوقبود وقطع الغبيار والتعاون في استغلال المرافق واعطائها الاولوية في المطارات والتجهيزات المتعلقة بالصبانة الاوروبية ، ومع تزايد الاجراءات الوحدوية تزداد عمليات الدمج الإدواجية التي تؤدي الى ضياعً الموارد ، هذا اضافة الى امكان والشراء المتبايل للاسهم ما بين الشركات الاوروبية مما يؤدي الى التعاون في مشاريع التشغيل تناقص عدد هذه الشركات مع المشترك على يعض الخطوط مما زيادة قوتها التسويقية خاصأ وأن عمليات الدمج يتتج عنها

۩۩۩ أكسبرس العالمية

هل أنت بحاجة الى شركة ناقلة ؟ سبواء كانت المواد المرسلة كبيرة أو صغيرة ، متوجهة الى مكان بعيد أو قريب ، أو مرسلة يومياً أو مرة كل سنة ...

.... يسبدو العسالم أصفس حسجما، بفضل شبكة تى . إن . تى العالميسة .



إن السافات تصبح قريبة عندما تعتمد على "تى إن تى" لنقل إرسالياتك الى كافة أرجاء الكرة الأرضية.

وهذا ليس مستغربا لأننا، بفضل شبكتنا التي تشمل أكثر من ٢٠٠٠ مكتب في ١٩٠ دولة، نقدم خدمة سريعة لا مشيل لها. نحن نتمتع بالقدرة على نقل أية حمولة، للعربد من المعلومات أو للاستثلام الغوري، برجى الإنصال بأقرب مكتب من المكاتب الواردة أدناه:

من جرام واحد وحتى عشرة أطنان .

ومنذ اللحظة التي تغادر فيها الشحنة يديك، ستكون بين أيدينا وفي رعايتنا حتى

الاله الكسبرس العالمية

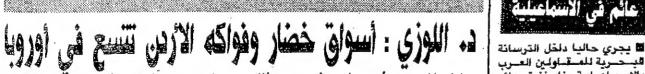
217444	الدوحة	·قطر	313005	عمان	الأردن	PILITE	المنامة	البحرين
AGTAS	الخرطوم	السودان	. 7202170	الكريث	الكويت	\$05777	لارتكا	قبرص
T14900	حلب	سوريا	YEARTY	بيروت	لبنان	TYXXI	ليماسول	
777£.Y	دمشق		PAY-YA	إسلام أباد	الباكستان	A. TITV	الإسكندرية	عصر
VALLER	أبو ظبي	آ.ع.م.	££1+7V	كراتشي	·	ICAPPET	القاهرة	•
110.00	دبي -	-	T - EA01	لاهور		1171-5	هيليوبوليس	
TVTAOV	الشارقة		70.140	راولبندي		TTOATT	بور سعید	
VVT1 .	مبنعاء	اليمن	YFAARY	دوي	سلطنة عمان	731715	طهران	إيران
4.5 - 5.55			(* 1) - 9 ² -3-5	1000	8 4 6 7 5 6 7 5	Addan Caraba		Stored By

وصرح المهندس مسلم السيد مسلم - مدين أدارة الترسانة البحرية بالاسماعيلية . بان الفندق الجحديد يبلغ طوله ٧٧ ستسرأ ويضم ٤ طوابق و٦٣ كابينة ، ويقدر عدد الطاقم الاداري والعاملين في حدود ٧٠ فردا ويتم تنفيذه على مدى ١٢

وهى شركة مصرية كويثية مشتركة ، بافتتاح خطوط حسدة لها باورويا ، وامريكا اللاتينية ، واستراليا ، وبول الخليج العربي ، وجنوب شسرق استباً في النصف الثاني من العنام الصَّالي ، اصْنَافُـةُ إلى الرحلات للنظمة التي تنظمها الشعركة أيام الأثنين والأربعاء والجسميعية من كل استيسوع باستخدام طائرات الايرياص العسسلاقة ٢٢٠ دين القاهرة

كمنا تقوم الشبركية حبالينا بتشغيل خطوط طيران منتظمة بين القاهرة والإقصر والكويت يومى الأحسد والشسلاثاء

البحسرية للمستساولين العسرب



بالاسماعيلية بناء فندق عائم تحت اسم أوبروى لحساب شركة فيلة السياحية وذلك بتكلفة ١٢.٥ مليون جنيه (٣.٨ مليون

تقوم شركة شروق للطيران



• د.سالم اللوزي

كأن سنعن التصنين لكل كلفم ١٢٠ فلسا ، أما الآن فقد أصبحت التكلفة ١٥٠ فلسا لكل

واضاف الدكتور سالم اللوزى أن المصدرين يتعاملون مع وكيل شحن معتمد لدى اللكية الأردنيسة التي تؤمن طائرات خاصة بالشحنُّ في حالة وجود شحنة تكفى لملء هذه الطائرة ، اما في حالة عدم وجود كميات

كبيرة للشدن ، تشدن المسادرات على مثن الطائرات الخاصة بالركاب واكد الدكتور سالم اللوزي بأن المؤسسة تطمح دائما بان تقوم الملكية الاسواق

وجيدنا أن المنافسة حادة في الأسواق العربية والمجاورة، فقد نجحت المؤسسة في فتح اســواق جــديدة في أوروبا الغربية والشرقية وامريكا والدول المستقلة ولكن وجود هذه الاستواق لا يكفي فيهجب علينا دراسة كيفية ايصال المزروعسات في الموقت المناسب

وهذا يحتاج إلى تعاون المكية الأربنية لايجاد سعر مناسب اقل مما هو عليه الآن ، ونحن نتطلع لإبجاد مبعابلة تحقق لفا الوصول والاستمرار في قَدْه

اصبح يواجهها الطيران المدنى

العربية المتخصصة التستطيع ان تدافع عن مصصالح الأسة

العربية الحيوية في هذا الميدان

المتنفير والمتطور يوميا ،

ولتقوم ايضا بتنظيم العلاقات

الْفنية والاقتصادية بين الدول

الى وجود هذه المرح

مدير عام سلطة الطيران المدني يتحدث عن الاتصالات التي قطعت شوطا متقدما

🗷 تتواصل توقعات

السوق التجاري في اكثر من عاصمة خليجية

لصناعة الشحن الجوي

والبحري في المنطقة

حتى قبل نهاية العام

الحالي . فيعد الكشف عن مشروع ربط وكالاء

الشحن في دولة الإمارات

مع شسرتات الطيسران

العالمة مباشرة بشبكة

كمبيوتر متطورة للقيام

بعمليات الحجز المسبق

تصولات كبرى جديدة

إلى المنطقة على صحيد

تحديث قطاع الشحن

الجسوي والبسحسري وتوسيع أسواق الشدن

مياشىر مع دبي في اطار السبوق الأسبيبوي العريض المتوقع أن

يشهد الزيد من الحركة خلال المرجلة المقبلة ورغم أن قطاع الشحن

في نبي ، على سيسيل المُصَالُ ، شِهِد حَسَلالُ

الماضية تطورا كبيرا إلا أن التغيرات الحيوية التي يشهدها الاقتصاد

العسالي الآن تتطلب

نقلات اوسع واكبر من

يقول وكلاء الشحن هذا

، فالمامول هو أن تصل

تجسارة التسرائزيت البحري ، الجوي إلى

مستواها في ولاية مثل

سياتيل الاسريكية

وقانكوقر في كنداً .

بازدهار مــــ

• احمد جويير

يكتبت فردوس المصري

علم الطيران علم سلطة الطيران المنى السيد احمد جويبر أن الاتمالات العربية لايجاد هيئة الله مرجعية عربية عربية الميران الطيران الطيران الميران الطيران الميران المير اللني قد قطعت شوطا متقيضا بتوقيع ١٤ دولة عسريية على أتفاقية الهيئة ، كما كشف عن اتمسالات مكثفة من أجل التوصل إلى اتفاقيات جبوية : ثنائية مع عدد كبير من الدول أالاحتبية تمهيدا لتوسيع شبكة الخطوط الجوية التي تسيرها اللكية الاردنية ، مشيرا إلى ان مطار الملكة عليساء بوضيعيه الحالى يستطيع أستيعاب مالا يَ يقل عن ٤ ملايين مسافر سنويا . وقال في حديث اجرته سعه وقال في حديث بين الأسواق أن سلطة الطيسران

أحمد جويير : هيئة الطيران العربية تشجع تكامل مؤسسات النقل الجوي العربي وتنهض بصناعة الطيران العربية وتنظيمها لأن هذا الموضوع منَّ صلب لختصاص الملكية الأردنية ، وفيما يلي الحديث الَّذي أجرتُه الإسواق مع السيد أحمد

هناك من يطالبون بإقامة منطقة

حرة الشحن في مطار عسان المدني لتسهيل اجراءات الشحن التي يرى تطاع الشحن الجوي أنها معقدة برضعها المالي، ما رايكم بالنكرة؟ علما بأن شركات الشحن التي استطعت الأسواق أرامها تفضل الشمن عن طريق الطيران المدني . - لقد كنان الأردن من بين أوائل الدول العربية الذي عمل جاهدا وعلى كافة الصعد والمستويات سلطات الطيسران المدتى للدول العربية منذ تاريخ حل مجلس الطيران المدني للدول العربية

في عبام ١٩٨٨ ، التقبوم هذه الرجعية بمتابعة الموضوعات الهامة وذات الاهتمام المنترك التي تحتاج إلى الجهد العربي المشترك ، وذلك نظرا لضحامة التحديات وتعددها والتي

الأردنية والمطار يستوعب لأملايين مسافرستونا العربية من ناحية ويينها ويين الغير من ناحية أخرى .

> هذا وقعد وصلنا إلى سرحلة متقدمة من ايجاد هذه المرجعية ، حبيث تم النسوقسيع بالأحسرف الأولى في اجتسساع عقد في الرباط/ المغسرب من قسيل ١١٠ دولة عربية على اتفاقية الهيئة ، حيث كان الأردن من بين أوائل

- النهوض بالتعاون والتنسيق الواجب بين الدول الاعضاء في سجال الطيران المنني ووضع الأسس الكفيلة بذلك ليكون ذا

 العمل على تتميـة وتطوير الطيران المدني العربي بشكل يستجيب لحاجات الأمة العربية في نقل جـــوي أمن وسليم

اختيار الرياط مقرا للهيئة

وتتمثل اغراض واهداف الهيئة

في تزويد سلطات الطيسران

المدنى في الدول الاعضاء باطار

- وضع تخطيط عسام للطيسران

للدني بين النول العربية قصد

اتصالات مكثفة لتوسيع الشبكة الدولية لخطوط الملكية

للعمل المشترك من اجل:

تنمية وتأمين سلامته .

- تشجيع ومساندة التكامل بين مؤسسات النقل الجوي العربي _ تشجيع ومساندة صناعة

الطيران بوجه عام والنهوض

هذا وتقسوم الهيسئسة باداء

جميع المهام الضرورية لتنفيذ

أغراضها واهدافها ويوجه

- تنسيق مواقف الدول الاعضاء

بصدد الأمور ذات المصلحة

للشتركة في مجال الطيران

خاص ما يلي :

. رصد التغيرات ، بما في ذلك شَــبَكة الخُطوط الجَــوية التي تســيــرها الملكيــة الأردنيــة التغيرات التقنية في الطيران

- تشجيع التنسيق والتوافق بين تشسريعسات واجسراءات الطيسسران المدنى في الدول الأعضاء والعمل. عَلَى تُوحيد تلك التشريعات والإجراءات. - تسمهيل تبادل المعلومات الخاصبة بسلامة الطيران والتهاوض بالوعي الأمني بين الدول الأعضاء .

● يجري الحديث بشكل واسع عن دور الأردن كمركــز اقليــمي خـــلال المرحلة المقبلة وستكون حركة الطيران المتعدد الأغراض بحجم الدور الذي سيلعيه الأردن كمرقع مترسط بين شممال العمالم وجتريه ، مما هي تصوراتكم لتطلبات هذه الرحلة على صعيد ألبنية التحتية والادارية للقطاعات للعنية بالطيرأن والشحن الجري لمراكبة متطلبات هذه للرحلة ؟ - تجري الآن اتصالات مكثفة مع عدد كبير من الدول الأجنبية من أجل التوصل إلى عقد اتفاقيات جوية ثنائبة تمهيدا لتوسيع

بصفتها الناقل الوطني الأردني واهم هذه الدول : اليسابان وينفلاديش ، ونول CIS هذا وقد تم في العام الماضي التوصل إلى عقد اتفاقيات مع كل من استسراليسا والصين

الشعبية وبلغاريا وبولندا واوكرانيا ، كما وأن مطار الملكة علياء الدولي يستطيع بوضعه الحالي استيعاب ما لا يقل عن ٤ ملايين مسافر سنويا . ● كيف بإمكان سلطة الطيران المني المساهمة في تطوير سوق الشحنُّ

الجبري الأردني وتنظيم حبركت راقتصادياته ؟ - فيما يتعلق بعمليات الشحن

الجنوي في الملكة فيان قانون مؤسسة عالية رقم ١٠ لسنة ١٩٦٩ يعطي الملكيسة الحق الكامل بأن تتولى كافة عمليات النقل الجوي في المملكة من حدث القيام بعمليات استقبال وترحيل جميع الطائرات التي تهيط وتقلع من مطارات المملكة ، لذا فإن سلطة الطيران المدنى لا تستطيع بحث هذا الموضوع في الوقت الحاضر سيمًا وانه منْ صلب اختصاص الملكبة

مدير عام مؤسسة المناطق الحرة يتحدث عن المنطقة الحرة في المطار

القضاة : حجم الشحن بحدد اقامة المنطقة الحرة في مطار عسمان المدنس والتسميلات سيتضمنها القانون الجديد



والم الاستشارة

المشاصل بالمنبة الماسسة ورما ٧ ت. ب ان المير الر

في جسون اولديانيا ونعزله على مدسين عوضاعية بشقرة من جديع أنسو. هم ي كا في الله مدودود أبديداب نسى المؤس وعس المرفضي اللسهد

الله الرائي أي الع

الارانسية اشاعين وسالله

اللازمية ولعن تعن نقعوه

ويعتش الاكسور العيالي

منة المنتك لا تعلي الألبار

هنتك سوادع لا التعرض للغزا

لتامين طانوات فاصا بات

وند اللك عدر عديد

مست معربية الإنه هستهدين من المنديسة الإنه المستدين من المستار السنانة

فستطعم المنافسة خان الأ وخاصة أ. المناسسة عادة ب

هُفِد الند الدينون سال الله

على اهداب وجاء

خارجية جيبية فاصابية

وحدث از المنافسة حادثا

الإنسواق العربية والمجالا

لهمد نبحت المؤسسة لي اسواق جسندة مراس

المصريبة والشرفية وال

والدول المستقلة والدوا

هذه الاستواق لا يعني

المتردوم سات في الموسد

وهذا يستاج الى تعاون الارمنية لايجاد عد بالم

مدا هو عليه الآن ونعن

الوصول والاستصرار فع

الغي ١٠٦١ نعمة ١٩٩٢م الغلدان

أما عن الأسواق الفارق

الملتبة الأردنية دويا .

الشحن الجوي الاردنيون الذين أجرتها الاسواق معهم باقامة ■ اعلن السيد فلاح القضاة -مدير عام مؤسسة المناطق الحرة . أنه تقرر اقامة منطقة حرة في

مطار المُلكة عليساء الدوليّ وسيباشر العمل في هذه المنطقة وردا على سؤال حول تسهيل الاجراءات الادارية والاجراءات في النصف الأول من العسام الأخسرى التي يطالب وكسلاء المقسبل ، وقسال أنه إذا ثبت أن الشحن بها قال : أن مؤسسة المناطق الحسرة تقسوم الأن حبيم النقل الجسوي عن طريق المطار سيكون كبييسرا فساته بصياغة قانون جديد للمناطق سينظر عنبئذ باقامة منطقة حرة الحرة وتعيد النظر بكافة في مطار عمان الدولي . الإحراءات لضمان تسبطها كما السيد القضاة أعلن تلك ردا سيعالج القانون كأفة الثغرات الحالية موضع الشكوي . على مطالبات تقدم بها وكادء

aibill @



في حديث للمدير الاقليمي لطيران اليمسن (اليمدا) :

تم تسيير الايرباص ٣١٠ من عمان الى عدن اعتبارا من ٦/٢٥

■ افتتحت مؤسسة طيران اليمن (اليمدا) مؤخرا خطا جويا مباشرا يربط عدن العاصمة الاقتصادية للجمهورية اليمنية وعمان عروس الديمقراطية وفي حديث للاسواق مع السيد محمد عبد المجسيد شمسان المدير الاهليمي لطيران اليمدا في الاردن حبول المؤسسسة وانجسازاتهما ودورها الاقستنصبادي والسياهي ، قال ان مؤسسة طيران اليمن (اليعدا) تأسست في اذار / مارس ١٩٧١ بموجب قانون حكومي صدر بذلك التاريخ وكانت اليمدا حينها تمتلك اسطولا جويا متواضعا يتكون من بعض الطائرات ذات المحـــركين من طراز دي ، سي ٣ وذات الربعة محركات من طراز ديسيّ 7 علما بأنها لم تكنّ تعلك اي مقومات فنية او تكتيكية في حينها لإجراء اية عمليات صيانة محلية وإنما كانت تعتمد في الصيانة على شركات عالمية لخرى المحولة وبالعام يعين الما المحافظة الما المحافظة الما المحلقة المحافظة الما المحلقة المحافظة المحافظة

واستطرد السيد شمسان حديثه قائلا : لقد شهد طيران اليمدا تطورا ملحوظا وخاصة في مختلف المجالات الفنية والخدمية والادارية والتنظيمة حيث استطاعت المؤسسة أن تخطو خطوات مرئية ونلك بنخولها عالم الطائرات النفاثة عن خلال شراء اولى طائراتها النفاثة في عام ١٩٧٥من طرارُ بوينج ، ٧٠٠ ثم تلتها بالخالها طائرة أخرى من طرار بوينج ٧٠٧ في ١٠ ابريل ١٩٧٧ ، وتوالت الجمهود من اجل تصديث الاسطول الجوي تباعا وينلت اليمدا الكثير الكثير من اجل خلق

كادر يمني متخصص ومؤهل وعلى درجة عالية من الكِفاءة والقدرة في مجال الطيران والهنسسة والادارة ولعل اهم مأ تتميز به مؤسسة طيران اليمداء انها مملوكة للدولة بالكامل

وتحدث السيد شمسان عن مكاسب وانجازات الشركة فقال ان اهم ما تميزت به المؤسسة وخاصة خلال الخمس سنوات الاخيرة هو تحقيق العديد من المكاسب والانجازات التي جسنت طموحات عامليها وادارتها ممثلة بالمهندس عيد الله على عبد الله رئيس مجلس الادارة ومديرها العام وذلك بفتح المزيد من الخطوط والمكاتب الداخلية والخارجية ومنها خطها المياشر الى عدن - عمان - عدن وايضا بفتح خطوط للايرياص ٢١٠ اعتبارا

من ٦/٢٥ وتسييس خطوطها الى عمان – عدن وابو ظبي ويانكوك وقريبا حدا الى اوروبا ان شاء الله . وعن عدن تحدث السيد شمسان فقال انها تمتاز بالسواحل الذهبية وهي تشهد في الوقت الراهن العديد من المساريع

التنموية باعتبارها العاصمة الاقتصادية والتجارية للجمهورية اليمنية ، حيث تعتبر عدن بحق ثغر اليمن الباسم وعروس وحدته المباركة وقد حددت بأن تكون اولى المناطق الحرة في النيمن التي ستسهم في رفد الحركة التجارية في المشرق والمغرب وتمثلك مدينة عدن الكثير من المقومات التي تجعل منها منطقة سياحية من الدرجة الاولى مما سيساعد اليمدا على استقطاب الزوار العرب والاجانب على متن طأئراتها . لقد قطعت اليعدا شوطا كبيرا وممتازا واظهرت من خلاله

وجه اليمن بصورته المشرقة الأمر الذي جعلها تقف في عداد شركات الطيران العالمية . واختتم السيد محمد شمسان حديثه قائلا : والي جانب ان

عدن تمتاز بموقعها المتميز في اليمن فهناك العديد من المناطق السياحية التي تصل اليها طائرات اليمدا ومنها صنعاء والمكلآ

(اليمدا) حققت تفزات نوعية واصبحت في مستوى شركات الطيران العالمية

ول معرض دولي تجاري صفاعي زراعي في الاردن برعاية غرفة تحا تنظيم حكمت الدولية خاص بالتبادل التجاري هاتف ۲۰۲ ۲۷۲ فاکس ۲۲۸ ۵۶۸ مشاركة مطية ودولية

■ اعلن محمد عدوي

العشىماوي المدير الاقليمي

لشركة مصر للطيران في

الدوحة ان الشركة قررت

تسيير خطوط جنديدة

اعستسبسارا من الموسم الحالي الى كل من مألطاً

وقسال العسدوي أن هذه الخطوط تاتي في اطار

البلدان مسيرا الى ان

تشجيعية ومخفضة والى

انه في أمكان المسافس

التسوقف في القساهرة ثم

مواصلة الرحلة الى هذه

المدن متى رغب ذلك .

اعادة متكلسة

الخطوط الحوية

الجوية الايرلندية اتحاد

العاملين لديها عزمها

خنفض الوظائف لديهنا

بمعدل الثلث كجروء من

خطة جسترية للتهسوض

بالشسركية التي تعلكها

الدولة هدفسهسا العسودة

التحقيق أرياح مع حلول

ويتوقع ان يفقد

١٢٨٠ شخصاً عملهم من

اصل ٥٥٠٠ مستوظفاً

اضسافسة الى طرد ٢٥٠

شخصا من عملهم في

شبركية تيم اير لتغوس

وهي فبرغ الصبيانة: للخطوط الجـــوية

الايرلندية . ولم تذكــر

الشسركسة اي شيء عن

احتمال صرف موظفين

يعسملون في الفسروع

الخارجية للشركة ويبلغ

عبيهم ١٢ الف منوظف،

وكان يخشى كنك ان

بفقد عند كبير س

العساملين في الخطوط

الابرلندية بسسبب نيسة

الشركة بيع حوالي ثلثي

الشرحة بين -ما تعلكه من أسروع أي

مثل فندق كويثورن في

الإجراءات بعد الخسائر

التي منيت بها الشبركة

وما نتج عنها من عجز

في للوازنة يناهر ١١٤

مليون جنيه استرايني

رحلات داخلية

وخارجية

هاتف: ۸۲۲۰۵۵ مکتب ، ۸۲۷۲۰۱ منزل

ص.ب : ٣٣٨ ولاي السير . فلكس : ٨٧٤٠٥٥

عكس : ٢٢٨٣٩ تارجو

للعام الحالي وحده .

وتساتسي هسذه

القطاعات غير الرئيس

الملكة المتحدة .

تنشيط الحركة الس من الدوحسة الى هذه

ا دعا السيد حبيب عازر ، نائب المدير طلعسام لشسؤون الشسحن الجسوي في تسركسة أبو جسبل إخوان (جرائد للسياحة والسفر والشبحن الجنوي) . الجنهنات المعنية وجميع وكالاءالشحن سنوي ولحد على الاقل لمناقشة اوضباع قطاع الشيحن الجبوي

🖪 استبعد السيد حسان بازريان . مندر البيعات في شركة

بترا للسياحة والسفر ، أن يؤثر قبام السوق الأوروبية

الولمنة على حركة سوق الطيران الأرنشي ، وتوقع أن يكون التنافس بشكل رئيسي بين شركات الطيران الأوروبية داخل

اوروبا نفسها من حيث الاستعار والخيمات، وتوقع أن

نَقَطُفُ شَـرِكَـانَ الطيـرانُ في العـالِمُ والذِّي إعـانتُ هَـكِئَةً نَفَسَهُا إِدَارِيا وَتَشْغِيلِنا يَسْبِبُ الْخُسَائِنُ ثَمَارً إعانة التَنظيم

خَالِّ السَّوَاتِ القَلْيَلَةُ لِلقَبْلَةَ . وقَالَ - إِنَّ الشَّرِكَاتِ التَّيُّ تَعْلَيْهَا كَمَا السَّرِكَاتِ الأَخْرِي تَنْطِلُعَ إِلَى المُستَقْبِلِ بِشَكِّلُ

افضل ، وابدى تفاؤله بتحسن حركة سُوق قسفر الأربتي مع تزايد حركة السياحة والتجارة في الأربن . وعن ابرز الجازات الشركة علم ١٢ قال : إنها تتمثل في

اعادة تطوير الإدارة ومفهومها والاستعانة بنوي الندرة

الواسعة في هذا للجال ورفد كوانز العاملين بنمأه جنينة

واعطائهم الفرصة لأثبات وجودهم وتناك اعادة تجنيد نيكورات المكاتب بعا يتلام واتجاهات الشركات التي تعلنها يترا للسنياحة والسفر ، وكنك تطوير سيل الاتصال

وتحديثها وتطوير خدمات العملاء ، وكذلك طرح المكار

وجول ابرز الافكار التسويقية التي تأكث بها اللوكات التي تعلقها بترا : هَالَ : إنها تشلعل منحطات التوقف

والضَّمَاتَ فِي قَاعَاتَ الإنتَفَارَ ووجبناتِ النَّصْلِ وَأَدْارَاتُ

خدمات العمالاء وتحميث للعلومات والإسعار التنافسية

وطالب السيد عازر الجهات المعنية بتقديم التحسهيلات الممكنة لتسوسسيع وتنشسيط مواصلات الشرائزيت سواء أكانت هذه التسهيلات جعركية ام تسمهيلات من قبيل سلطات الطيران للدني لتشجيع شركات

المدنى والملكيسة الأرينيسة والمصدرين وكل من له علاقة مع وكلاء وسوق الشحن الجوي في

المتوسط والمتميز في المنطقة . وبضموص الأستعدادات جسرائد في وضع مسالي واداري

الخطوط الاجتبية للوصول إلى الأردن . وتوقع أن تشهد حركة الشحن الجوي من الأردن وإلية حركة ونشاطا أكبر في الفترة المقسيلة نظرا لموقع الاردن

الشحن في الولايات المتحدة الداخلية التي تقوم بها الشركة لتطوير اعسالها وسواكبة متطلبات النشاط التحاري الأوسع المتوقع قال: أن شركة كما انها تمثل شركة اوروبية

نوعية في اعمالها تتناسب مع كل نشاط يستجد في السوق الأربني مـوضـحـا أن الثـركـة تعلل جـانبا من اقوى شـركـات

واوروبا . حيث تعثل داميري ووراد وايد، التي تعسب من أكير شركات الطيران الأمريكية ،

من اقبوى شبركات الشبعن في أوروبا علاوة على تعشيلها لشركة كاثي باسيقيك التي تعد من أكبر الشركات أيضا والتي تمتلك ضبعن اسطول طائراتها . طائرات جامبو 747.

ويرى السيد المجج أن الجهة

الوحسيدة القاسرة على تنظيه

الأوضاع في قطاع وكلاء الشحن

هي الملكية الارتثية بالتعاون

● حسب عارر

Aviation 🗲

Air Freight

مركزها في لوكسمبورغ وتعتبر

والعَّالمية ويميز خدماتها في الشحن ■ نوم السيد فادي غندور . مدير عام شركة ارامكس - إلى سرة اضافية تتمتع بها الشركة والمتعثلة في أنَّ الأربنُ هو مركزُ ادارة الشركة التي تتواجد فروع لها في جميع مدن الشرق الأوسط باستثناء شمال افريقيا علاوة على وجودها القائم في اوروبا والولايات المتحسدة الأمريكية ثم امتدادها الأسيوي 🐞 قادي غندور

٠٤٠ حصة ارامكس من السوق الأردني

فادي غندور: مركزية ادارة "أرامكس"

فيي الاردن يعزز انطلاقتها الاقليمية

عير المكتب الجديد الذي تعترم السوق المحلي تصل إلى تسبية افتتاحه في هونغ كونغ • ٤٪ من الوشائق والطرودي. واعتبر السيد غندور هذا المشتحونة . واشتار إلى أن هذهم، التواجد العريض لمكاتب الشركة في مختلف انصاء العالم التي التنافس على المركسر الأول في يعمل فيها اكثر من ٢٠٠ موظف الشحن الجوي وذلك بحكم بانه يحقق العمالها من الميزات انتشار خطوط الملكية الأردنية ما لا يصققه لوكلاء أخرين التي تقوم بشحن معظم شحنات فمنطلقها عالمي مسبوق باهتمام محلى بشكل قاعدة انطلاق

ووصف مدير عنام للشنوكية التنصاون القنائم مع الملكينية ناحجة لأفاق اوسع واوضح السيد غندور ان مصة الشركة المختصة بنقل الاردنية وخدمات الشحن التي تقدمها بأنها متميزة . الوثائق والطرود الصغيرة من

أحمد الولايدة . مدير عام شركة رواد للشحن الجنوي يتصنت عن :

الاخلال بمواعيد اقلاع الطائرات وقيود الدوائر

واحتكار الشحن أهم الصعوبات التي تعرقل وكالات الشحوبي

تخفيف القيود وفتح المناطق الحرة وتنريب العاملين ينشط قطاع الشحن

🖿 عبد السيد أحمد الولايدة -منير عام شاركة رواد للشنجن الجـــوي. أهم الصــ

الاسواق

والمشكلات التأي تواجسه قطاع الشكلات تتلخص في انواع وهي خضروات وفواكه ستسه ۸۰ - ۹۰٪ من هذه الصادرات .. وأستطرد في بالخصار والفواكه ، لماذا لا

الشحن الجوي ، وقال أن شركةً الطيسران ، بدءا ، يفتسرض أن توفر الحجوزات وتحافظ على مسواعسيسدها إلااته ولظروف معينة تخل بهذه الحجوزات، حيث أن الشحنة تبقى موجودة في المطار بدون علم الوكسيل . الروتين القساتل الموجسود ا النوائر المعتبة سنواء غرفية الصِّنَاعَة أو التجارة أو الجمارك حيث أنه يغترض أن يكون هدف هذه النوائر خسنمسة المصسد الأردثي إلا أنه يواجه صعوبة كبيرة في انجاز المعاملات الرسيميية في هذه الدوائر ، وعلاقاتها مع شركات الطيران الْأَخْرِي فَهِي تُستَحُودُ عَلَى * ﴿ الْأَخْرِي فَهِي تُستَحُودُ عَلَى * ﴿ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللّ من نسبِه ما يشبحن جـوا والصائرات المشحونة جوا وادوية ومواد مختلفة والادوية والخضروات والفواكه تشكل ما الشحنات ونحن كوكلاء للشحن معظمنا مسحرومون منهذه

أضف إلى نك الشركة الوطنية معرض حديثه متسائلا : اعلم أن الشركة الوطنية تقول أننا ليس لدينا كفاءة للتعامل تعمل هذه الشبركة على تدريب هؤلاء الوكلاء وتنظم اعسالهم

وذلك بعقد دورات متخصصة

لهم ، خصوصا وان وضع وكلاء

عطاالله : المرحلة المقبلة تتطلب مظلة لوكلاء الشحن إ

الأسواق سامر مجنج

الملكنة الأردنية الحهة الوحيدة التقادرة عتلى تنظيم قطاع وكبلاء الشحن الجوى والمطلوب البيع الجاشر باسعار الوكلاء

■ طالب السيد سامر مجج -مدير عام شركة جورين مسيرس - بتثبيت اسعار الشحن على طائرات الملكيسة الأردنيسة واعطاء الحسوافسن للشركات وتشبيعها على الاستمرار بالتعامل مع الملكية والشمن عبر خطوطها . كما دعا

مع الحكومة في دوائرها للعنبة الملكية الأردنية إلى متابعة المختلفة موضحنا أن مرونة أعمال وكلاء الشحن الجوي عبر الزيارات المستمرة لهم وتقديم الخدمة التنافسية مع العمل على الحد من فتح مكاتب جديدة ي يتمكن المتواجدون في هذا القطاع الإست مرار في اداء دورهم بالحبد الأدنى من العائد الذي يغطي على الأقل مصاريف الكلَّفْـة لدَّى الْوكــلاء الدَّينُ لا تنقصهم الخيرة بقدر ما أن مشكلتهم الحالية تتمثل في المعتمدين حجم سوق الشحن الحالي الذي

وشبرة الملكية في التعامل مع هؤلاء الوكلاء تصقق مصالح جميع الأطراف . والجدير بالنكس أن شسركمة جورين اكسيسرس تعتير من أُوائلُ الشركاتُ التي تعملُ في مجال الشحن وقد تأسست هذه الشركة في عام ١٩٦٢ وباشرت مسيرة ععلها بنجاح خلال هذه الفترة وكونت شبكة علاقات جيدة مع العملاء ساهمت في النجاح ألكبير الذي حققتة لا يستسوعب المزيد من مكاتب

USAir

*US AIR أول شركة طيران أمريكية تقدم خدمة الهاتف الطائر

🗯 قال السيد هائي سليمان -مدير مكتب الطبيران الأصريكي في الأردن USAir أن الشركة تقوم بتطبيق نظام الكوبونات (قسائم السفر) على خطوطها

ھائى سليمان : السوق الأردني سيظل محدودا على المسدي القريب وتكامل الطيسوال العربى مستبعد فسي الوقست الحاصر

إلا انه أشسار إلى أن الشسركة تبتعد عن الأخذ بالأفكار ذات الكلفة الاقتصادية العالية وحسول رايه يحسجم السسوق الإربني وتوقعاته للستقبلية بخصوصه أوضح أن السوق متوقع له أن يستمر على المدى القريب بشكله المحدود الصالي امساً على المدى الأبعسد فسأن انتعاش السوق مرتبط بالدور المركزي الاقتصادي والتجاري والسياحي الذي سيلعبه ألاردن . وعن الخسائر التي تعرضت لها شركات الطيران في العالم خسلال السنوات الماضي والكينفية التي واجنهت بها شركة الطيرانُ الأصريكي هُذه المشكلة قسال: أن الأجسراء التقليدي المتبع في هذه الصالة هو اعسادة الهسيكلة الادارية والتشاغيلية وقد تم ذلك عن

طريق تخفيض اعداد الموظفين

وأغلاق الخطوط غيس المجدية

احتمال

وعن اهم الانجسازات التي

الداخلية بطريقة متميزة لا

تستخدمها أي شركة أخرى وذلك

في إطار الأفكار التسويقية.

تبجدع السقر على خطوطها

على منن طائراتها .

أنها تتمثل في الدخول باتفاق تجساري مع الخطوط الجسوية مسبساتي الشسركسة في مطار الأغوارديا ويتسبرغ ، كما أنها كانت أول شركة في الولايات المتحدة الأمريكية تضع هواتف

قيام جبهة طيران عربية موحدة

حققتها الشركة عام ٩٢ قال: البريطانية (BA) وافتتاح

وردا على سوال حول افاق

خلال المرحلة المقبلة استنبعد السيَّت هَاني سلَيْمَانَ ذَلِكُ في الوقت الصاصر وأنّ التّعاون المكن سيتم فقط عنسا يبتعد الجميع عن النظرة الاقليمية الشخمىية .

الضيقة والاحتكام للمصالح ولدى سؤاله عن حجم أعمال شركة USAir في الولايات المتحدة والعالم قال : إن معظم تشاطات الشركة موجهة

للطيران الداخلي في الولايات المتحدة ، وهي تضم اسطولا جــويا مكونا من ٤٤١ طائرة ويلغ عدد الركاب للنين قامت بتقلُّهم حُسلال عسام ١٩٩٢ مسا مجموعه ٥٤,٩٥٤,٥٧٥ راكيا ، كسُساً يبلغ عسبد العساملينُ في التسركية ٤٧ ألف مسوقف . أمسا خطوطها الضارجية فتشمل انجلترا وفرنسا والمانيا وجزر

البهاما ويرمودا وكندا .



احمد اللولايدة

الشنحن الجنوي عنائم ولا يوجث جهة معينة نتوجه إليها بشكاوانا وطملوحنا بان نكون الاقتضل دومناء لا تستطيع تحقيقه إلا إذا كانت هناك ثقابةً أو جمعية تعمل على تنظيم وضع الوكلاء وتوزيع حصصر الصادرات علينا . فنّحن لدينا التزامات كثيرة يجب ان نعمل على تغطيستسها فيإن وزعت والفواكه كان لدى الجميع حجم شحنات جيد يغطي على الأقل المصاريف ، أما عملية تعيير وكسيل عن أخسر فسهى تضسر بالوكلاء . وعن الاستعدادات التي تقوم

بها الشركة لمواجهة متطلبات للرحلة للقيلة ، قال السيد احمد الولايدة إذا خففت القبود المقروضة وسهلت عملية إقامة المزيد من المناطق المسسرة ، ﴿ سيكون لدينا حجم عمل جيد وإن شباء الله تكون اوضباع الوكسلاء في تلك اللحظة قسد تحسنت ومسويت بما يعبودن بالفائدة على الجميع

"الآياتا" يُمنع استخدام الفندو والتمييوتر

خلال اقلاع وهبوط الطائرات

جنيف

شركة طيران في جميع انحاء العالم أن هذا القرار تم إتخاذه

من جانب اللجنة الفنية التابعة

له في اجتماعها الأخير ، وقال

يولف ابراهمسسون ، رئيس

اللَّجِيةَ وأحسد المسسؤولين في

شسركسة الخطوط الجسوية

الاسكندنافية : ليس لدينا حتى

الأن دليل تساطع على أن تلك

🗖 نصح الاتحاد الدولي للنقل الجوي والاياتاء شركات الطيران الاحتمال. وأوضحت منظمة والآياتاء أن هذا القرار مجدود بالا تسعح لركابها باستخدام إجسراء وقسائي إلى أنّ تنتسهي الإبحياث الخاصة بالتشويش الأجهزة الالكترونية كالعاب الفيديو والكمبيوتر خلال إقلاع الطائرات وهبوطها . ونكر الاتحاد الذي يمثل ٢١٣

إلى كوارث .

الاجهزة تسبب تشويشا واضاف ابراهمسون : أن ذلك لا يمنع أن ثمسة حسوادت وقسعت تنفعنا إلى عدم تجاهل هذا dallaja

> على عدات الملاحة الجوية . وقال مسسؤولون أن ثملة مخاوف من احتمال أن يؤدي استخدام الأجهزة الالكترونية وهو اسر تحظره بالفعل بعض شركات الطيران إلى التشويش على انظمة الاستطلاع الذاتية الشاصة بالطائرات . ويذكر أن أي تشويش على الطائرات خلال إقلاعها أو هبوطها قد يؤدي

غنركة أبسين قعوار

لنشاط

اوسع

وأولاده . أن أهم الاستعسدادات المطلوبة لمواجسهة منتظليات المرحلة المقبلة هو عملية تنظيم وكلاء الشحن الجوي تحت مظلة موحدة عبر جمعية أو نقابة خاصة بهم تحل مشكلاتهم وتنظم اعسمسالهم وتحسد مؤهلاتهم وتطور اعتمالهم في جو من الرقابة المنظمة على أعمال وكلاء الشحن ويما يضمن سير العمل في طريق واضح مستقيم ومنظم .

ونوه إلى أن الخبرة الكتسية الذي يدفع الشركات الاجنبية في غيير أوقيات الضيغط إلى تَخْفِيضُ اسعار الشحن ألى مستثويات متدنية وهو آلاس

الاسواق

■ يرى السيد إلياس غطائله . مدير عام شركة امين قعوار

لدى جانب كبيس من وكسلاء الشحن تشكل رصيدا يعكن البناء عليسه سواء لجهه التجاري المتوقع في السوق

التسرب إلى الشركات الأجنبية سببه الاسعار المنخفضة في غير المواسم عسمل قطاع الشسحن الجسوي واوقات الطلب الكبير على خدمة الشحن الجوي بل إن الشركات وعن رأيه فيما يشهده السوق التي كانت قد خفضت اسعارها الأردني من عمليات مضاربة بشكّل كبير تعود إلى رفعه دون: وتنانس وتسرب المصدر الاردني

النظر إلى فسروق الأسسعسار إلى الشركات الاجتبية اوضح الكبيرة الناجمة عن تخفيض السنيد إليناس عطالله ان الأستعار ورقعها . السوق يشهد فعلا عمليات وعن الدور الذي تقسوم به مضارية بالاسعار ، فشركات الملكية الاردنية في مجال الطيسران الاجنبيلة تخلفض الشحن الجنوى اوضح أن هذه استعارها احيانا إلى اقل بكثير الشركة الوطنية تقوم بتس من الأسعسار الموجسودة في السوق ، الامسر الذي يؤدي الى خطوط معاشرة إلى معظم دول ! العالم كما انها تقوم باستئجار هذا التسرب ، وارجع نَلَكَ بَسْكُلَ اساسي إلى وجود حير شاغم وتوقير طائرات للشحن الجوي مخصص للشحن على متن في التوقت المتساسب، وتنوَّه الطائرات وهو الحسيسر الذي سيبقى شاغرا حال أقلاع الطائرة بدون شسحنات الامسر

بالتسرّام الوكسارَء في مسعظم: الإحسيسان بالشبحن عن طريق خطوط الملكيسة بما يحسقق مصلحة الجانبين والأقتصاد الوطنى عموما مشيرا إلى انه الله توجد ، من وجهة نظره ، اي عقبات او مشكلات تذكر في

طريق هذا التعاون .

ان تعمل على الخناء اتضاقبية

الطيران مع الولايات المتحدة ،

وان تعيد التفاوض على اسس

اكثر مساواة ، ويعكس هذا الراي

عدم رضا عميق يشعر به الكثير

من الالمان تجاه علاقات الطيران

مع الولايات المتحدة ، وكانت

المأنيا قد هديت بالغاء الاتفاقية

خسلال الخسريف الماضي ، لكن

تدخلا شخصيا من ألرئيس

جورج بوش انذاك اقنع بون بمد

فترة سريان الإتفاقية حتى نهاية

ونكسر ويبسر أن شسركسة

كوفتهانزا لن تكون قادرة على

العودة لتحقيق الارباح طالما

الامريكية العمل دون أي قيود للي

المانيا ، وقال اذا الغيث الأثفاقية

فسستكون في مسوقف افسضل

للجمانبين البُّدء من جمعيد على

المُسؤولين الامريكيين ، لكن موظفا

عَـــــِـــرًا في احـــدى الشسركـــات الامريكية قبال أن البلدين لهـمــا

نقاط اختلاف اساسية فيما

ينبخي احتواء الاتفاقية عليه .

والحكومة الامسريكيسة تفتضل

اسلوب السوق الحرة في حين ان

الالمان يريدون ضوابط حكومية

فإذا تم التخلي عن الاتفاقية

ستظل سارية المفعول لدة عام

واحسد لاعطآء الطرفين فسرصسة

نراسة نقاط الاختلاف ، ويإنتهاء

تلك الفترة تبطل جميع جداول

السنفريات وتخضع هذه

السنفريات آلى منفاوضنات على

أسس خاصة على اساس سقرية

ومنثل هذا السنيناريو قند

يحدث فوضى لخدمات شركة

عالمية ، حسيث أن الجداول

والقرارات الخاصة بتخفيض

البريطانية (بريتش ايرويز) فإن

الخسلاف بين الناقسلات الجسوية

الامريكية يحتدم صول حقوق

الطيران من ثلاث مدن امريكية

الى لندن ، فيما يسميه الراقبون

تسخة خطوط الطيران في الحرب

من لجل بريطانيا .

امنا بالنسنينة للخطوط

الطائرات تحضر قبل شهور .

تشرين الأول (اكتوبر) الماضي .

مليارات دولار خسائر اكبر ١٠ شركات طيران امريكية العام المنصرم

◘ ١٠٥٠ حسومات على تذاكر السفر اقرتها شركات الطيران الامريكية لمواجهة التراجع في اعداد المسافرين

□ تشكيل لجنة وطنية لتامين صناعة طيران قادرة على النافسة في الولايات المتحدة

□ شركات الطيران الأوروبية تتوقع انتعاشا بنسبة ٣٪ بعد الاندماج لبرامج المجموعة الاوروبية







□ البريطانية والفرنسية والالمانية ستسيطر على سوق الطيران الاوروبية في المرحلة المقبلة

■ الفرنسية الغت اتفاقيتها مع شركات الطيران الامريكية والالمانية تحاول والبريطانية تواجه ضغوطا امريكية

اختار عبد مترايد امباكن الاستجمام والترفيه المطية الاخرى ، واضاف كميسا انه في حالات عدم الإمان الاقتصادي يتحجنب الناس شحراء سلغ الرفاهية مثل تذاكر السفر الغالبة الشمن ، وزاد عندما تنفق على رحلات السفر فإن المال يذهب من دون ان تشعر به وستجد بعد نلك ان كل ما جنيته هو بعض الصور: وقالت جودي غلانز الناطقة باسم يبدو ان اصحاب الاجازات ينتظرون حتى اللحظة الاخسرة قبل حجز اجازتهم للاستفادة من

شركات تنظيم الرحلات.

وتجسيد الاشسارة الى ان

الحسبوسات التي بلغت ٥٠ في

المئسة المستيف للأضي الت الى

لوفتهائزا ألالمأنية وكما قال رئيسها ان على الحكومة الالمانية

زيادة عدد المسافرين جوا بحوالي

١٢ في المئة ، ولم تكنَّ شيركساتُ

الطيرأن المستقيد الوحيد من ثلك

بل تعدى الامر آلى زيادة اعمال

شركات تاجير السيارات والفنادق

التي تستفيد مياشرة من نعو

اعمال شركات الطيران ، وانت

الزيادة في اعسداد المُسْسَافَسُرين الصيف الماضي الى تراجع اعمال

الفنادق المحلية والمؤسسات التي

وتوقعت هيئة السيارات

الامريكية تراجع حركة المسافرين

مقارنة بالعام الماضي ، واضافت

الهيئة أن الرصلات ألبرية يمكن

توقعات الحللين الأمريكيين اقل

تفاؤلا حيث يتوقع ان تشهد حركة

السفر الاوروبية أنتعاشا بطيئا

وتسجل ارتفاعا بنسبة ٣٪ فقط

بعد الاندماج المقرر طبقا لبرنامج

المجسموعية الاوروبيية لضغض

يوجد اجماع كبير حول هيكل

الصناعة الجديد حيث يقترح

اعادة تنظيم النظام الحالي القائم

ويعد النعوذج الذي يقدمه

تومساس لاجسوي رئيس ادارة

التسويق 'بامريكا ايروست' من

اكتسر اشكال التنظيم قسبولاء

ويقترح توماس تكوين مجموعة

من الشبكات الناجحة والمحلية

والمستقلة لنقل الركاب من مناطق

التحسويق الرئيسية للثبلاث في

الولايات المتحدة واسيا واوروبآ

وفي اوروبا توقع فسسرنك

بيكسان عضسو مجلس الادارة

السابق في الوف تسهائزا ان

السوق الاوروبي سيتركز في يد

ثلاث شركات طيران هي 'بريتش

ايرويز البريطانية واير فرانس

الفرنسية ولوفتهنزا الالمانية

لتمتعهم بمركز قوي في اسواقهم

على الاتفاقات الثنائية .

وعلى الجانب الاخسر فبإنه لا

وفيما يتعلق باورويا كانت

مقارنة بالصيف الماضي

الحواجز الحبودية

جوا نظرا لقلة تسبة الحسومات

ترتكر على حركة المتنقلين برا.

فتضلوا السنيبارة على الطائرة وفضلت اماكن الترفيه ضعن الولايات المتحدة التي يمكن الوصول اليها برا مثل أورلندو والاحتفالات الموسيقية للحلية

وقالت بارب هامبرغر الناطقة باسم شركة كارلسون للسياحة ان الحسومات الجديدة اثارت أهتمام العديد من الناس الا انها لم تولد زيادة كبيسرة في اعداد المساغرين واضافت انه على رغم مبيعات تذاكر السفر هذا الصيف والصيف الماضي لم تشهد حركة السفر النقلة النوعية في عدد اي حسومات جديدة ريما قدمتها ِ الركابِ التي يتوقعها البعض.

وقال جَيمس كميسا ، ناشر 'ترافل ائنستبري انديكايترز' ان الرحسلات الطويلة للدى الي اورويا وهاواي تقلصت يعسمسا

ضربية الطاقة التى اقترجها مسؤولون فى القطاع السياحى الامسريكي أن الكشيس من الناس كلينتون لتريد الأنسر سوءاء بوضعها زيادة كبيرة في تكلفة ينفقون القليل على أجازاتهم وأن بعضهم يفضل البقاء في المُنَزَل ، كما تواجه شركات الطيران وتامل شركات الطيران أن تجذب حسوماتها اولتك الذين لم يعدوا

اى خطط لامضاء اجازاتهم

الصيفية بعداء ويشهد القطاع

السيباحي الإمبريكي تحسنا

ملحوظًا هٰذَا الصيف الآ ان ذلك لم

ينعكس على اداء شركات الطيران

بُسبِبِ تَفْضَيْلِ الكِثْيِرِ مِنْ اصحاب

الإجازات امضاء عطلتهم الصيفية

في امساكن قسريسة من سكنهم

ورُضيصة نسبياً ، ويفسر هذا

الأمر الزيادة في أعداد المسافرين

ككل هذا العام بنسبة اربعة في

وقال ستأنلي بلوغ الباحث

المئة مقارنة بالعام الماضي

الاسريكيية هذا الصينف مشكلة تراجع اعداد المسافرين مرة اخرى مما أضطرها الى أستنخدام اساليب تشجعهم على امضاء احسازاتهم بعسيدا عن منازلهم ، ويبدو ان أفضل الاساليب المتبعة هو تقديم حسم على ثمن التذكرة وهو عامل اظهر فاعليته الصيف الماضي في زيادة اعداد المسافرين بأكثر من ١٠ في المئة .

وبدأت شركة الطيران تورث وست خطتها التسويقية لهذا العام بحسم ٢٠ في الله على استعبار تذاكرها لهذا الصنيف وتأتى هذه الحسومات بعدما ذكر في شسؤون السسفر أن الناس

المبسرمية مند سنة ٥٥ وتعطي نصيب الاسد للشركات الامريكية من سعة السوق الالمانية -أسأعن البريطانية فإنها

ابرات مؤخرا اتفاقية تشغيل وتسويق مع شركة (يو اس ، اير) الاصريكية ، ولكن ما زالت هناك ضغوط امريكية بضرورة فتح سنوق الطيران البريطائية امام شركات الطيران الامريكية بصورة

ويبدو ان صناعة الطيران الأمريكية ليس لديها خيار سوي الانهيار ، فغي السنوات الثلاث الماضية منيت أكير عشير شركات في البلاد بخسائر بلغت عشرة ملیارات دولار ، وتعتب ۹۷ فی المائة من ديونها المهمة في عدادً الديون المدعومة .

حمل هذا التدهور المسرعين الامسريكيين على تشكيل كجنة وطنبة لتنامين صناعية طبيران قادرة على المنافسة ، وطلبوا من اللجنة ان تقدم بحلول الصيف ، ما تراه من اقتراحات لعلاج

. من المؤكد أن اللجنة ستضع يدها على المشتبهين المعروفين، كسازدحسام المطارات الذي يرفع تكلفة التشغيل وشركات الطيران المغلسة ، غير المعنية بنفع فوائد القروض والتي تتسبب بالتالى في انحفاض اجور النقل والهبوط بها الى مستويات لا تتناسب ومتطلبات الشركات غير المقاسة ، وكنلك تسلل شركات الطيران الاجنبية الى السوق الامريكية من الباب الخلفي .

بالتحخل من الصبعب على فريق كلينتون الجديد مقاومته وبالفعل اشبار وزير النقل الحالي ، ضريدريكو بينا آلى سسابقة في عهد كارتر لساعدة شركتي كرايزلر وكونريل وغيرهما من الشركات العاملة في قطاع النقل . والحقيقة التي لابدمن ابرازها هي ان مشكلة أمريكا --ويالطبع شركات الطيران العالمية الاشرى - واحدة وذات طبيعة أنتقالية لكنها تفاقمت بفعل

عوامل ركود مؤقتة وبتوجهات

ذات طابع اطول ، وجسامت الان .

هذا الوضع يعثل اغسسراء

الالبواق - خلص : 🖼 مع حلول مسوسم الصنيف

يتوقع المراقبون ان تبلغ المنافسة حامية الوطيس بين شركات والطيران الامريكية ومنافستها ألاوروبية نروتها خاصة بعد الخسائر الكبيرة التي منيت بها كبرى ١٠ شركات طيران امريكية (بلغت نحسو ١٠ مليارات دولار) وكان تصو ٧٧٪ من ديونها ديونا معدومة ، وتم مؤخرا تشكيل لجنة وطنية لتامين صناعة طيران قادرة على المنافسة في الولايات المتحدة. شركات الطيران الامريكية تولُّحه هذا العام - كسسا يرى المراقبون- مخاطر تراجع اعداد للشافرين ، الامر الذي حدا بها لوضع اساليب حديدة لمواحهة هذا التراجع ، وكان من ابرز هذه الإشاليب اقرار حسومات على استعار التذاكر وصلت الى ٥٠٪، وكثائت الحسومات التي أقرتها

عدد ساهمت في زيادة عدد النُّشَافَرين بنسبة ١٧٪ - في المقسايل فسيان شسركسات الطيرآن الاوروبية وفي مواجهة للتافسة الامريكية تتوقع حدوث انتسعاش صيف هذا ألعام ولو مُسبِه ٣٪ فقط خاصة بعد الأندماج لبرامج المجسوعة الأوروبية لضفض الصواجن الخدوسية بعد الوحدة الاوروبية

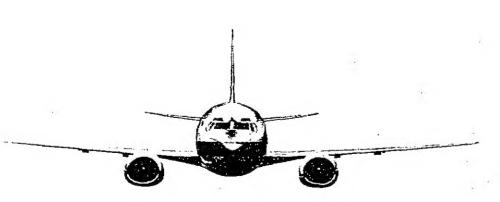
شيركسات الطيران الإصريكية العام

للراقبون يقولون ان سسوق الطيران الاوروبية سيتركز في يد ثلاث شسركسات طيسران اوروبيسة بريتش ايرويز (البريطانية)

اين فسرانس (الفسرنسسيسة): أَوْقُسَتُسْهُانُوْا (الإلمانيسة) . وهذه النُّسُرِكَاتُ الثَّلَاثُ تَقُودُ ٱلمُنْافِسَةُ في مواجهة خطوة الطيران الامريكية أفالفرنسية استطاعت مؤخرا الغاء الاتفاقية الثنائية مع شركات والطيران الامريكية ، وها هي الان الخطوط الالمانية (لوفيتسهانزا) تطالب بالغاء اتفاقية الطيران -غير العاطة - مع شركات الطيران الأمريكية خناصبة وان شركات الطيران الاسريكية تتحكم بما يتراوح من ٦٠ - ٧٤٪ من سبعة سوق الطيران الالمانية - الامريكية حسب الاتفاقية الالمانية الامريكية

لهافق ١٠ ١٦ تميز ١٩١٢م العداد

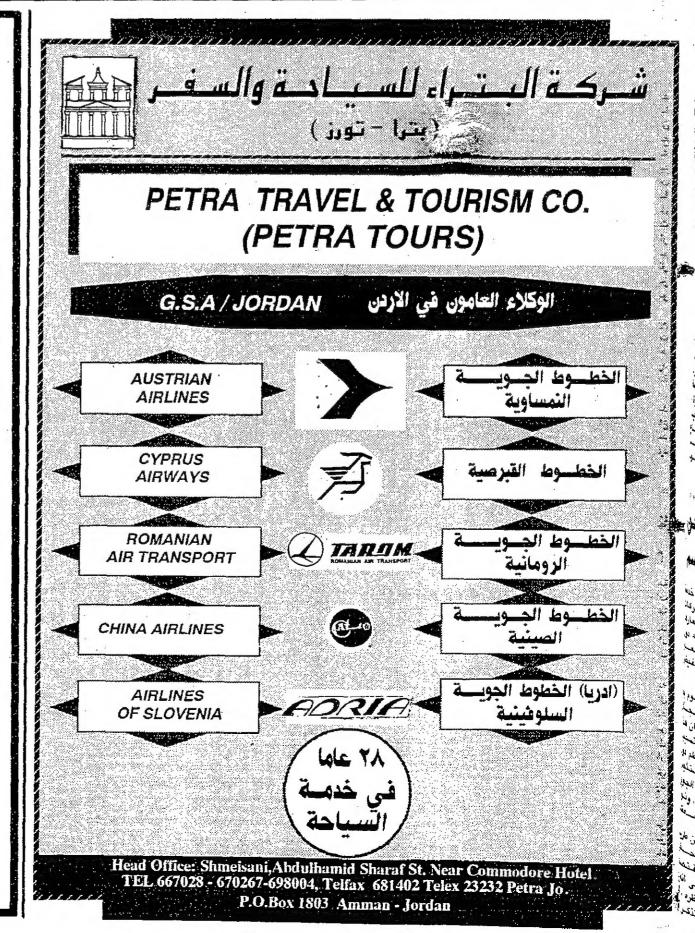
America's Most Frequent Flyer





USAir begins with you

For reservations & information, call your travel agent or USAir at 694-801



لشركات

الطيران العللية

النماج اربع شركات طيران أوروبية يرفع طاقة الشركة العملاقة الموحنة إلى 77 طائرة و٣٠ مليون مسافر

📰 بدات شـــركـــات الطيـــران الاوروبية في اتشاد الخطوات الفعلية نحو الاندماج وذلك بعد أن طال الحسيث عن مسئل هذا تخليص الاحتجاه الأوروبية الرئيسة من الخسائر والمنافسة القاتلة ، فقد سبق واعلنت أربع والنمساوية والاسكندنافية عن خطة للاندماج وخلق شركة عسار جسديدين ، وبموجب الجديدة ستقسم على الشركات الأربسع بسواقسع ٢٠٠ لسكسل مسن الهولندية والاسكندنانسية والسبويسترية والبناقي ١٠٪ للخطوط الجوية النمساوية .

المعلقون في قطاع الطيران ساحة المنافسة انعالمية او

۱۲ شرکة طيران عالمية رئيسة فقط رؤساء الشركات الأوروبية رئيس شــركــة SAS مؤمنون بفكرة اندماج شركات الطيران الأوروبية الصغيرة في يعضها البعض إذا ما كنأن لهم أن ياملوا في مواصلة البقاء في

يرون في الشركة الجديدة التي

ستبدأ عملها على الأغلب في

وقت مسمكر من العسام المقسلل

تحديا كبيرا لكل من الشناث

شركات الطيران الأوروبية العسمالاقة الأخسري وهي

عمل تصل إلى ٣٠ مليون مسافر

البريطانية والقرنسي

السسوق الدولي للطيسران .. ويرجع السسبب في ذلك إلى ظهور نصوست من شركات الطيران القبوية في الولايات المتحدة واسبا تنافس الشركات الاصفر بسعرها الأرخص ولوقتهانزا الالمانية خاصة وأن وكفاعتها الأعلى . ويحلول عام الشركة الجديدة ستيدا نشاطها ٠٠٠٠ بتنسأ خسراء الطيران بتسيير ٢٧٠ طائرة وبطاقة بانه سيكون هناك ما بين ١٠ و١٢ شركة طيران دولية رئيسة ذات هوية عالمية ، ومن المنتظر أن يكون ٤ من هذه الشركات من داخل أوروبا وتعتبس شركة الخطوط الجوية البريطانية ولوفتهائزا وايرفسرائس من أوائل المرشحين لهذا الدور أصا الشركات الأشرى حتى المعترمة منها مثل الشركة الهوائدية

والشركة الاسكندنافية وسويس اير فإنها لن تستطيع الصمود بعفردها في هذا السوق . وتقول مبجلة نيسوزويك ان

هناك أعتبارا آخر يقف على قدم تدعيم وصفهم كلاعبين كبار في المساواة مع هذا العامل وهو أن الاندماج بين الشركات الصغيرة سوف يوفر لها عشرات الملايين من الدولارات على الفسور في صورة وفورات في الانفاق في مختلف مجالات ألعمل بما في نك الاستغناء عن نصو ثلث الموظفين وتوفير مرتباتهم وإن كان هذا بالطبع سيؤدي إلى تفاقم البطالة وحستى الآن أسإن الشسركسات

الأربع تنفي أن الاندماج بينها بمكن أن يؤثر بالنقص على الاستغناء عن موظفيها ولكن فكرة الاندماج تنور حسول توسيع نظم العمل والاستعداد للنمو القادم في المستقبل ، فمن المقبرر كنمنا قنال جنال هربورت الاسكندنافية SAS الا تغلق اي شركة من الشركات الأربع أيا من

شبركية وطنيسة بنق ويولجه هذا

المتحالف الرباعي المنتظر عقب تنظيمية وإجرائية اخرى حيث ينبغي أن خمصع لقواعد

خطوطها العامية فيصبوهنا الخطوط المباشرة حتى لا تأتى الشركة الأمريكية وتراحمها في هذا المجال وتقتلها تعاماً . بلُ سيكون الهدف هو تقوية كفاءة العمل على الخطوط الأقل حركة وركسابا مسثل كل الخطوط الضارجة من اسستردام إلى افريقيا أو من كوينهاجن إلى

الشركات الأربع اتضاد بعض القرارات الإدارية الصعبة مثل تحسيد من سيقوم بادارة الشركات القابضة ؟ واين سيكون مقرها الرئيسني ؟ وما هو الاسم الذي سيتم اطلاقه عليها ؟ وقد تبدو هذه مسائل بسيطة ولكنها في الحقيقة شديدة التعقيد نظرا الاعتراز كل وبانتمائها إلى بلدها . وبسبب تُدخُل الحكومات في شؤون هذه

ستراجعه وزارة النقل الأمريكية نظرا لأن الشركات الأوروبية تملك حصصا محدودة من بعض شركات الطيران الأمريكية أو سيكون عليها الاستغناء عن وق

طائرات ، وقررت أن تستأجر الطائرات التي تحتاجها

بدلا من دفع آلاف الدولارات في العمام للمستشافظة على

طائراتها الخاصة التي لا تستخدم في العالة إلا في

وذكرت شركة BP التي كان لديها حتى العام الماضي ٣ طائرات تقدر به ٤٠ مليون استرليني ، أنها تخلصت من طائراتها وتستاجر طائرات خاصة إذا احتاجت لذلك .

وأضافت الشركة أن طائراتها كانت تكلفها كثيرا ولم

كل هذا يعد أخبارا سارة بالنسبة للشركات التي تمتلك

طائرات سربعة ومتوسطة السرعة لمواجهة متطلبات الشركات متعددة الجنسيات وترى شركة ايرلندن

انترناشيونال أن الطلب ثابت على الطائرات القادرة على الرحالات الطويلة ، وتتوقع الشركة أن يزداد الطلب

ويتوقع ديفيد سافيل - مدير عمليات ايراندن - ان نشهد رحلات رجال الاعمال إلى روسيا بوجه خاص ،

وقال: منذ ثلاث سنوات مضت لم يكن متاحا أن تطير إلا

بعد أن أصبح المجال مفتوحاً في الكثير من هذه الدول . وعلى الرغم من زيادة الطلب على الطائرات الخطوط

البعيدة مثل تبليس أو طشقند إلا أن تأثير بيع الشركات الكبرى لطائراتها وبخولها في سوق الطيران العارض

لم بلحق بشركات الطيران الأصغر ، ثلك أن هذه الشركات

تعتمد على شركات متوسطة الحجم كانت تؤجر طائرات

خاصة في الماضي ، ولكنها الان اتجهت للمديرين الكيار وللطيرانُ التجاري ، وقد اثر هذا على شركات الطيران

كَانْتُ هَذْهُ لَاشْرِكَاتُ فِي الغَالَبِ الإَخْتِيارِ الأولِ للشركات

التي تبحث عن بديل اشركات الطيران العادي ، ولكنها

الآنُ ترى أن هامش الربح قد تلاشي أو كاد ، وأن هذه

التجارة لم تعد أمتاجة بالنسبة لها . ولم يعد هناك وجود

نشاطه ، ومثال ذلك شركة BM فييشن التي ركزت

نشاطها على مصادر أخرى للدخل مثل تطوير معدات

واجهزة الطائرات وبرامج الكمبيوتر المستخدمة في هذا

ويعترف بيتر روبرتس - مُدير ادارة الشركة في مطار

وأوضح أنه لن يندهش عندما يزيد عند الشركات التي

انشطة هذه الشركات فإنها ستكون عرضة لمخاطر كثيرة

، وإذا حصرت تشاطها في تأجير «الطيران العارض،

فقط ستعانى بشدة يسبب حرب الأسعار الشتعلة مع

عُلق أبوابها ، وأوضح روبرتس أنه بدون تثويع

المجال لتعويض خسائرها في مجال الطيران العارض .

لينفسدن شمال لندن ـ ان شركنته تمر باوقات عص

ليعض الشركات الصغيرة مثل روجرز افي

وسكايلاين ولا شك أن البسعض الآخس مسف

إِلَى موسكو أما الآن فَهِنَاكَ خَيَارَاتُ كَثَيْرَةً .

العارض على الخطوط القصيرة

وتقول براندا ميكيون - مديرة عمليات شركة أن هناك زيادة الرحلات إلى دول أوروبا الشرقية خاصة

أكبر ١٤ شركة طيران عالمية مرتبة حسب إيراداتها عام ١٩٩٢ الايرادبالمليار الايرادات الشركة بالليار دولار ستغافورة 77,9 بريتيش اير وايز TT, 1 7.35. اندماج الشركات الأربع وق حالة حدوثه، T1, Y كيه. إل.أم 5.30

ثبركات الطيران الكبري المقترحا

SAS ااااالسويس ايد الم

Y1,V ايرقرائس 1,33 لوقنتهانزا 17,1 سويساير EY,A نورث ويست امريكان أوستيريان الأوروبية الشتركة ، كسا

وأخيرا فإن شركات الطيران تستعد للقرن القادم ولاسواق المنافسة العالمية الشديدة عن طريق الإندماج أو التحالف مع

بعضها البعض والتتيجة في الأقتضل والأستعار الأقل التي ستقدمها له هذه الشركات أملاً

بالبولمان وبالطائرة PRAMADA ENAISSANCE. للحجز - تلفون 199.47/ ١٩٠٤٠٦ الشميماني . قرب مجمّع بنك الاسكان و المراد البند التل للسيّامة والسفر رت ١٩٩٩ ٢٥ (١٤٦٤)



تنقلات رجال الاعمال المتزايدة تنعشه وحرب الانسعار تهدده

شركات اخرى بتكاليف اقل لا اشيء إلا للسيطرة على

ولكن مع هذا فإن شركة BM واثقة من بقائها على قيد ع تقول صحيفة الغاينشال تايمرُ أن سوق الطيران الصياة لأنها على الرغم من انها تنافس على صنعار المؤجر (شارتر) بدا يشهد بوادر انتعاش بعد ركود ساد العمالاء إلا أن مجال نشاطها الرئيسي هو تاجير فترة طويلة بسبب ضعف الاقبال من جانب وزيادة الطائرات لُبعض الشركات البريطانية . تدير BM خمس طائرات منها طائرة مروحية ملك وتعتبر شركتا بريتش بتروليم وسميث كلين بيتشام شركة روثمانز انترناشيونال التي تؤجر بدورها من بين النسركات التي باعث مؤخرا كل ما لديها من

الشركات اخسرى في النظام الأمسريكي ، الذي ينظر اليه باعتباره التطور القادم في صناعة والطيران العارض، تقوم شركة التأجير بشرآء طائرة ثم تبيع سهما لاحد وتتخذ شركة اكريجيتيف جيت مكان الريادة في

السَّـوق الأَصْرِيكي ، وسَّـتُقُومُ الشَّرْكَةَ بِبِيعَ ٥.٤٢٪ فيَّ احدى طائراتها مقابل ٣١٥ الف يولان ، وتضمن الشركة لعميلها هنّ استخدام أي من الطائرات التي تديرها الشركة دون تحمل نفقات الصيائة والعمالة ومنذ عنام ١٩٨٨ التنجيقت ٥٠ شيركية بما

جيت بروجرام، الذي يحقق عائدات تصل إلى ٢٥ مليون دولار ، ومن المعشقة أن عددا قليلا من الش البريطانية لمديها القمرة المالية لبدء هذا المشروع وأوضّح سافيل في شيركة الرلندن انه إذا لم إنتعاش في السوق فإن معظم الشركات سوف تظل تعانى ، وأضَّاف أنَّ الأرباح ثابتة لا تزيد مثلها في ذلك مثل الاستعبار . وقد زانت الضيفوط على الشيركات البريطانية بسبب قلة رحلات الطيران من وإلى هيثرو وجساتويك أكسبسر مطارات بريطانيسا . وقسد أدى هذا بالشركات البريطانية إلى نقل مؤسساتها إلى مناطق بديلة مثل ستأنستيد وسيتي ايربورت بمنطقة بوكلاند في لندن ، الآن يوجيد اكتشر من ٥٠ شيركية ترتكز في ستانستيد حيث تقوم الشركة بإعادة تطوير محط الركاب القديمة باعتبارها مركزًا تجاريا في هذا المجال. ولكن الركود أدى إلى انخفاض ركاب والطيران العارض. الشيارتر، من رجال الإعمال في ستانستيد بمقدار ٥٪ في الوقت نفسه تبقى التوسعات في مبينة لندن مقيدةً

بحدود الطيران الليلي وتحركات الطيران . لقد أرداد عدد الطائرات التي تقدم خدمات الطيران في القطاع الذي تقوم شركات بتعقب الطلب في حين تزداد أسعار الوقود وهذا يعني تجارة الطيران العارض قد اصبحت سوقا بكل ما تحمله الكلمة من معنى

في هذا السوق يستطيع العملاء أن يختاروا من بين عدد كبير من الطائرات المتأحة ، وتعرض شركات التاجير ه عروض جذابة لتاجير طائراتها ، وهناك اكثر من نقطة

تقول انجريد فون هنتسكل ، الخبيرة في مؤسسة بيون جريجوري - أن شركات الطيران سوف تقع تحت ضغوط كثيرة لتَخفيض اكبر في الأسعار ، وعلى الرغم من أنَّ الاقتصاد بشكل عام قد يُخرج من مرحلة الركود ولكن الامر سوف يستغرق بعض الوقت ليشعر سوق الطيران العارض بهذا التحسن .

وأضافت أنها تتوقع أن تحدث زيادة على الطلب في قمة السوق ولكنها تحذر من أن الظروف سوف تضط الكثير من الشركات للخروج من هذا الاستثمار مشيرة إلى أنَّ قائمة الشركاتُ التي ستخرج من هذا المجال سوف

> ● •سوق الطي التجاري . حرب الكبار



عزض الجنامين: ۲۱۰ اندام

عرض الجنامين ۲۰۰ تيماً

هوتولولو

الطاثرة ما بين ٥٥٠

قال كونسرتيوم «بوينغ» وكونسرتيوم «ايرياص» لدى افتتاح معرض باريس الجوي أنهما يدرسان جدوى تطوير طائرة ناقلة تجارية فائقة الاتساع تستحيب لحاجات خطوط النقل الجوية عند بداية القرن المقبل.

مقارنة بين الطَاءُ وَقَادَهُ تَرْحَةُ وَطَائِرَةٌ بِوبِينَعُ ٧٤٧ - ٢٠٠٠

٠٠٠.٠٠١ الف

٠٠٠,٣٠٠٠

مرل بحري

٦٥ أنْ لَيْنِيةَ

٠٠٠, ١٩٩٢ الف

١٠ الاف ميل

٨٠ أَلِمُا لِلْي ٩٠

المصدر: برينغ

بين∀ألافورا

٣٥٠ إلى ٥٠ \$ واكبأ

١٣٥٠٠ كيلومتن

٠٥٠ علناً

١٩ أنف كيلومتر

هونغ كونغ

المدي

سيارات التحليق المحتملة للطائرة المقترحة

نقزل الشركتان المصنصان التالزات إن التكولوجيا اللازمة والنطويرا طائرة مماثلة موجودة الأر

"الرباص" تفضل المشروع مشتركا و"بوينغ" لم تكشف جميع أوراقها بعد

ومع بداية العام الصالي قامت

لحرر شركات الطيران

🖼 تشير توقعات سوق صناعة الطائرات إلا أن الانتاج العالمي الطائرات بدا بالانششاض الطائرات بدا بالانششاض المعام المعاد والذي سيواصلة عام المعادي المعالي الانخفاض المتوقع ﴿ إِلَّهُ عَمَا كَانَّ عليه في الفترة النشبية التي ابتدت على مدار الأعوام الممتدة مَنَ ١٩٨٧ إِلَى ١٩٩٠ ، ٱلأَمْرِ الذي يضُع الشركات الكبرى في هذآ المجال في دواجهة سنين عجاف . وقد بدأت شركة بوينغ الأمريكية الطائرات في العسالم ، عملية تسريح ٢٨ الف عامل من اصل ١٤٣ أَلُفُ عَامِلُ فَي مَصَانِعُهَا الواقعة في ولاية سياتيل الأمريكية ، كما تقرر تسريح ستة اللف عامل من مقر تصنيع والمُوات الرباص الأوروبية في كأنسبينة تولور الفسرنس وأتوغلاس بإلغاء ضمسة ألاف الأرضية عيمل لينشقض عنيد العاملين لنيها من ١١٩ الف عام ١٩٩٦ إلى ٨٧٥٠٠ العسسام

برفيات بتنعقب انطلب في عياله

معنى تجارة المكبران العارض

ت المناحة . وتعرض شرىت الناب

ل شرعات الطيران سوف تغائه

للحروع من هذا الاستثقار عا

يتم ضغط الكوابح فان الآثار الأولى تظهر بعيد عنامين على

ويالنسية لشركة إيرياص تم إلضاءً ٥٠ طلبا قدم أليها عام ١٩٩٢ مسقسابل ٢٤ في العسام السابق ، لكنها قامت بتسليم ١٥٧ طائرة حققت بالمطلها مبيعات إجمالية بقيمة ٧,٣ مليار دولار ، مما ثبت موقعها

العالم وقعت ضحية جمونها . ATE . ATT. التكتُسُيكي ، فلم تَاخُسِدُ في اعتبارها أزمة التراجع التي دخلتها شركات النقل الجوي منذ عسام ١٩٩٠ ، ولم تتسوقف عن رُيادةً وتيرة انتاجها ، كما حدث مع بوينج وايرباص اللتين حافظتا على وتيرة إنتاجهما حـتى عـام ١٩٩٢ ، وهكذا عـانت شركات النقل من تراجع السوق المُجَّالُ يَقُولُ أَحَدُ الْمُسؤُّولِينَ فِي قطاع صُناعة الطيران : عُندماً إلا أن الأزمة لم تمنع الشركات

ووفقا لتحطيل اوربته شركسة كونتسيننسال إيرلاين صحيفة لوموند الفرنسية فإن بالغاء طلب قدمته سابقا أشراء شبركبات صناعة الطائرات في ٢٠ طائرة إيرباص من نوع أمسام هذا للواقع المتسدهور ، اعتمدت شركات الطيران منهجين التسقليص تكاليف الإنتساج وتحسين القسرة التنافسية يعتمد أولهما على إبطاء وتيرة الانتاج لتتوافق مع انشفاض تخفيض انتاجها من طراز ٧٣٧ إلى عشر طائرات شهريا بدلا عُنْ ١٤ وكنلك تضفيض أنتاج ٧٤٧ من خمس إلى ثلاث طائرات شهريا بدءا من النصف الثاني

> الصانعة للطائرأت من التفكير في المستقبل حيث كان السؤال الرَّدُيــسِيُّ الذِي تَرِيدَ خَـــلَالُ معرض الطيران العالمي في لابورجيه الفرنسي حول طائرة النقل المدني وكسيف سسيكون حالها بعد ٨ سنوات من الآن ، أي في عام ٢٠٠١ . ولم يات هذا للسوُّال من قراع في الأعسال والأبصات سائرة اليوم وقبل

ولأن تكاليف هذه الاسحسات والتجارب خيالية ، فقد سبق وأن التقى مسؤولو الشركتين العملاقتين في أوروبا والولايات المتسحدة البرباص وابوينغ ومهندسو الطيران في اليابان وقرروا تكوين مجموعة برأسية تعكف على إمكابيسة تصقيق وتصنيع مسكل هذا العسمسلاق الجوي ، وفي حديث خاص اكد مهندس تجاري ألماني أن هذاك دراسات تبين وجود سوق ممكنة وأسعة لحمسمائة طائرة من هذا النوع على الأقل في مرحلة أولى . وإذا أعطت هذه للجسم عسة الدراسية رأيا ايجابيا فسينقل المشروع إلى مرحلة ثانية في تكوين تكونسور سيوم ألانتاج وبيع هذه الطائرة بما يعني انه للمرة الأولى في تاريخ الطيران ستتحد بوينغ مع اير باص وميتسوبيشي والباب مفتوح لأنضسمام تأيوان وانتونوف

إن برنامج هذا المش يتكلفُ فيماً بين ٤٠و١٠ منيار فرنك (۲.٤ مليار و۲.۲ مليار دولار) وهذا مبلغ هائل وكنك يقول المسؤولون في بوينغ أن الطريقة الوحيدة للتعويض في الفسرق السلبي بين التكاليف وإمكانيسة بيع ٥٠٠ طائرة من هذا للطراز تكمن في ضم حلفاء آخرين للمشروع كما تغرض بالضرورة اتفاق المتنافسس ___ريكنين والأوروبيين واليابانيين وهذه ايضا مسالة بالغلة المسعبوبة حديث ان التبادل الحر قائم حتى اليوم على المنافسة ولهذا السبب يفكر كل طرف ايضا (اي امسريكا

وأوروبا) في إمكانية تنفيذ الأوروبيون يفكرون فيما بعد كونكورد والأمريكيون يفكرون في مشروع معاثل يجمل اسم طَأَكْرةَ النَّقُلُّ الدِنَيِّ الفَائقَةُ السرعة -HIGH SPEED CIV IL TRANSPORT هي فرحة التفوق على كونكورد فالعقبلاء يرون أن مسثل هذا المشروع لا يمكن أن يضرج إلى الوجنود إلا بمساهمة الجمدع

ماليا وتكنولوجيا حستى وإن لم يكن احسد هذين المسروعين قسد تحسقق بعسد فالواضح أن هناك حاجة ماسة لتنويل الساحات المالية ليس يسيب متذامة تكاليف للبدث والتنمسيسة بل لأن تطور التكنولوجيا على هذا المستوى لا يحتمل أو لا يقبل النافسة ولعل ابلغ دليل على ذلك ان الكوارث التي تعاني منها كبريات شركات الطيران في العالم ترجع في المقام الأول إلى المنافسات القاتلة التي تدمر أي إمكانية ترشيد لصاجات العالم

من النقل الجوي . ويقول مسؤول فرنسي في ايرياض إن معتل هذا المشروع ناجع معانة بالمائة خماصية أن يقرض ضرورة تحويل الطيران سلامة المسافرين ، وإن السكك الحديدة الأوروبيسة تشجع المسافر على شحن سيارته معة في حمالة الإنشقال لسافات بعُيدة (٨٠٠ كم ضاكثر) وذلك

ويقول المسؤولون الامريكيون

والاوروبدون إن منطقة المعيط الهادي واسياً اصحبت اليوم بالغة الاحتقان ولا بد بالثالي من اتخاذ إجراءات جوية مماثلة لتلك التي تتخف البدوم على مستوى القارة الأوروبية ، وإلى أخبر وهو أن الطائرة الوحيية التي تحقق ارباحنا مستمرة حــــتى البــــوم رغم الأزمــــة الاقتصادية في الجامبو ٧٤٧ التي بدع منها حدثى الان اكثر بِينَ ٧٠٠ و ٨٠٠ مليسونَ أَصْرَبُكُ (١٣ مليسونا إلى ١٤.٨ مليسون دولار) ، ويقول خبراء التسويق في بوينغ إن السنوات العشر

٣٥٠ راكسيسا وأن هناك سسوقسا خلال السنوات القليلة المقيلة لحسوالي ٢٤٠٠ طائرة من هذا النوع وهي نفس الكمية المرتقبة المطافرات التي لا تزيد اسعتها على ١٢٠ - ١٧٠ واكسسا ، ولكن الفسرق في الربح هائل إذ بيلغ حجم معاملات هذا النوع الأخير ١٨٠ مليار فرنك تقريبًا (٦٠٪ مليار دولار) بيتما يصل حُـجم معاملات عند مماثل من الناقلات الضخمة إلى اكثر من ٢٢٠٠

مليار فرنك (٧.٠٤ مليار دوار) (الدولار = ٤ ، د فرنك) موضوعيا يقر رؤساء شركات الطيران الكبرى في التالم أن الستتقبل سيكون بالضرورة المسالح الناقبلات المسخسسة ويقسول بونارد اتالي ، رئيس ایر فیرانس ۔ إن طائرة الـ ۸۰۰ راكب ضمرورة لا مناص منها. اما بيير جانيو - المدير الصام للجمعية النولية للنقل الجوي ـُ يقبول: إن صناع الطائرات والشركات المستخلة للسوير. جامبيو ، ان تقدم على هذه المضامرة طالما بقيت الأوضياع والبوشن وهي من أشهر منتجي الشاحنات الصحمة في العالم .. الاقتصالية الدولية على ما شي عليه لليوم ، لكنَّ إذا استؤنفً والأكثر أهمية في ذَّكُ كله أن النشاط الأفتصادي في امريكا واوروبا او ظهرت بشائر له مع المشروع مفتوح لمختلف القوى المالية العالمية التي تستطيع تَهَنَّايَةُ هَذَّا العَسَامُ فَإِنَّ بِعَضَّ الساهمة قيه .

الشبركات وخناصية الشبركنات

الاستيوية قد تقدم طلبيات

للحصول على هذه الطائرة قبل نهاية ١٩٩٤ بما يتني أن أولى تجارب الطيران قد تدا عندند في نهاية ١٩٩٨ . ورغم أن قرارات نهائية لم ليرياص وبيونغ ستتفقان ني النهاية على الآنتاج المستجكّ للطائرة العملاقة ، إلّا أن أقوال المسؤولين في ايرباص تدل على انهم متحمسون لفكرة المسروع.

رواد الشحن الجوي تعلمكم عن استعدادها لاستقيال شحشاتكم الصادرة والواردة والمي الأربن بكل العناية والدقة في المواعيد والسرعة والانتقان

خدماتنا المتميزة بالشحن الجوي

هاتف : ١٩٥١ . فاكبر ١٩٥٢ - دوار المدينة الرياضية

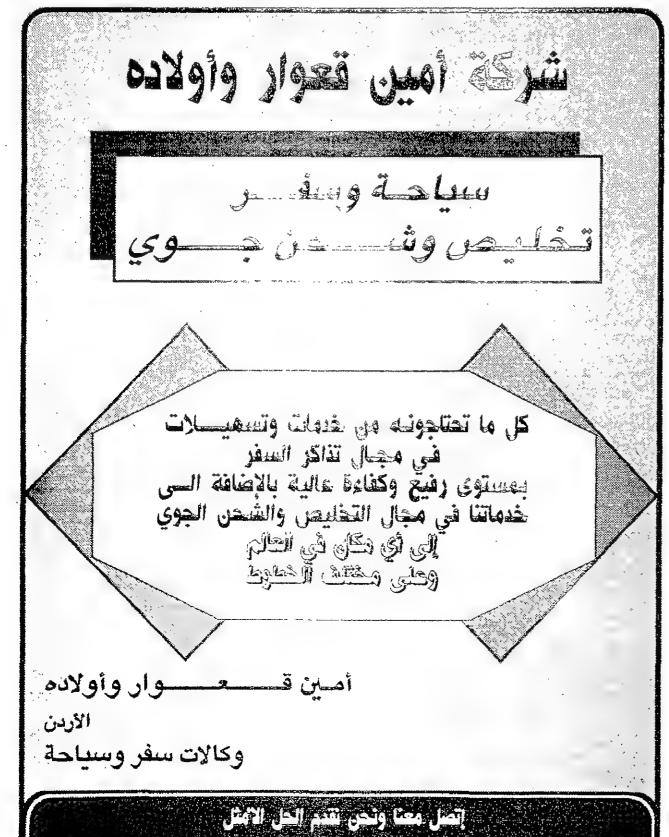
من ياب مستودعاتكم الى جميع انحاء العالم نضعها بين ايديكم في اجواء من الثقة والامان لمزيد من المعلومات



وقريبا أن شاء الله عن فتح خطوط جديدة

Tel. 688301-695876, Fax. 688302, P.O.Box 926497, Amman-Jordan

إلى أوروبا ولندن وباريس وفرانكفورت الوكلاء العامون في الارس : شركة الكرمل للسياحة والسفر والتجارة عنول ٢٧٨٥٩٦-١٠٦٨٨٦ فكور ٢٠٦٨٨٦ ص عب ١٩٤١٦٩٩ . عمل - الأراس GSA In Jordan: AL-KARMEL TRAYEL AND TOURISM, TRADING CO.



سيلحة وسفر : تلفون ٣ / ٢ / ٦٩٩٧٠١ - شحن وتخليص : تلفون ٦٧٦ / ٦٩٦٦ - فكس : ٦٠٤٦٤٩ .

السعودية الخطوط المفضلة للطيران

الى "يوروديزنى" الفرنسية

• مدينة ديزني لاند الاوروبية

■ وقعت الخطوط الجوية العربية السعودية ومنتجع نورو

عد وسعد المحمود البدوية السربية المقتضاها اعتبار الخطوط المعودية هي المفضلة من السعودية الى منتجع يورو ديرتي. وتقضى الاتفاقية باحقية الخطوط السعودية في استخدام.

تصميم الخطوط الجوية المفضلة من المملكة العربية السعودية العن

منتجع يورو بيزني كمآ يتعهد الطرفان بمواصلة الحملات الأعلانية

الخطوط السعودية الى محطة بأريس

الذي يضم أيضًا العديد من المرافق السياحية

لتنشيط وترويج السفر من المملكة الى المنتجع الفرنسي عبر رحلات ...

يقع في منَّطَقَة مارينَ لإفالُ الفرنسية وتقبر مساحتُه بد ٥٠٠٥ هكتار

وَعَلَى بُعِد ٣٠ يقيقة من باريس وهو عبارة عن منتزه ترفيهي يضم

الحدير بالذَّكر ن مُنتجع 'يورق بيِّرني' هو منتجع سياحي شهير.

سَتَةَ فَنَادَقَ كُلُ مِنْهَا يُرِتَبُطُ بِجَانَبِ مِنْ جَوَانَبِ التَرْفِيهِ فِي الْمُنتَجِعِ فَيَ

وَتَقُومُ التَّطُوطُ السَّعُونِيةَ بِتُسْبِينَ ٧ رَّحَلات اسْبُوعِيا على مَان

طائراتها من طراز ترابستار الى باريس وتقدم خدمة اليموزين

مجانية لركاب الترجَّة الأولى والأفَّق من المطأر الى وسط مدينة

الجوية الى باريس في الأول من مآبو ١٩٧٤ أيّ قبل نُحو ١٩ عاما ."

باريس أ.. كمَّا أنْ الخَطُوطُ السَّعُولَيةِ قَدْ سَيْرِتَ لَأُولَ مَرْةَ رَحَلاتُها _

بسبب الركود: تاكل في ارباح

فوكر الهولندية للطسمران

اعلنت شركة قوكر الهولندية لصناعة الطائرات أن صافي

وَقَدَ وَصِلَ صَافَي رَبِحِ السَّرِكَةَ أَلَى ٤٠ مَلْيُونَ جَيْلُارِ هُولَنْدِي أَيْ-

وقالت الشركة انها لن تدفع ارباح الاسهم عن عام ١٩٩٢ وكانت:

ويلغت العائدات عن السبهم الواحد لعام ١٩٩٢ – ٥،٥٩ جيلار

وقد ارتفعت مبيعات شركة فوكر بنسبة ٧٪ من ٣,٨١ مليار

وكانت شركة دايملربنز الإلمانية قد أعلنت في وقت سابق أن-

وينكر أن شركة فوكر أعلنت عام ١٩٩٢ عن التعاقد مع عملائها-بشان ٤٦ طَائرة حيث باعث ١٩ طائرة فوكر - ١٠٠ نشركات طيران

بصورة مباشرة واجرت ٢٣ طائرة اخرى لشركة تأجير الطيران

حوالَي ١١ مليون بُولَار آمريكي مقارنة بـ ٧٧ مَليْون جبلُس خُللَّ -

ارباحها عن عام ١٩٩٢ الْمَاضِّي قُلْ تراجع بنسبة ٤٠٪ في ظلَّ منافسةً

ضَّارية واستمرأر الركود الاقتَّصاديُّ في معظم الاسواق المهمة .

الشركة قد وزعت ارباحا بقيمة ٧٥ سنتا للسهم عن عام ١٩٩١ .

بعيماً كانت قد وصلت الى ٢,٣٠ جيلدر العام السابق له ١٩٩١ ً

هيئتها الإشرافية وافقت على شراء ٥٠٪ من اسهم شرَّكة فوكر .

جيلتر عام ١٩٩١ الى ١٠،٥ مليار جيلس عام ١٩٩٢ .

تعتبر واحدة من اكثر مهن الشحن

تطورا في العبالم، فيفي خييلال

العقدينُ الماضيينُ نطورتُ المهنةُ بتطوير انواع خاصة متقدمة

تكثولوجيا من الطائرات . وكذلك

تم تطوير نظام الانصبالات الاسة

الصجر ومتابعة وتخليص الشحن

باسلوب حبيث بتبيح للشباحن

والعصيل المستلم للبيضاعية ان

ستلم شمنته بخدمة من الباب

ألى الباب حال وصول الشحثة

العالمية نظرا لاهماية الشاحن

الجوي بناسيس ادارات خاصة

بالشحن تتولى الإعداد والاشراف

على بيع وتسويق ومناولة الشحن

تكون مسؤولة مسؤولية مباشرة

عن كافية النواحي التسجسارية

عالميا دور بارز فهو شريك كامل

لشركات الطيران الناقنة ويتعامل

منعبها على اسس واضحية من

ترتيب دراسات للاسواق العالمية

وتحضير السعات الطلوية لكل

سوق ومشباركة شركات الطيران

فى تحسديد ودراسسة الاستعسار

وأصبح لوكيل الشحن الجوى

وقد قامت شبركنات الطيبران

الى مطارأت المقصد .

ولكمر المسيسد ال شبهاب ان هناك رحلتين في الاستبوع الى المغرب يومى الاربعاء والجمعة تتوقفان لماء ساعه في القناهرة منشييرا الى انّ سعر التنكرة على هذا الخيط ينصبل التي ٣١٠٠

وعن للمطة الشانية حاكرتاً قال فتحي أل شبهاب ان مسيار الخط الجديد سيكون الدوحة -ابو ظبي – جياكرتا – ابو ظبي - الدوحسة كل يوم اربعناه وسيبسر عب سنغافورة وصولا الى ائدونيسا ، اسا سحطة زنجبآر فسيكون مسارها مستقطه رنجيار -الدوحسة على ان يبسدا تشتعيل هذا الخطافي السابع من تعوز الجاري وسنكون اسعار التذاكر

عليه ۲۲۲۰ ريالا .

ممنة الشحن الجوى بحاجة الى اعادة تنظيم جذرية

نا من الناقل الوطني "الملكية الاردنية" المساعدة في وضع الاسس السليمة لتحديث المهنة

زيلاة الصلارات الاردنية مرتبط بتحسين اداء قطاعات النقل

معرفة وتحضير الاوراق الطلوبة وبرز الى حيز الوجود وكلاء

الجسوي في الاردن على خسارطة سوق الشحن العالمي قال السيد تلحق بركب هذه التغيرات واعتقد أنه قبد حيان الوقت لنتسجيمل الجهات الرسمية كوزارة النقل الناقل الوطني الملكية الاربنية وكسذلك قطاعً النقل الجسوي في الاردن ان يبسسدا بالخطواد الضسرورية للاسسهسام في وضع

واستنام وتسليم الشنحن والحجز والمتسابعية الالبيية حبثي تسليه الشحنة للمستفيد في بلد المقصد، شسحن عسالميسون تمشد شسبكات مكاتبهم في كنافة النصاء العبائم مرتبطين اليا مع اجهزة الكمبيوتر المسركات الطيران وكنلك ريمنوا اجهزة الكمبيوتر لشبكاتهم مع المصانع والشركات التجارية التي لنيها بضائع للشدن. وعن مسوقع مسهنة الشس

سحن الجسبوي في مكانا

ويرى السيد/ سعندر ان

سمندر أن هذه المهنة في الاردن لم مستؤولية هذا التطور وامل من وسلطة الطيسسوان المدني ومن

الصحيح على الخارطة الدولية التطور الاقتصادي سريع أم الاردن حسيث تبخل الجهات

الرسمية والقطاع الخاص جهودا معيزة لتوسيع فاعدة الصادرات الاربئية الى بقاع كثيرة من العالم

وقسسسال ان الاردن بندأ في وتشيير النراسات الى أن حجم التصدير لهذه السلع سيبرداه مشكل ملحوظ خبلال السذوات القلبلة القادمة .

يحتم وبشكل جدي تطوير مهنة السندن الجنوي لايصنال هذه الصابرات الاردنية الى مقاصدها باسلوب محترف وسريع ومنظم وبتكلفة مدروسة ، وانثي ارى ان ربادة الصادرات الاردنية مربوط ربطا واضحا بتحسن أداء وُسَائِلُ النَّقَلِ ومنها النَّقَلِ البَّدِي. السنوات القليلة الماضية بتصدير سلح رئيسة مسئل الخسضار والغسواكسه والازهار والادوية والالبسة وغيرها من البضائع الاردنية ، وأحتل الشحن الجوي مركزا متقدما لنقل هذه البضائع ،

ومن خلال تجسرية شلعن الضضار والفواكبة الارتثيبة للاسسواق الاوروبية برزت أمسور كثيرة خضعت لدراسات متطورة ، فلقد قامت مجموعة مصدري الخضار والفواكبه الاربنية الى اوروبا بالتساون مع موسس التسسويق الزراعي ومشسروع

اشترك باعدادها المصدر الاردني الى الاستواق الاوروبية ، قعلى ومؤسسة التسويق الزراعي سبيل المثال تم شحن اكثر من استفرت هذه الجهود عن تنظيم ٠٠٠ مُن من الفواكة الإردنية للي اولى لعمليسات نقل الخسض اوروبا في خلال فترة الاسبوعين الأردنية ولكنها لم تعط النتيجة الاخسيسين من شهر حسويران المتوخاة ، أن العملية ككل بحاجة الى اهتمام اكبر من كافة الأطراف وما ينطبق على تجربة شحن ، انَّها بحناجة ساسة أن يقوم الشاقل الوطثي يوضع سبيبات

الخضار والغواكه الاردنية ينطبق السلع الاردنية ، فنحن بحاء ماستة الى اعبادة تنظيم المهنة

للخضار والفواكه الارتنية أثى الاسواق الاوروبية ، لقد عملت هذه اللجنة على وضع الاسس الواقبعينة لرفيد هذم العبعليية ويرمجتها من خلال الدراسات المتواصلة والتجارب المتلاحقة لإنصبال هذه السلعة المهمة الي الاسواق الاوروبية بشكل مناسب وملائم اختين بعين الاعتبار المنافسية في هذه

تطوير التـــســويق الزراعي الامريكي بتاسيس لجنة خاصة لدراسة منطلبات النقل الجوي

وَاشْبَارِ الْي أَنْ هَذْهِ التَّجِرِيةِ لَم

نكن بسيطة ، فقد لحتاجتُ الى

استثمارات تبيرة وجهود مضنية

متطورة حيث تتبنى شحن هنه

السلع ضمن نظام متكامل للشحن

الجوي وليس لنؤخذ كنتل اضائي

كميات شدن جوي . مدير عام الشرقية استطره قائلاً : ويالرغم من مطالبتنا هذه يجب أن نعطى المنكية الاردنية صقها فلها الشكر والتقدير لما قدمت ولا زالت تقدم كل جهودها وامكاناتها لشحن هذه السلعة

• اوغسطين سمندر

الى حد كبير على شحن باقى

لما هو صوحود لديها اصلا من

وقال المدير العام لـ الإمارات في المملكة المتحدة وايرلندا السيد غيث الغيث ان "الامارات" الاقبال الكبير على تلك الرحلات كان يفوق عدد المقاعد المتَّاحة بكثير ، والرحلة ألباشرة الغيث أن الخُط المُباشر بين مانشستر وُدبي سبقلل الوقت الذي تستُغرقه الرحلة بنحو ساعة ، ودعت الإمارات مَوْخرا اكثر من ٣٠٠ شخص من زبائنها الدائمين والعاملين في مجال السَّيَاحة والأعلام والطيَّران إلى حَفَل على مِنْ احدَثْ طَائْراتها "ايرْباص" التِّي وصَّلَتِ اليّ الثانية عشرة في طائرات الشركة 'الإيرباص' والسائسة التي تشتريها 'الامارات' في خلال



الامارات تحتفل بوصول طائراتها الى مانشستر اعلنت الامارات الخطوط الدولية للامارات العربية المتحدة الشهر الماضي عن تسعير خط

مباشر جبيد من ببي الى منينة مانشستر البريطانية . كانت تقوم بثُّلاث رحلات اسبوعية من مانشستر عبَّر باريس قبل التوجه الى دبي ، الا أن الجنددة التي تقدمُ ها "الإمارات" تعني ريادة سعة الرحلة بحوالي ٥,١ في المئة"، واضاف ونصف الساعة ، ومن شَانَ الخط الجنبِد كَذَّلك أن يحسن الخطوط للتاحة الى الشرق الاقصى بريطانيا لتوها من مدينة تولوز الفرنسية ، وتعد الطائرة الجديدة "A 310-300ER

وقال المدير العام الجديد لـ الإمارات في الملكة المتحدة وايرلندا السيد شعيب خوري ، الذي يتسلم مهام وظيفته في نهاية الشهر الجاري ، أن الأمارات انفقت ١,٤ مليون نولار لترويد كل المقاعد باختلاف برجاتها بنظام الفيديو الشخصى .

P.O.BOX: 815408 - TEL.: 621775 FAX.: 656270 - TLX.: 23023 AMMAN - JORDAN

INTERNATIONAL FORWARDING **PROFESSIONALS** IN THE WORLD OF INTERNATIONAL TRANSPORTATION

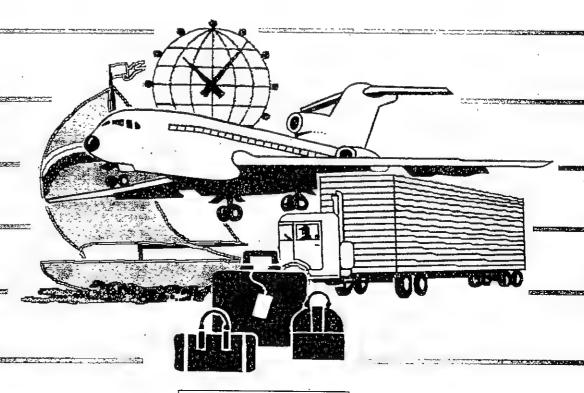
AIR FREIGHT

SEA FREIGHT

LAND TRANSPORT

CUSTOMS CLEARANCE

PACKING & REMOVALS



EASTERN Aiming for Perfection

DANZA5

Air Express International



Cargo

الأربعاء ١٧ ـ ٢٢ محرم ١٤١٤هـ الموافق ٧ ـ ١٢ تميز ١٩٩٣م العدد (٧٠



₫ الخبرة العريقة والخدمات موقعا مميزا ليس على مستوى منطقة الشبرق الأوسط والعالم عامة ، حيث كان وما زال ملتقر

المرتبة العالية بين اكبر الفناسق انتركونتيننتال الأردن يسير بخطوات سريعة ثابتة وعصرية المحلي والعالي وللوقوف على أخر مُنجِزات هذا الفندق كان لنا

على الثقة والسمعة الطبية التى حققها هذا اللندق على مدى السنوات الطويلة المأضية وكان واجب علينا أن تواكب كل الأخيرة بناء أحدث واكبر صالة للحفلات في الشبرق الأوسط، مؤذرا اكبر صالة حفلات كبرى صيث تم تجهيزها باحدث الوسائل لتلبية معظم المناسبات



العامة في الفندق من مؤتمرات ومعارض وحفلات زواج ، فهي أجراء .. أسا بالنسبية لتراس الباريكيس بكل ما تشمله من

معقولة للجميع

ولقد زودت الصالة بتجهيزات البهاما للذي يشرف على بركة

ولقد شبهد الفندق في شبهر تشرين ثاني من العام الماضي إفستساح المطعم الهندي الذي

حلويات ومقبلات وللشويات

على أنغام الموسيقي وتحت

يقدم اشبهر الماكبولات الهندية على أيدى ثلاثة من أمــ الطباحين الهنود ، إضافة إلى القرن التندوري المشهور وطبعا كله يحبض أميام الضبيوف

الذي يقنم يوميا بوفيه غداء للقسيسلات والاكسلات السساخنة الشرقية والغربية ولاننسى ايضا Cafe Bonlevard ونلك قركن الجميل في بهو الفندق الشرقية والغربية إضافة إلى القهوة والشاي والآيس كريم ..

وننتقل الآن إلى ما يقدمه

الفندق إلى زبائنه الكرام

ولرجال الأعمال ، فقد خصص

التسسهيلات اللازمة للسابة

وفي حالة أن يجمع المسترك ٣٠ يوم مبيت في أي فندق من يحصل على معيزات إضافينة واستعمال للنادي الصحي لكل

🖨 الصيدةر اس إرشيدات

للتجار ورجال الإعمال من حيث

خسدمسة الفساكس والتلفسون

الخارجي والطباعة والترجمة

لقد اشار السيد شوقي ايوب

أن من أهم ما يتميز به الفندق

نادي القارات الست حيث يتمتع

العضو وحامل بطاقة العضوية

والصجوزات في جميع انصاء

الفنادق مجانا .. ومن الأعمال

وحجر المواعيد ولت

المهمأت المحلية لهم

النادي الصحي الرياضي حيث الصالي ليقدم خدماته المميرة للعروقة ولقد استحدث الفتدق قسما خاصا على درجة كبيرة من الأهمية وهو قسم علاقات بجمع المعلومات العامة عن حياة لسعيدة في حياته واوقات زيارته للبلاد وطبيعة عمل ليستسبني لهم تقديم الهسدايا ومراسلته داخل وخارج البلاد

وكما يهتم هذا القسم بمتابعة جسيع الأغراض التي ينساها الرائر في الفندق وإرسالها له شــوقي أيوب قــال : تنامل أن

ضيوفنا للكرام في تقديم أفضار مستوي العمل الفندقي في الأربن الحبيب .. لَمْ يَبِقَ إِلَّا أَنْ نَقُولَ بِأَنْ كُلُّ مَا

أيوب والجولة الشيقة في اركانٌ يلمس الطابع للسيـز من حـيث

يـ ٢٥٠ الف دينار سنويا رغم توفيرها في الطفيلة ، كينك

استبراده الرمال التي تبخل في

صناعة معجون الأسنّان في ظلَّ

توفرها محليا . واعتبر عدم

معرفة الكثير من رجال الأعمال

وتوفرها محليا سببا رئيسيا

في الإعست على الخسارج

لاستنساراد هذه المواد ، وأن

المؤتمر سيغةوم بتوضيع هذه الجوانب المهمة .

فيما اكد المهندس قاسم عمر

منا تحدث به الهندس منصبور

شموط واضاف : أنه إذا اعتمدت

الصناعات على الموأد الأولية

المستبوردة سنتكون عبرضية

التقلبات واضطرابات الأسواق

العالمية بارتفاع الاسعار

وتكاليف الانتاج ، وانه بالإمكان

تحقيق وفر حقيقي من خلال

استغلال المواد الأولية المحلية ،

وقدر حجم الوفر مَنَ استخدام

١٠ صناعات تعدينية أربنية

لمواد محلية بحدود ١٠٠ مليون

وركز في حديثه على مرحلة التكامل الصناعي والاقتصادي

الراسى والعصودي باعتماد

المواد ألمحلية كمواد للاستخدام

في الانتماج لزيادة القسيممة

المُصافة في الاقتصاد الوطني

محليا . واكد على اهمية التكامل

الاقتصادي العربي للاقتصاد

الأردني نظرا لصنغس حجم

ولحاجته إلى الاسواق العربية

لنمسوه العسالي والتي لا يمكن تحقيقها إلا في ظل التكامل

الدكتور محمود حمد ، اكد

على اهمية المؤتمر لما يوفره من

أمرصة جيدة لمعرفة الإمكانات

المتوفرة لدينا من المواد الأولية

ولما يعكن ان تضييسفيه من

أضافات حقيقية على القيمة

المضافة في الاقتصاد الأردني

في حالة استغلالها بشكل كفوًّ

محليا ، واوضح أن ما لايقل عن

٥٠ باحثا أربنيا وعربيا ودونيا

و٢٠٠ مهندس وعدد كبير من

رحال الأعصمال الأربنيين

سيشاركون في المؤتمر .

سنار سنويا

الاقتصادي .

نادى القارات الست .. خدمة جديدة تقدمها فنادق التركونتيننتال لرجال الاعمال

الفندق - إن الزائر لهذا الغندق



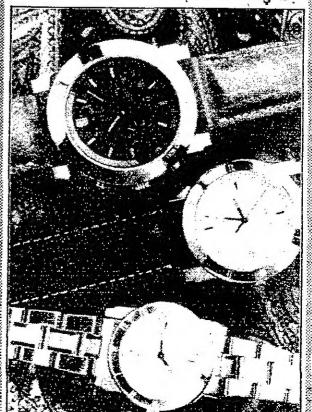
توليفة بازعة تجمع بسن العراقسة

مجموعية ساعيات "تايم سكيواير" Time Square من تيسو Time

التقلسية والتكشولوهما الحدلشة

🗷 الاتفان في صناعة الساعات السويسرية العريقة وفن التكنولوجيا المتطورة يتضافران معا في ابراز مجموعة تايم سكوالير" Time Square التي تتميّز بالية حركة من الكواريز ، أو بالية حركة من الكوارتز مع عقرب للثواني متراكب مع عقربي الساعة كرونوغراف . العلب الحاضنة متوفرة بثلاثة قياسات من غولاذ لا يصدا او مطلية بالذهب الاصفر أو الوردي اللون ، ومصممة مع سوان معصم معدني ثنائي اللون أو حرام من كرونوغراف ، تحمل جميع موديلات تايم سكواير ' Time Square ختم التعريف سويس باك Swiss Pack ، اي ميزة الجمع بين ارفع الخَصائص السويسرية في وحدة متكاملة ، وهي كفالة تَيْسُو لَجُودة النوعية التي تتضّعن رُجاجة كريستال صَفيرية مقاومة للخدش ، مقاومة لتسرب الماء حتى عمق ٣٠ م ومؤشرا للدلالة على نفاد البطارية .

تبين الصورة من اليسار الى اليمين: الساعة الكوارتز كرونوغراف مصممة مع مينا بلون ازرق نيلي وحزام بني من الجلد ، ويبدو في الوسط الموديل القياسي الثنائي اللون بعلبة حاضنة متوسطة الحجم مع حزام اسود من الجلد ، والي اليمين يظهر موديل السيدات مع سوار معصم معدني ، مجموعة ساعات تيسو تايم سكواير Time Square مكونة من ١٦ طرازا مختلفا ومتوفرة في المحلات الراقية لبيع الساعات بالمفرق في كل مكان ، وهي مزودة بكفالة تيسو لدة سنة وتتواجد في ٢٠١٠



□د. محمود حمد : ٥٠ بلحثا أردنيا وعربيا ودوليّا و٢٠٠ مهنس وعدد كبير من رجالات الاعمال يشاركون في المؤتمر

كتب على أسعد ■ يتبع الاقتصاد الأردنى حــــّاليــــا وفي مـــرحلة تطّورهُ باتجــــاه التكامل والتـــوسع الراسي والعسمسودي ، ويتم التركيز حاليا ويعد نموه أفقيأ للتوسع باتجاه أستخدام المواد الأولية المحلية استخداما كفؤا وفاعلا في أطار زيادة القيمة المُضافة في الاقتصاد الوطني ، وفي اطار التخفيف من الأعباء على الميزان التجاري وميزان المدفوعات .

وقى هذا الانجساه وقي ظل مرحلة التهيئ استغافورة المنطقة كما أعلنها سمو ولى العهد الأمير حسن تجري اقامة المؤتمرات الاقتصادية في الأردن وذلك لدعم القسرار السب بالاستثمارات العلمية والفنية التي توفر اطارا سليما لاتخاذ القرارات السليمة في ظل مرحلة النمو والتنمية في الأردن .

وعلى هذه القاعدة يتعقد المؤتمر الدولي للمدواد الاولية في الصناعة كما انعقد منذ فترة قصيرة المؤتمر الاقتصادي الأربني للشساكل والأفساق والمؤتمر العسربي لصناعسات

نقبابة المهندسين الضم الماضي ، كشف الدكتور روحي الشسريف التقساب عن المؤتصر الدولي الأول للصواد الأولية في الصناعية المنوي عقده خلال الفترة ما بين ٦ - ٨ ايلول المقبل في الجامعة الأربنية. واعلن عن تشكيل لجنة

تحضيرية للاشراف على المؤتس وانه سيطلب من صاحب السمو الأمير حسن التغضل برعايته وأن اللجنة تسلمت ٢٨ ورقسة عمل مقدمة من باحثين من احدى عشرة دولة هي الأردن والعراق وفلسطين وتونس واليسمن والبحرين وعمان وسوريا وليبيا وايطاليا

وحسند اهداف المؤتمر بالقساء الضوء على اهمية المواد الأولية

👝 م، حسني اوغيدا : ٣٠ الله معنس لريني في القابة بكابة علمية وفنية لاسملا القزاز السيلسي علميا وفنيا لأتجاح التعية

بعد مؤتمر الاقتصاد الاردني ٠٠ يعقد المؤتمر الدولي الاول للمواد الاولية في الاردن

تعدد انعقلا المؤتمرات الاقتصلاية في الأردن في مرحلة التهيؤ لدور سنغافورة المنطقة

🔲 د. روحي الشريف: للرقتر سيبحث في استخدام المواد الأولية المحلية وتاثيرها الاقتصادي والاجتماعي على الأردن

وتاثيسرها الاستسمسادي والاجتسماعي على الأردن وامكانية توفير المواد الأولية المحليسة لاحسلالهسا بدلا من المستوردة ، ونقل التكنولوجيا وتحسين المؤاد ورقع جودتها والتعرف على التقنيات الحديثة وخصوصا اعادة الاستعمال للمسواد ، والتسمسرف على الصناعات المحلية الأردنية من خلال المعرض الذي سيقام على

اكشر وعوضنا عن المستورد واعتبر نلك مرحلة متقدمة في

واستراتيجيات البحث العلمي في تكنولوجيا المواد وضيط

من جانب نقيب المهندسين حسنى ابوغيدا ركز على ربط الاستشارات الفنية الطمية بالقرار السياسي لانجاح عملية

هامش المؤتمر . واضـــاف أن المؤتمر سيناقش منوضوعنات المواد الأولية واستخراجها

واماكن تواجدها واقتصابيات مشاريع استغلال المواد الاولية في الأرنن ونقل التكنولوجيا في مبجال المواد الصناعية وتحسين عمليات الاستغلال والتصنيع واعادة استعمال المواد والمواد البديلة للصناعات وتمويل مشاريع استخراج واستخدام المواد ودراسة حالات عملية من الصناعة الأردنية

الجُمودة والمواصفات وتاهيل الكوادر المتخصصة في التعامل

التنمية والنمو وقال أن القرار

سهندس لديهم سعارق علمية وكفاءة فنية على مستوى عال تؤهلهم لتقديم هذه الاستشارات وحسسول المواد الأولي واستخدامها في الأردن قال أن الأردن وفي مسسرحلة تطوره الاقتصادي يجري التركيزا حاليا على استخدام المواد الاولية المحلية بكفاءة وفاعلية

السياسي إذا لم يكن مرتبطا

بالاستشارات الفنية قد يكون له

أثار سلينية على الاستحساد

الوطني وأشار إلى فشل الكثير

من المشاريع لاعتمادها على

قرارات سيأسية بدون الاستناد إلى الاستشسارات الفنية.

واضاف أن الأربن بدا بحظو خطوات أيجابية باتجاء استناد القسرارات السميساسيسة

بالاستشارات الفنية موضحا ان

لدى نقسابة المهندسين ٣٠ الف

تطور الصناعية والاستنصياد الأرنني باعتماده على التكامل الراسي وليس العمودي فقط . وقال المئنس منصور شموط ان لدينا في الأردن الكشيس من

المواد الأولية غير المستغلة في الانتاج ويتم استبرادها من الخارج للمناعبة معا يشكل ضغطا على عسمالات الأردن الصعبة ، واضاف أن الأردن يستورد على سييل المثال ، معجونة للأطفال من بريطانيا

🗖 م. قاسم عمر : ٦٠٠ مليون دينار حجم الوفر باستخدام

المواد الأولية المحلية لـ ١٠ صناعات تعدينية اردنية

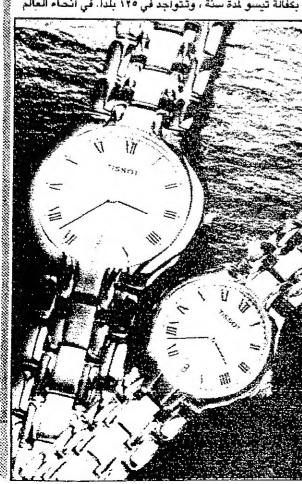
الطراز الحبيث لا يصمم للتوقيت فحسب اربعة موديلات "فانتسى" Fantasy

 اربعة موديلات جديدة اسرة ابدعتها تيسو من وحي الخيال لتضفي تالقا وجمالا على مجموعة فانتسي Fantasy الناجَحة فالمشيرة التي تنفرد بها هذه الموبيلات الجديدة هي النمسة الاخبرة آلتي تجمع بين اللمعة المطفاة والصقيلة وتنمق فولاذ سوار المعصم والعلبة الصاضئة المتوفرة بقياسين للرجال والسيدات - بطرازين مختلفين: فولَّاذ لَّا يُصدَّا بِلُّونِهِ

الكلاسيكي، تنسجم تماما مع المينا البيضاء بحروفها الرومانية المربقة ، التأريخ ، كما يظهر في نافذة العرض ، يقرا لقد صَمَعت تيسو موديلات 'فانتسى' Fantasy الجسبيدة لتكون ، اضافة الى معيراتها الفريدة ، اكسسوارات مثلي لجميع محبى اخر صيحات العصر ، هذا التصميم للبديع يقترن مع فن التكثُّولُوجِيا الْمُتقدمَة ، فالية الحركة الكوارثر السويسرية هي ضمانة أكيدة للدقية والإعتمانية المينا مصانة تحت رجاجة كريستال صغيرية مقاومة للخدش ، الية الحركة مقاومة لتسرب

الطبيعي وفولاذ ثنائي اللونّ ، العلب الرقيقة بشكلها المستثير

موديلات فانتسي Fantasy الجديدة متوفرة لدى امتحاب المحلات الراقية لبيع الساعات بالمفرق في كل مكان ، وهي مزودة بكفالة تيسو لمدة سنة ، وتتواجد في ١٢٥ بلدا. في انصاء العالم



مخرجه على الجيال لاستخدامه

في الشناء بينما أبدت شركة بكتل

الأمريكية استعدادها لتعمير

الحي التجاري في مدينة بيروت.

الحكومة اللبنانية لتنشيط الطلب

في السوق العقاري فقد جرى

الأعلان عن تخفيضها في مجال

عائدات هذه الاصلاك وفي مجال

الضربية المفروضة على أصحاب

وشساغلي شعقق هذه الابنية من

افسراد وتسركسات اضسافسة للي

المنشسورة عن استعسار الاراضي

والعقارات في لبنان تفيد بان

سعسر المتسر المربع في المناطق

الجبلية قبلغ في للتوسط ٢٥٠

دولارا بينما يترأوح سعر الغيلا

يتراوح سعر الشقة من ١٠٠ الى

مصرف لبنان من اصدار فشاتَّةً

جسيدة من الأوراق النقسية ه

فئة ٢٥ الف ليرة و٥٠ الف ليرة

وصولا إلى فئة ١٠٠ الف ليرة

وذلك لتسبهيل عملية التداول

خلل فني يحكم

قال أنَّ مَاكِينَة العَيْوَاتِ فِي الشَّرِكَةُ

تعبئ ٢٠٠ زجاجة في الْنقيقة

الواحسدة الامسر الذي يوجنت

استبدالها بين فترة واخرى ، وقِهِ

ادى استمرار التعبيئة على احدَّقُ

المكائن أكثر من الوقت المُفترضُ

الى ضعط زائد في غطاء العبوريُّ

نتج عنه الالتحساق الذي كسائن

وأشسار الى ان هذه هي المريِّج

الثانية التي يقع فيها مثَّل هيُّ

الخلل للغنى فقتبل سنتين ونظركآ

لكون الإغطية مستوردة بكميات

كبيرة فإن بعضها كان بمقاساتً

غير مطابقة ١٠٠٪ الامر ألذي لديُّ

'الى كيس الماكينة للاغطية آكثرُّ

واكد على أن الأمر لا يتعلق

بزيانة مسادة الاسسيد أو زيانية

الضّغط للعبوة نفسها وبالتاليّ

فإنه لا اثار صحية سلبية تترتيَّ

وابدى استحداد الشركة

لاستسرجساع اي زجساجسة لديَّنَّ

المستهلكين والموزعين من العبوق

التى تعسرضت للخلل الذي الأتي

على مثل هذا الخلل

الى صعوبة فتحها . .

موضّع شكوى المستهلّكين ."

وقى تفسييره لهذه الاسبباب

بالليرات اللبنانية .

٧٠٠ الفُّ بولار حسب أمكاناتها

الفاشرة في بدروت من ٣٥٠ الله ... دولار الى ٧,١ مليون دولار فيصا

واخير فإن المزيد من الارقيام

اعفاءات اخرى .

وفيما يبدو انه خطوة من

and the second second second

🗷 صُعن سياسة مؤسسة المعادن (وكلاء انظمة الفاكان) الثابتة عقدت ندوات علمية متخسمة المهندسين بهدف اطلاعهم على أحسدت الإسمسات العلم التكنولوجية في الخارج ، اقامت مؤسسة المعادن محاضرة علمية في فندق ريجينسي بالاس عمان / قاعة البتراء ، يوم امس الأول تناولت أحدث الدراسات العلمية في اوروبا حول انظمة التبغثة وللباء المساخنة والباردة والمواصفات الاوروبية المديثة لهذه الانظمة . وقد قام بإلقاء المحاضرة الخبيير الفرنسي السيد برنارد بوميه المتخصص بالأنظمة البلاستسيكية في فرنسا .

وقعد حنضسر المصاغسرة التي استقصوت اكثر من ذلات ساعات

🗷 بموجب الشرخيص الرسمي

المنتاء الأطياق اللاقطة من قبل

مؤسسية المواهيلات السلكيية

واللَّاسلكية ، أرْداد عدد للحطأت

الأرضية التي تستقبل الاشارة

التلفزيونية وازدانت معها

سبيعات الأطباق اللاقطة في

السبوق للحلي .. هذا منا أشبار

إليه السيد زياد عطية في

حبيشه ١ الأسبواق وهو احد

مستؤسسسى المصتع الدولي

الهوائيات الأقعار الصناعية

حبث اكب بأن المعارض التي

اقیمت مؤخرا فی عمان کان لهاً

دور كبير في تعريف المواطن بهده الأطباق وزيادة الوعي

وعن عدم وجود سوق تنافسي

في البداية والذي صاحب

ارتفاع في التعرفة الجعركية

نوم السيد عطية قائلا : بأن

هَذه الأطباق اقتصرت على فئة

محقودة وذلك لارتفاع كلفتها

قياسا بالقدرات الشرائية

الشبركات المستبوردة للأطباق

الأجنبية وهو «الكميل، بعد از

طرحت سسجنائر جنولدكنوست

ئىسىنىد ، ٦٧ ق<u>ۇسى</u> و<u>ھى</u>

ألتسعيرة التى حندتها وزارة

التموين ووفقا لمعلومات

متداولة فإن الشركة قد تعيد

النظر بتصنيع بعض الانواع

كنوعي ترست وعسمسون وهي

الأصناف ذات الأسعار الرتفعة

(٧٥٠ فلسا) ، وكما يتوقع ان

تقوم شركة الدخان الدولية

بطرح انتاجها الجديد من

سجائر روثمانز في الإسواق مع

حلول شمهر كانون ثائي المقبل

حيث أشارت مصادر الشركة إلى

أن الأسعار ستكون تنافسية

السيد فريدعوض ، مساعد

مدير شركة التبغ والسجائر

الأربشية - بعا وزارة التصوين

سيستسهلك ، ولكن زيادة

الإعلامي عن هذه الأطباق .

كتب علام صادق

المركزية . والخبراء المختصين ، وقد دار نقاش بين المصاضر والمهندسين تناول الأسلوب المسديث في المسابات والتمديدات حسب المواصفات الحديثة .

الصناعة الأردنية للأطباق اللاقطة تضاهى الصناعة الاجنبية وبالسعار معقولة

المحلية للسوق وباسعار معقونة

انت إلى وجود سوق تنافسي ،

مما رافقه شيوط على استعبار

هذه الأطباق واصبح باستطاعة

فشات كبيرة من المجتمع

المصنع قبائلا بانه يوجد لنيه

فنيون يقوصون بتركيب هذه

الانظمة وإعطاء نشرات تشرح

طريقة استخدامها ، حيث تبرمج

قبل بيعها على جميع المحطات

المطلوبة والمراد رؤيتها لتوفير

الراحية وسنهولة التحبويل من

وحسول المصنع قسال: بأنه

انشئ باشراف وخبرات ارتنية

بحثة ، حيث يتم فيه تامين قطع

الصبيانة ذات التصنيع المحلي

واستيراد ما لا يزيد عن ٣٠٪ من

القطع الأجنبية ، والتي تعتبر

قطع تكميلية تستورد لعدم

توقُّ رها في الأردن . هذا مما

يضمن للمستهك خدمة سريعة

في الصيانة وكفالة لمدة سنة .

وتحسدت السسيسد زياد عن

وقد تحدث المهندس سمير خوري في بداية المحاضرة حول شركة الفاكان العالمية وحول تشاط مؤسسسة المعادن في إيثلين المتصالب الأردن والدور المميز الذي تلعبة

اخرى يوم الأربعاء ١٩٢٨٨٨ الساعة ١٠ صباحا في قاعة المتناضرات في وزارة الطاقية ، والدعوة مفشوحة لجميع المهشمين لصضورها وسيلقى

NIER SAT

العالمة الأخرى .

مصائر الوزارة اعطت ميررات

اضافية لاستمرارها في

استيراد السجائر الأجنبية

مليون سيجارة كل شهر ،

تهريب

المعلومات المتوفرة لاالاسواق

حول السجائر المهرية أفادت أنه

بعد طرح شركة التبغ الأرسية

نسجائر جولدكوست الاردنية

نشط تجار التهريب على الفور

وطرحوا سجائر الصنف نفسه

صنع أمريكي يستعر ٥٠٠ قلس ،

ولوحظت كسميات كسيسرة

معروضةلبيع بواسطة باعة

متجولين في ساحة مجمع رغدان

وسقف السيل .

سنوات مسخت من الفسوضى الخبير الغرنسي خلالها الضوء وغياب مؤسسات الدولة . على أنظمة اللَّجام في البولي لدى المصنع الدولي لهوائيات الاقمار الصناعية (انترسيات)

أملاك غير اللبنائيين التي تم الاستيلاء عليها خلال ستوات الفوضى للاضية الى اصحابها من غير اللبنانيين وبشكل خاص الخليبجيين جسرى توسع قساعدة المعلن من ألارقام عن منفساريات العنقسار في لبنان وانتخساد هذه الارقيام منت تصاعبيا سواء لجهة عدد الشركات العقارية التى يجرى تاسيسها او عند الامتار التي يجسرى شسراؤها من قسبل الموأطنين الخليجيين بشكل خاص او الاستعار المتتصاعدة للاراضي

نجو ٣ الاف دولار ،

وفي نهاية حديثه نكر السيد عطيبة بأن سعظم المستبهلكين أعربوا عن إمتنانهم لوجود هذه الأطباق والتى تعتبر صناعة وطنية معيزة حيث استطاعت الصناعسة الأردنيسة إثبسات وجـــودها على أرض الواقع بجوبتها العالية وباسحار معقولة مقارنة بالصناعات

لبنان حرص على طمأنة الذين ما بيزوت - الاسواق : تموتمر الإعمار' الذي شهدته

بيروت مؤخرا بمشاركة القطاع النصاص اللبناني والخليجي والعسربي ، والذي جسرت على في مجال تعديدات التعقشة هامشه صغقات تعت واخرى لم تكتمل ، واكبة تطمينات لبنائية هذا وستقام مصاضرة علمية مدروسة تغيد بان الادارة اللبنانية في شريقها الى الضبط والربط ومشاومة الفساد والتهريب والرشنوة وهي المسالة التي كسأن قيضه استثناء في لبنان طوال

وفي آلوقت الذي مسهند فسيه بنان للمؤتمر بالاعلان عن اعادة

والعقارات . ومن نماذج الارقام النتي جرى تعميمها على هامش الاعمار الذّي انتسهت اعسمساله الاربعساء (١٩٩٣/٦/١٦) تلك التي أفسادت بأن سنعر مشر الارض في منطقة الرملة البيضاء بلغ ٦ الأف دولار بينما بلغ المعنل في مدينة بيروت

وجاء السعوديون في مقدمة مواطني مبجلس التعماون الخليجي الذين يشترون العقارات اللبنانية وتغيد الارقام بأنهم اشتروا مساحات قدرها ١١٦ الف متر مربع خلال العام الماضي واوائل العام الحالي ، بينما اشترى الكويتيون ١٠٨ الاف متر مريع خلال الفترة نفسها ، وفي الوقت الذي اعلنت فيه مجموعةً استثمارية اماراتية عن مشبروع لبناء مجمع سكنى بكلفة تصل الي ۳۰ مليون دولار حرص رجال اعمال من دول الخليج أن حجم الاستثمارات العقارية الخليجية المتوقعة خلال الفترة القريبة المقبلة تصل الى مليسار دولار

امريكي . الشيخ صبالح كامل رئيس تتملي مجموعة نلة البركة التي تتولى فيادة الاستشمارات العربية في

ملبارات القطاع الخلص

اعلاة نظر

وزير الماليــة اللبناني الذي سمع الكثير من المطالبات باعادة للبخان دوره التجاري والمنفاعي قانون الضرائب المقترح يتضمن خفضا مهما للضريبة على الرواتب والاجور وارباح الشركات الصناعية والتجارية وآلمؤسسات الفردية من حوالي ٤٠ الى ما بين ٥٪ كـحـد الدنى و ١٠ كـحـد اقصى، كما يتضمن مشروع القانون خفض الضريبة على شركات الاموال من ٢١٪ الى ١٠٪ وكشف الوزير عن عزم الحكوسة اللبنائية اعادة النظر بالتعرفة

ومستشمرين غير لبنانيين من الْشَتَارِكِيةَ يَأْشُكَالُ مُنْخُتِلُفَّةً في تمويل الشسركسات وتقسديم الضمانات اللازمة لاستثماراتهم.

ومع أن مؤتمر الأعمار تناول الاستشمارات المكنة في لبنان بشكل شامل الا أن قضايا العقار والسياحة ظلت هي سيدة الموقف على ارض الواقع حسيث جسرى الحسديث عن مسلايين الدولارات

خط العقار اللبناني فالتهبت الارقام

الشبخ عبد الرحمن الجريسي رئيس الغرفة التجارية الصناعية في الرياض فصل في ورقة عمل قنمها للمؤتمر المراحل الشلاث بـ ١٨ مليسار دولار ، وقسال أن الرحلة الاولى من خطة الاعسار هي مسرحلة اعسادة التساهيل وتشضمن تنفيذ مشروعات في مختلف القطاعات الاقتصابية والبنية التحتية (كهرباء ، اسكان ، اتصالات ، مشروعات المياه والصرف الصحيء الثقايات والصحة العامة وكذلك اعمار الوسط النجاري في بيروت) . ،

النظر في التشريعات الاقتصادية وتحديثها إعلن خلال المؤتمر عن أن الحكومة اللبنانية حادة بإحياء ألمناطق الحرة لكى يعود ضمن خطة عمل تكفل تدفق السلع دون حسواجسز وتسمهل اعمادة تصديرها ، واوضح ان مشروع الجمركية ، واكد الحرص على تمكين شسسركسساء ومصولين

العقار والسياحة اولا واخيرا

في هذا القطاع سنواء عملينات انشباء مكثفة لشركات مضارية عقارية وشركات لانشاء فنادق ومجمعات سكننة ،

ووفيقيا لأتبد الاستصباءات الاستشعبارية للعلنة أسإن الاستثمارات الاماراتية في لبنان حاليا ثاتي في المركزُ الثاني بعد انشباء شبركة جبيدة يراس مال ٣٠٠ عليون دولار بينما تحسل الاستثمارات السعوبية المرتبة الاولى تليها الكويتية والقطرية

في المركزين الثالث والرابع الإحصناءات تقسبها وصبغت بخول شركات بابانية وايطالية وامريكية لسوق الاستشمارات اللبنانيسة بائه دخسول ادى الى تراجع الاستثمارات العربية الى المركس الشباني حسيث تعسرض الشركآت البابآنية حاليا تنفيذ مشاريع ضخمة في لبنان منها مشروع اشق نغق كبير يقطع بيروت من المناطق الداخلية ويطل

اردنيون يستبدلون تثمة المنشور الصفحة الاولى الشرائية رغم

أن البنك المركزي اللبنائي حرص على عدم طبع كميات كبيرة من فئة العشرة آلاف ليرة كي يبقى ورقة الألف ليرة في السوق إلى أن تصدر فئات جنيدة أخرى ، حيث يتوقع أن يصدر مصرف استان فشات جديدة من الليرة اللبنآنية بعد فثة العشرة آلاف

والغنات الجديدة المتوقعة هي قَـــــُـــات إلى ١٠٥ و ٥٠ و١٠٠٠ اللَّفَ لبرة ، وقد قام اللبنانيون خلال الأيام الماضية باستبدال سأ لريهم من اوراق عسملة من مختلف الفئات بورقة العشرة

عهدها ، قد تبخر حلمهم مع باستثناء ورقة الألف ليرة التي لم تكن تشكل أي قــوة

مجلس النواب اللبناني كان التي جرى او سيجري استثمارها اقد وافق قبل اشهر على تمكين

اما المرحلتان الثانية والثالثة فهما مرحلة النهوض ومرحلة التنمية الإقتصادية .

لاعادة الإعمار والتي قدر تكلفتها

زالت صورة لبنان غير المستقرفي أنشائهم بأن الوضيع في لبينانُ متوقع له المزيد من الاستقرار في الوقت الذي طعسان ضيسه التسييخ اسماعيل ابو داوود رئيس مجلس الغرف التجارية السعودية الدول المجاورة للبنان بان اعادة اعمار لبنان لن تؤثر على هذه الدول سلبا قائلا انه لا يعتقد أن لبنان ستسحب البساط من تحت الدول الاخرى في مـجـال الاستثمار بل

سيكون مكملا لها . رئيس الغرفة التحاربة الصناعية في المنطقة الشرقية من السسعبودية عسرض على المؤتمر خطة لاعسار لبنان تتع على ثلاث مراحل وتتكلف نصو ١٨ مليار دولار ، وفي هذا الاطار قسامت مسجسمسوعسة دلمة البسركسة يبطرح صندوق اعمار لبنان من خلال شسركسة التسوفسيق للصناديق الاستثمارية برأ دسال مصرح به

والمراجع والم والمراجع والمراجع والمراجع والمراجع والمراجع والمراجع والمراع

ويهسدف الصندوق الي ممارسية نشياطات التطوير العقاري والسياحي ، اعادة بناء المصانع المدمرة وتوسعة المصانع القسائمسة في اعسادة بناء البند انشطة القطاع العام في مجال الخدمات العامة مثل الهاتف الالى والطرق والمطارات وغيرها وكذلك سيبط الواردات وريادة المصادرات .

٥٠٠ مليون دولار .

لا إفلاس رئيس الوزراء اللبناني رضيق الحريري الذي تحدث في أَفَتَنَاحَ المؤتمر قسسال ان القسسروض والمساعدات التي حصل عليها لبنان من البنت الدولي ومن صناديق التمويل العربية ودول السوق الاوروبية المشتركة تؤكد ان لبنان ليس بلدا منفسا وان الاموال المهاجرة بدأت العودة الى الوطن الام ، أما أمين عام مجلس الاثماء والاعميار النكشور نهياد بارودي فقد اوضح أن الخطة العشرية التي تبدأ من العسام

الحالي وحتى سنة ٢٠١٢ تتضعر للسنوات الشلاث الاولى (٩٥/٩٣) البسرتامج الوطئي الملح للاعصار الدولي والذي يتنضمن انغاقنا استَثْمَّارِيا بِقُيمَة ٢,٣ مليار دولار للقطاع العام بالإسحار الثابتية ا وذلك في مسقابل ١٨ مليار دولار يستثمرها القطاع الخاص خلال

السنوات العشير المُقبِلة .

دورة فنسية في علمان على آلات تصوير

الوثائق Minoltaبضيافة شركة تيسكو/

الوكلاء المعتسمسدون فسى الاردن

ألاف ليرة الجنيدة ،

مصادر السوق في بيروت قالت أن طرح الفَثَاتُ الجنيد، يعني أن النين حلموا بتكوين وتروات عسيسر إنخسان مسلامين الليرات خلال السنوات الماضية املا بعودة اسعارها إلى سابق ظهمور أوراق النقمد الجمديدة بمبالغ كسبيسرة بدأت بورقسة من السوق الفَثَات الصَّغيرة ،

إلى التسوقف عن استسيسراد السجائر والدخول كمنافس في التموين وشركات السوق المحلي ومع أنه أكد أنَّ قرار زيادة أو تخفيض أسعار الأسسواق ان شسركسة للتسيغ والسجائر الأربنية بصدد طرح منتج جديد من الســجــائر

تستوجب هذه الزيسادة . مصادر وزارة التعوين ردت

ومنها منع تهريبه بطريق غير السجائر ليس بيد الشركة إلا قانونية كما أنها تراعي أثناء انه استبعد ای زیادات قریبة طرحها للسجائر في السوق في الاستعبار ، وهو الأمير الذي مصلحة عامة تعشيا مع توصية اكسته أيضنا منصبابر وزارة لمجلس الوزراء اتضنت منذ عام التموين التي قالت أن الأسعار ١٩٨٤ وجنعلت السنقف الإعلى ان ترتفع إلا إذا طرات متغيرات غلاستيراد بمجموع ١٢ مليون سيحارة سنويا أي بمعمل

> على منا نقلتنه الاستواق من شكوى شركات السجائر الأردنية من دورها كمنافس في السوق بالقول: أن واردات الوزارة من السجائر الأجنبي فتخمضع للرسوم نفسها التي تخضع لهأ السجائر المنتجة محليا وأن هامش الربح المتساح للانتساج المحلي أكبر من الهامش المعطى للسجائر الاجنبية ،

 ملاحظة :المعلومات تغيد بان الرسنوم المقروضية على العلية الواحدة من سجائر جوندكوست الذي يباع في الأسواق الآن به ١٧٠ فلسا .

الانسواق تصنف

تستمر حتى الثلث الأخير من الشهر الحالي عندما تبدأ الأسهم الصناعية بالتحرِّك مرة أخرى . 'الأسواق تقدم فيما يلي قائمة مقارنة باغلى وأرخص الأسهم للشركات المدرجة في السوق المالية تعتبر الأغلى والأرخص يأخذ في الحسبان جعلة المؤشرات المتفق عليها بهذا الخصوص .

١ - دار النواء (١/ ٥٠٠، ٢٣ سيار) .

٣ - البنك العربي (١٠/١٨٤).

٥ - الأجواخ الأردنية (١٣/١) .

٧ - العربية للألمنيوم (١٢/١) .

٨ - الكوابل والأسلاك (١١/١) .

٩ .. العربية للانوية (١/٩٠١/١) .

المساهمين بسبب ضنفامة الخسائر المتراكمة وهذه الأسهم تستهوي هواة المضاربات السريعة

١ - المؤسسة الطبية . (١/٥٠٠و، فلس) . ٢ ـ الخرسانة (١/٥٤٠، • فلس)

٣ ، الزجاج (١/٦٠٠، فلس)

ه ـ الخليج العقارية (١/٨٠٠، فلس) ،

٦ - الصناعات الوطنية (١٠٠/١ - فلس) -

وبموجب تحليلات اهل السوق فإن موجة الارتفاعات الطبيعية المتتابعة في اسعار اسهم البنوك قد

٢ - المنظفات الكيماوية (١/٥٠٠/١ ديثار) .

٤ ـ المؤسسة الصحفية / الراي (١٨/١) .

٦ . البوتاس العربية (١٢/٥) .

١٠ - العالمية الكيماوية (١٠٢٥٠/١)

ويذكر أن سهم دار الدواء تسدم القيمة في ١ حزيران الماضي بعد أن كان ترتيبه رابعا .

 الأسهم الأرخص: وتعتبر الاسهم التالية هي الارخص في السوق المالية واغلبها يعاني من عجز واضح في حقوق

٤ . السياحية المعتنية (١/١٤٠، و فلس) .

٧. التسهيلات التجارية (١٠٣٠/١ بينار)

الأسسواق ، وكنلك لاعطاء تدريب فني ممينز على الموديلات الحديثة واثراء وتبادل للخبرات المختلفة ، وسنقيم شركة تيسكو في نهاية الدورة حفل تكريم للسادة المشاركين في الدورة توزّع فيه الشهادات والجوائز .

■ ابتدات في عمان - فندق فورتي جراند - يوم السبت ٩٣/٧/٣ اعمال الدورة الفنية التي تُعقدها شركة مينولتا

اليابانية لتصوير الوثائق . تستَّمر النورة لمدَّة أسنَّوع ، ويقوم بإعطائها الخبير الأثاني في شركة مينولتا السيد

Michael Wagner ، ويشارك فيها ١٠ مهندسين من الشركات

التي تمثل شركة ميتولتا لتصوير الوثائق في كل من الأردن ، ولبنان ، وسوريا ، وقد اعتانت وحرصت شركة مينولتا الأم

على عقد مثل هذه النورات مرة كل عام في احدى نول الشركات التي تعللها ، لاطلاع معتلي الشركات على احدث

التطورات المصنعية التي طرات على الموديلات المطروحة في

٢٥٤ ملــــار دولار خـسائـر شركبات المنتقط عيبام ١٠٠٠

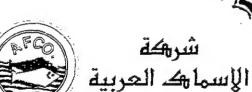
واشتطن

الاسواق

■ قدر الدكتور سويروتو ، الأمين العام لمنظمة الدول المصدرة للبترول أوبك - الخسارة المحتملة للشركات المنتحة للنقط بـ ٢٠١١ مليار دولار يحلول عام ٢٠١٠ بسبب فرض صرائب طاقسة جسديدة على البستسرول من قسبل الدول

وقال أن تبني المنتجين لضريبة الكربون التي اقترحتها المجموعة الأوروبية سيؤدي لانخفاض الطلب على البترول بمقدار مليونين ونصف مليون برميل يوميا بحلول عام

بسم الله الرحمن الرحيم





ArabFish Company Ltd.

تعلين شركة الأسماك العربية ذ . م . م عن بدء توزيع انتاجها لمخبتلف انواع الاسماك والجمبري الطازجة والحية للأكل المنتجة في مشروعنا الكائن في الأغوار للأسواق الاردنية والمستهلكين وبأسعار تشجيعية تتراوح من ١,٥٠٠ الى ٢,٩٥٠ للكيلو للمستهلك شامل التنظيف والتوصيل الي

وتشجيعا للثروة السمكية في المملكة الاردنية الهاشمية يسر إدارة شركة الأسماك العربية ذ . م . م ان تعلن لمربي الأسماك والمزارعين عن توفر كميات كبيرة وبمختلف الاحجام من الافراخ الحية المتنوعة للأسماك المنتجة في مزارعنا وبأسعار تشجيعية .

لمزيد من التفاصيل ... الرجاء الإتصال على هاتف: ١١٧٣١٣ عمان - الدوار السابع - مجمع البتراء التجاري البنك

جي بي مورجان ـ امريكا

کریدی سویر -سویسرا

درسدتر بنك المانيا

تشيز مانهاتن ـ أمريكا

ميتسوبيشي ترست اليابان

سوموتومو ترست اليابان

التعمير الشعيى ـ الصين

رويال بنك أوف كندا

ناشيونال استراليا

بانكو بلباو _اسبانيا

البثك الزراعي الصيني

كنديان امبريال _ كندا

ميتسوى ترست - اليابان

بانكو ستترال مسبانو _اسبانيا

بنك وان كوربوريشن _ امريكا

23

بانكو دو برازيل - ألبرازيل

كريبلو - ايطاليا

المحرر البدوك:

■ احتل البنك العربي المحدود (الاردن) المرتبة الرابعة بين اكبر البنوك العربية وذلك بجملة حقوق مساهمين حوالي (١٩٣) مليون دولار وجعلة اصول ١٤٣٧٤ مليون دولار وريح صافي لعام ۱۲ يزيد عن ۱۰۱ ملايين دولار .

جاء نلك في القائمة السنوية التي اصدرتها مجلة (يوزوماني) في عندها الاخير بالنسبة لاكبر البنوك في العالم ، وتضمنت هذه القائمة عشرة من البنوك العربية ، حيث جرى الترتيب على اساس معيار حقوق المساهمين في اخر ميزانية منفقة معلنة ، البدوك العربية في قائمة يوروماني شملت بنك الرياض السعودي ، المؤسسة العربية المصرفية (البحرين) ، ينك الكويت الوطني ، الببك العربي المحدود ، الببك الوطني (ببي) ، البنك السعودي الامريكي ، البنك العربي الوطني السعودي ، بنك الخليج الدولي (البحرين) بنك الخليج (الكويت) ثم العربية للاستثمار (السعوبية)

البابان تصدرت قائمة الخمسين اكبر بنك في العالم من حيث أجمالي حقوق المساهمين أو أجمالي الاصول ، تلتها الولايات المتحدة ثم أوروبا ، فقد احتل بنك سوموتومو المرتبة الاولى حسب معيار حقوق الساهمين ، يليه داي اشي كانجيو ثم بنك امريكا كوربوريشن .

77,17770	45-E,-Y	📆 ایه بی ان_هولندا	135-41	10EAA	بنك امريكا كوربوريشن ـ امريكا	4	
77,77V3A	3737,1Y	المنابعة السيونال دى باريس فرنسا	1-09-13	40487.33	فوجى بنك اليابان	2	
71 APVY	11,53AA	الا سويز بنك سويسرا	79919A.EE	10111.38	کریدی لمریکول جروب ـ فرنسا		
4.PFFAA	1097,-7	کیس دی دیویقز کندا	£11AE-,77	1441141	سانوا بنك اليابان		
Po, Y3071	APAT,TY	ناشيونال وستمنستر الملكة الشمدة	*3,07Y,V0Y	15 - \$7,87	اتش أس بي سي هوادنج -الملكة المتحدة		
07797,99	40E0,37	۲ بنك طوكاي اليابان	67.VA3-73	17117	ساكورا بنك اليابان	٨	
15. 1700	AYEJ,EY.	ال لونج تبرم كبريدت اليابان	£8-7,17	11,1147,11	ميتسوبيشي بنك -اليابان		
A+, A7Y37	A-44;-1	الم بانكو ناسيونال دى بنسلفوف	1ATY-A.77	11A-1,60	يونيون بنك ـ سويسرا		
PY, A / A / Y	VATT, YT	الكون_البرازيل	YA70,A7	MELITALL	بنك الصبح		
14.04	VA18,	الإساى_اليابان بنك أشاى_اليابان	Y-0777,70	31770.47	البنك المستاعي والتجاري المسيني	1,4	
31,778	YVAY, OT	المنافعة المريكا	T019VE.E:	AT, VOTEL	كريد <i>ي</i> ليونيه_فرنسا	11	
PF,717X7	VV04,V4	المستيه جنرال فرنسا	7-775-,77	HTEO, VA	دويتش بتك ـ للانيا	11	
03.7-FA/	YAYAY	روب بتك مولتدا	Y17V-1,	111412	سیتی کورب_آمریکا	13	
77. XV - FF	470.,77	بنك طوكيو _ اليابان	**************************************	1-101.71	البتك الصناعي اليابان) YC	
	٧٠٦٦,٠٠	المست بويتش_المانيا	170E77,EY	140-17	باركليز _الملكة المتصة	14	
			3.33	The state of the s		The State of the S	Į.
		•			ung annang kanang manang kamang		×
					the state of the s	CD41 A	

مليرنجتيه

TF.APTOYS

£20A0E,49

کیمکال بنك ـ امریکا

مليوندولاره

ITIVAY, OT

37,4706

سوموتومو اليابان

مهلة ثلاثة النسسارة بمكته القناف عملية البيع في اللحظة الأشيرة إذا ما اراد التخليص عليها لأنه يمنح

بوينكر بأن الجلسة الثانعة الممزاد العلني ستعقد اليوم في مَرْكِرُ جِمرِكُ عَمانُ لِعرِضُ نَفَعَةُ جديدة من السيارات الكويتية .

إلى السادة مساهمي شركة مصفاة البترول الأرينية الساهمة المحبودة

يسنر منجلس ادارة شبركة منصبقناة البيشرول الأردنينة المساهمة العامة المحدودة استثادا إلى المواد (١٩٧ ، ١٩٨ ، ١٩٩٩) مِنْ قَانُونَ الشَّرِكَاتُ رَقِمَ (١) لعام ١٩٨٩ والمَّانِينَ (٢٠٠٠ ٢٨) من النظام الداخلي للشركة ، دعوة حضرات السادة المساهمين الكرام لحضور اجتماع الهيئة العامة العابية للمساهمين الذي سيعقد في قاعة الاجتماعات بمكاتب الشركة / شارع أبو بكر الصديق / جبل عمان / الدوار الأول ، وذلك في تمام الساعة العاشرة من صباح يوم الاحد الموافق ٥٤/٧/٢٥ للنظر في الأمور الواردة بجدول الاعمال المرسل بالبريد أو باليد مقابل التوقيع ، وعملا بلحكام قرار لجنة الأمن الاقتصادي رقم (٨٣/٢) تاريخ ١٩٨٣/٤/١٢ وقانون الشركات رقم (١) لعامُ ١٩٨٩ ، تعلنُ للسائد ،نساهمين ما

أ - لقد تم لرسال دعوات الحضور لجميع المساهمين بالبريد

١ - تم أيداع البيانات المالية وقسائم التوكيل لدى البنك العربي / قرع عمان والقروع الرئيسية في المحاقظات . ٣ - المساهمون الذين يرغبون في توكيل من ينوب عنهم لحضور الاجتماع المنكور بأمكانهم مراجعة مكاتب الشركة أو البنك العربي وقروعه الرئيسية بالمحافظات لاستبلام قسيمة التوكيل وتقرير مجلس الادارة والميزانية العمومية لسنة ١٩٩٢ مصطحبين معهم ما يثبت ملكيتهم السهم الشركة وعدها .

والله ولي التوفيق "

رئيس مجلس الادارة عيدللجيد شومان

بشم الله الرحمن الرحيم شركة مصغاة البترول الأردنية المساغمة المحدودة إعلان طرح عطاءات

تعلن شركة مصفاة البترول الأردنية المساهمة المحدودة عن طرح العطاءات التالية : وريسد ثمن النسخسة

بينان	Comme		
0	-	اجهرة اتصال لأسلكي وملحقاتها . WALKIETALKIE	17/11
**	-	بنزین طائرات AV-GAS 100/130	97/9.
۲٠	<u>.</u> ·	اوعیه ضغط ومیدادلات حراریة . PRESSURE VESSELS & HEAT EXCHANGER	17/11
1.		تبويات حرارية للأقران -HEATER TUBE SUP -PORTS + GUIDES	47/47
• '	-	TYRES Id-Id	37/47

على من يرغب الاشتراك بالعطاءات أعلاه مراجعة قسم العطاءات في مكاتب الشركة الكائنة في جيل عمان الدوار الاول قبل الساعة الثانية عشرة والنصف ظهرا مصطحبين معهم ما يثيت قيدهم في سجل الوكلاء والوسطاء التجاريينُ للحصول على نسخة من الشروط وللواصفات للطاوية ..

أخر موعد لقبول العروض هو الساعة الثانية عشرة ظهرا من يوم الأحد المواقق ٢٢/٨/٢٢ .

رئيس مجلس الإدارة

سبتأنف تصدير النفط العراقي إرتفاع طفيف خسلال الربع الزابع من العسام الصالى عندما ترتفع حاجمة

رفيع المستوى مع رئيس الدائرة السوق النفطى العالمي إلى ١٠٥ القَّانُونِيةَ فِي الأمم المتحدة تنحث استكناف شحنات النفط العراقي إلى الخارج المتوقفة منذ أب ١٩٩٠ . وانتظارا لما ستسفر عنه المفاوضات التى ستجري وسط توقعات بأن

عليون برميل نفط إضافي مع اقتراب فصل الشناء ، ما زالت اسواق النفط العالمية ترقب بحذر احتمالات التصدير البكر حيث انعكس نلك على أسعار النقط هبوطا منذ التصريحات

ممدوح أبو حسان

تمثل كافة قطاعات الاقتصاد الوطني وجميع اطراف القطاع الضاص الأمر الذي يمكنها من اتضاد موقف موحد ازاء كافة القضايا التي تمس مصالح القطاع الخاص . وقال في تصريح اللي به لـ الأسواق أن تفعيل الدور الذي تقوم به جمعية رجال الأعمال الأردنيين والعمل من خلال مظلتها

الوحدة والقائمة يوفر على القطاع الخاص مشقة البحث عن شكل مؤسسى جديد وهو ما تدعو إليه الفاعليات المختلفة واضاف أنْ الْجَمعية ستكونْ بُعثابة الجُهة المحايدة التي ستاخذ يعين الاعتبار مصالح كافة الاطراف ذات الصلة وليس

التصريحات بانتظار ما ستسنة عنه المفاوضات التي ستبدأ

الأمريكية القائلة بأن الولايات

المتحدة لن تعارض اتفاقا يتم

التوصل إليه بين الأمم المتحدة

كما أن اسعار صرف النيثار

العسراقي في يغسداد وأصلت

والعراق بخصوص النقط

الأردندين تجارا ، فالاقتصاد تطور على نحو سريع افرز معه العديد من القطاعات الاقتصادية الهامة ومنها المصرفية والخدمات والصناعة والزراعة وغيرها مما يتطلب اشراك هذه الجهات في أتحاذ القرار الاقتصادي وكانت جمعية رجال الأعمال الأردنيين قد تاسست عام ١٩٨٠ بدعم ومشاركة من اتحاد غرف التجارة الأردنية وغرفة تجارة

عمان وغرفة صناعة عمان ، وانضم إليها لاحقا فاعليات القطاع

مؤسسة الوحدة للتجارة

شاع مکة رهاتق ۱۳۱۰ - ۸۲۱۳۰ - ۸۲۲۵۰ فاکس ۸۲۲۶۱ عمامت

على حسساب أي قسلة مسؤكندا في الوقت ذاته على أن المُطَلَّة

المستركة بحد داتها لا تعني تغييب دور غرفة الصناعة او

التجارة فلا بد وان تدافع كل غرفة عن صمالح اعضائها ، إلا

أن الجمعية ستعمل من منظور أكثر شمولية وهو مصالح القطاع

الخاص والعام والعمل على ايجاد صيغة توفيقية ما بين

مصسالح القطاعين وبما يرف الاقتصساد الوطني بيواعث

وقال : علينا أن نعترف بأن هذه المظلة باتت ضرورة ملجة في

ضوء القضايا الاقتصابية الساخنة التي يجابهها القطاع

الخاص ومنها الإصلاح الضريبي وتعديل ألقوانين الاقتصادية

وأضاف أنه على غرفة التجارة أن تعترف بأن دورها لم يعد

الأساس كما كانت عليه في السابق حين كان معظم رجال الأعمال

الانتعاش وفقا لمتطلبات المرحلة الراهنة .

الاقتصادي الأخرى .

مقوق المساهفج

مليون دولاره

1101, --

9744,05

ومليون جنيه

159700 ...

CY, YFATY. Y

شركة مصغاة البترول الأردنية المساهمة المحدودة إعلان طرح عطاء

رقم ۹۳/۹٤ لتوريد غاز سائل

عن طرح العطاء أعلاه لتوريد (٥٠٠٠) خمسة الاف طن غاز سائل بالصهاريج واصلا محطات تعبئة الغاز في المنكة على من يرغب الاشتراك في العطاء أعلاه مراجعة قسم العطاءات في مكاتب الشركة الكائنة في جبل عمان / الموار

الأول للحصول على نسخة من المواصفات والشروط مقابل

تعلن شركة مصفاة البترول الأردنكة للساهمة للحدودة

(۱۰) عشرة بنانير غير متسردة . آخر موعد لاستلام العروض هو الساعة الثانية عشرة من ظهر يوم الأحد الموافق ٨٢/٧/١٨ .

رئيس مجلس الادارة

سلة الأحدال

وملون وثيات

1 . . Y . O. Y .

11AAET,0E

Y-£1YA,AV

10177.

TEATE, 11

11,377,17

1771A4.A+

30-11.1V

1-7444,48

YYYA1,27

AYAAY,4 .

10-577,72

1-7777,77

31,PFFFA

1127YA,2Y

71217,77

مقوق المساهم

مليون دولاره

Y. EA.E.

1177,Ta

10A1. - 0

1011 ...

AY,F33F

377-775

7740,74

3477,05

3.07.97

0V1 ...

4777.17

COAT. TY

0740,10

CTTT.TS

SYYT.TY

OTIT.OY

الحبيث عن تخفيض

ي السنة السابعة ، وهكذا حتى استحقاق الاسناد .

فترة سعاح . وتتضمن هذه الترتيبات قيام الاردن بشراء سندات خسرنينة امسريكيسة لمدة سنة ZERO DISCOUNT) فصرتينة المسريكيسة لمدة سنة الاستاد ستكون (BONDS كضمان الدين ، كلقة هذا الاستاد ستكون بحدود ١٠٠ مليون دولار ، واضافة القوائد التي سيتم للعمها عند الترتيب والتي تقدر يحوللي (٥٠) مليون دولار فإن لجمالي كلفة الصفقة للاردن ستاتي يحدود (١٥٠) مليون دولار كحساب تقريبي جدا ، وفي ظل اسعار الفائدة الجالية فإن التكلفة الستوية لخدمة الدين ستثخفض الى حدود (٣٠) مليون دولار .

سعر صرف الدينار

تاثير هذه الصفقة على سعر صرف النينار من زاوية حجم موجودات البنك المركزي الاجنبية ، هو تاثير ضئيل تقبياً لكنَّه ليجابي بقوة من النَّاحية العنوية.

نقلبا لكنه ليجابي بهوة من الناحية المعوية. وحسب تعبير مصدر رسمي مسؤول فإن الاردن هو وحسب تعبير مصدر رسمي مسؤول فإن الاردن هو للذي لاحق نادي النمن ليجري معه ترتيبات اعادة الجدولة وللتضمنة كلفة مقدية بحوالي (١٥٠) مليون دولار أو كنا في الاردن نمائي من شحة في الموجودات الاجتبية لما كنا المحترف المدتقع المهم.. وإذلك لا مجرر اطلاقا للتخوف من استنزاف احتياطي البنك المركزي ، ولا مجرر امدا للتكهن لو للتشييع عن احتمالات تخليض سعو صرف البينار .

المؤشرات الرقمية التي تتحكم وتؤثر على سعر الصرف .

للوجودات الاجتبيسة في تهاية الربع الاول عن العام الحالي كانت بحدود ٩٢٥ مليون بيتار ، اي ان سحب (١٥٠) مليونُ دولار مُدَّها سيبقيها في وضع قوي جدا رغم انها الْخَطَصْت في تيسان £, ١٪ عن الشهر السابق و٨١٪ عن المصحص عن ديسان دراد، عن السهر السابق و ١٠٠ عن الله المدة عن الحام السابق الا انها تبقى مؤشرا قويا على بطلان اي تفكير بتحديد سعر ثابت مخاص للبينار . — اما عرض النقك M1 فقد ارتفع في شيسان الماضي بنسبة 19, 1/ عنه في الشهر السابق مقابل انخفاض M2

. 1. , or Zum موجودات البنوك وصلت في نيسان للافسي الى - موجودات البنوك وصلت في نيسان للافسي الى ٢٦٢٠ عليون دينار بزيادة ٥٥,١٪ عن الشهر السابق و ه، ٨٪ عنْ نفس الفترة من العام الماضي ، اما ودائع البنوك بالعملات الإبنبية فقد وصلت الى ١٧٨ مليون دينار بِنْقُص 4, £٪ عَنْ اَلشَّهِرِ السَّابِقِ ورُبِادةً 4, £٪ العَامُ لَكَاشَىيَ

" للستوردات العامة زابت ٢٩٪ في نهاية ٢٩ عنها لعام ٢٩ فيما ارتفعت الصادرات ينسية ٦٠,٧٪ وحقق البيزان المتجاري عجرا ينسية نمو ٤٤٪ عنه لعام ٢٢ رغم الفائض ي سي ميرس الحدمات ، - عجز للبران الشجاري خال الربع الاول من العام البحالي وصل الى ٢٤٠ مليون دينار تقريبا اي بزيادة ٢٣٪ عن نهاية ٩٢ .

- الناثج العامGDP باسعار السوق السائدة سيحقق في تهاية ٣٠ وفقا للبرنامج للحدث للتصحيح الالتصادي شوا بنسبة ١٧ ونلك بالقارنة مع ٣, ١١٪ للعام الماضي . - أما بالنسبة للمصاعدات الاجتبيبة قبان الصورة الراهنة تدعو للتغاؤل حيث كانت اخر مؤشراتها الايجابية شرار الادارة الاسريكية بالأفراع عن ٣٠ مليون دولار من المساعدات الاقتصابية التي جمعت عام ٩٣ ، يضاف الى ذلك توقعات بالافراج عن ٢٠ مليون دولار اخرى من للساعدات الميدة التي تغطي عام ٩٣ ، مليون دولار اخرى من للساعدات وهكذا فيأنه وبعوجب كافة مؤشرات الاحتماطي

والسيولة وميزان الدقوعات ، قان الحديث أو بالأحري التثبييع عن احتمالات تُحَقِيض سعر صرف الدينار يتدرج - حسب قناعة للصادر الرسمية - في تطاق الشائعات الشارجية الضاغطة تُعَسِّيا نَّكَنْ بِدُونٌ الإستَّناد الى اي

نُفُسُ الْمُصادِر الرسميةِ:الذي تتحدث عن شائعات التَّحْفيض معتبرة لياها جَهُلا صَّارِحًا بِالحَقَائق اللَّلية ، هذه المسادر داسها تستذكر ما كان محافظ المركزي الدكتور محمد سعيد النابلسي قد تعهد به منذ اليوم الأول لاستلامه النمب وهو انه لن يكون هناك ثخف يض للبينار ، وأن غزوف ٨٩ لن تتكرر ابدا . واذا كبانت هذه الشسائعيات الضياغيلة قد استنطقت

ارتفاع سنعر همرف الدولار الامريكي لجاه الديثار خلال الاسبوعين الماضيين ، فإن الدينار بالقابل حقق ارتفاعات ملموسة تجاه العملات الرئيسة الاخرى التي تتشكل منها سلة التقييم اليومية في سوق حرة مفتوحة ، وبالقالي فإن التذبيات الهومية الطبيعية لسعر الصرف تبقى في الثهاية ضمن موارين السئة التقييمية للدينار يحيث يصبح الحديث عن التخفيض امرا غير أأبل للنقاش المُوضَوعي.



الأربعاء ١٧ ـ ٣٣ محرم ١٤١٤هـ الموافق ٧ ـ ١٢ تموز ١٩٩٣م العدد (٧٠)

معبزة مقيقية ني غالم السيارات

عد سرد و و العالمية وصنور إن فئة ١٠٠ الفالية خلل فني يحكم

مه معد عد ١٠٠ الاصو الذي لؤ

وحد عنى أن الاسر لايفع مواماده مسادة الاستعبد لوريغ عم في مثل هذا الخط

والدن استعداد الد لاسسسرجناع أي رجناجة المسمهدين والمورعين من العبة الممي معسرضت للخلل الثوا

Arab Fish Company Ltd.

، العربية ذ ، م ، م ، انواع الاستماك لنتجة في بشروعنا نية والمستهلكين ١,٩٥٠ الى ٢,٩٥٠ ت والتوصيل الى

في المملكة الاردنية ك العربية ذ . م . م عن توفر كميات اع الحية المتنوعة ار تشجيعية .

> 1117714 البتراء التجاري

11-461 ATT . 60 11 . 1 . 201.

بعد تبضاع لوزير النكل بج اطراك القضية استغرق اربج سلطة

قضية الباخرة "تروبيكان" في طريقما للحل قريبا

50

ator 'Ikmele' is being linjec's 'reards' ling tung by

atis | Latis air and alu | Reimegn ente palit | Ringla directo

atis | Latis air and alu | Reimegn ente palit | Ringla ate

element | Reimegn ente palit | Reimegn ente palit | Ringla ate

element | Reimegn ente palit | Reimegn ente palit | Ringla element |

liais atta alu tado | Lital al element | Ringla element ente as

lement | Reimegn ente palit | Ringla element | Ringla element ente as

lement | Reiment ente element element |

liais | Reiment ente element element |

liais | Ringla element |

liais | Ri





■ باشر السيد قاسم محمد قاسم مهامه مديرا عاما لبنك الشيق الاوسنط للاستشمار ، وقد قولي السيد قاسم هذا المنيق الاوسنط للاستشمار ، وقد قولي السيد قاسم هذا مويك في غود من الدول العربية الخليجية وفي مجموعة من مويك في عدد من الدول العربية الخليجية وفي مجموعة من البنوك الكيرى بالبحرين وقطر ولجير الإشبارة إلى أن بنك الشبرق الاوسمه للاسبتشمار ، وللوسسات المختفة من إدارته العامة في الشميساني . والملكة الرفيسية الأخرى وهي ذات فروع ريفكو سبابقا ، مينوع مجمع التقابات ومن خلال ١٨ فرعا في عمان ومنن ويتولى البنك فتح حسابات الشيكات الجارية وحسابات السوفية المختلفة . كما سيتم تقديم خدمات استشمارية ويممرية المختلفة ، كما سيتم تقديم خدمات استشمارية

" all limes are sould likely to likely likel いっていて、「これ」

ECCO THE I

4

AL-ASWAO

سختيان قد قامت بتصنيع اول توحة مركية العترونية فر الشوق الاوسط ليجري تركيبه فوق مبني السيقوي باعتباره منطقة توونجسية للإمالان

(glymal)

المعترونية المتعاج اللوحة الاعترونية المرتبة المبرى اللاعدة فوق مبنى السيفوي لتميج اداة الإعلان الرئيسية في للنطقة التجارية والسكتية في للنطقة التي تعييم بشارع

عمان ـ المبدلي ـ مركز عثاركو التجاري ـ من . ب ١١١١٧ تلفين ١٢٧٨٦ ـ ٢٣٧٨١ / فاكس ١٢٧٨٢ AMMAN - TEL.687690 - 687691 / FAX 687692 P.O.BOX 11117

A N. Y. Y ALL , LEADED BINGS ALL STATE STATE STATE STATE INCREASE AND STATE OF ALCOHOLOUSE STATE A STATE STATE STATE A STATE STATE A STATE A STATE A STATE

رئيس التحرير السؤول مصطفى أبو لبدة

ていっ くぶ سنشار التحرير

عوني الداوود

ع الميئة العامة الذي أعلن النائسيس النماثي للشركة di ः च 9 للصناعات الهندس المالي وال 一人の IK 6mm q



رس مل الشركة

٥٠٦١ مليسون دينار ومبيعاتها قد تسصل الي ٥٠٤٦ مليسون دينار سسنويا واق العربية وتحديدا العراق وسوريا

س مال قسره ۲۰٫۰ م ما قيمته ۲۷۰ م تتاب العام ۲۰٬۰۲ حد زرقب الذي وانتخب ركيسا والسودان .

وافضع ان الشسرق الاوسط لا يحسلوي إلا وافضع ان الشسوودية لصنهر وتصنيع على مصنعين في السعودية لصنهر وتصنيع على مصنعين في الاردن وان هناك والرابع هو مصنع الشركية في الاردن وان هناك حاجة والشيرق الإوسطه ، كما أن تطور الخدمات تحويدة في الاردن والحاجة المترايدة المتديمة في الاردن من الطلب على منتجات الغد خط جديد يجعل من الطلب على منتجات المنتع عليا يوفر ميزة الانتاج المجدي .

خالال شهر على لشركات الاجتبية سنوات. وقدرت الشركة اجماس قيمة اموالها النابتة بـ ١٩٠١، مليسون ديثار وكلفسة راس المال العامل بـ ١٩٠٠ مليون ديثار .

. 63, 37 مليسون نيئار واجسمالي الاملاف بد ١٤٠٨ ١٧٠ مليون ديئار واجسالي الارباع قبل الضريبة ٢٠:٧ مليون ديئار وصافي الربع إلى مجموع راس المال المستثمر ١١٠٪ وفترة استترداد راس المال المستشمر خبلال خمس

الجسمير بالنكسر ان دراسسة الجساو الاقتصافية قدرت حجم مبيعات الشركة

F llkty that lived in the form of the form ، منتجان الشركة في اضافة إلى اكبر بوطة إعلانات مريسة اكترونية

Lange brad a december to me con the ریان ملبعة المشاید (عرمن عیان ابیع مباش) خدید بزیمن السلعة المراد المدیشتال به والحدالادن ملبعه اکتبی میکین ان قشارل به مسكة تنمية الصادرات والمراكز التجارية الاددنية امة معرجة إلصناعات الاددنية الرابع في مدينة / المغرب وتعملك الغنرة من اسسال ۱۸۲۸ / ۱۸۲۸ جن للعنيات دبيع مبارش كلي بورك جعمة أجمالت مليوك وولارا مرتبي مة مقططة البيكات والخوصيات العيناجية حذا العرض اعتماعا خطيا عن رعبتها ومورا لمناكية ب

، من الامن العشاعيق الماغيق بالمثائة ق مسوية عن دخكة المهن مياريج المنعيل ع رجهادة تسعيق ميادرة عن غوته كمشاء اکسیوه با مهرا کونوشش بیشویه ۲۰٪ من (لانقبل اکشیکات المسخصیدة) •

الملومات برجي مراجعة المؤسسة الحائمة خلف ورزارة المناصة والتجارة لى هاتف ١٠٨٥،٣٠٠ دائرة المعارجي عد لامتقبال كتنبه اليشكات الراعنية بالمشاركة آلوامند ۲۰۱۴ مام ۱۳۸۳ ۱۹۹ آمام

SCEATIC & MENCAL SEPRES CO



The wholeson which is give the first of the first of the state of the said whomas district

Will be the Barget

TE TAKE

تلفون: ١٠٠١٢٠

Pro Made لم المال والمغير و سده الموها الإمالانية شركة معلم الإملان التي تلسست كي معلم المالم الحي بين ي تعلي المالم الحيان والشركة لي يتير سفليان والتموين الإبلنية للاستلمان والتموين TEL. 664590

Ilbuzh Ilahah kitana antuma Ikulos Ilbuzh Ilahah kitana antuma Ikulos Ilbos asi lama antun esamu alisi antun silam kantun esamu esamu elisi ilita kitana esamu hantun esamu elisi ilita Ilohan esamu esamu esamu esamu ilita Ilohan esamu esamu esamu ilita Ilohan esamu esamu esamu enan atu ilahas ikisalos esamu esamu enan alisi sinasi ikisalos esamu esamu enan esimon ilente esamu esamu enan esamu esamu esamu esamu esamu enan esamu esamu esamu esamu esamu esamu enan esamu es